

Cynllun Gweithredu: Y cynnydd a wnaed rhwng Ebrill 2019 ac Ebrill 2020

Gwasanaeth	Amcan Cydraddoldeb	Cam Gweithredu Cydraddoldeb	Cynrychiolydd Adrannol	Cynnydd Ebrill 2019	Cynnydd Ebrill 2020
Tlodi a'i Atal	Amcan Cydraddoldeb 1 – Sicrhau cydraddoldeb mynediad at wasanaethau	Datblygu trefniadau gyda'r Tîm Cwynion Corfforaethol i sicrhau dulliau hygyrch ar gyfer mynd i'r afael â materion sy'n codi o ran hawliau plant yn Abertawe (gan gynnwys cyfeirio i eiriolwyr a rhoi adborth)	Jane Whitmore	Map proses yn ei le. Gwaith i'w wneud gyda Hyrwyddwyr Cydraddoldeb i adolygu'r dulliau ar gyfer codi materion mewn perthynas â rhoi sylw dyladwy i CCUHP.	Map proses yn ei le. Gwaith i'w wneud gyda'r Cynrychiolydd Cydraddoldeb ar draws yr awdurdod lleol i adolygu'r dulliau ar gyfer codi materion mewn perthynas â rhoi sylw dyladwy i CCUHP.
Tlodi a'i Atal	Amcan Cydraddoldeb 1 – Sicrhau cydraddoldeb mynediad at wasanaethau	Parhau i hwyluso'r Grŵp Mynediad at Chwarae a'r Grŵp Teuluoedd a Chwarae Pobl Ddu a Lleaifridoedd Ethnig	Jane Whitmore	Parhaodd y Grŵp Mynediad at Chwarae i gwrdd bob deufis drwy gydol 2018/19 gyda charfan drawsbynciol o rieni/gofalwyr a sefydliadau cynrychioliadol yn bwydo i'r Rhwydwaith Chwarae cyffredinol (ac yn unol â hynny i'r bwrdd PPI). Roedd y Grŵp Mynediad at Chwarae wedi sicrhau bod y materion sy'n effeithio ar fynediad at chwarae i'r rheini ag anableddau a'u teuluoedd yn cael ei fwydo i Asesiad o Ddigonolrwydd Cyfleoedd Chwarae Abertawe a gyflwynwyd ar 31 Mawrth 2019. Mae problemau o	Fel gyda'r flwyddyn flaenorol, parhaodd y Grŵp Mynediad at Chwarae i gwrdd bob deufis (cyn i'r cyfyngiadau symud gychwyn) gan fwydo i'r Rhwydwaith Chwarae cyffredinol. Mae'r grŵp wedi bod yn ymwneud ag amrywiaeth o faterion ymgynghori a chynrychioliadol ac mae'n parhau i bwysu am fynediad at chwarae. Mae'r grŵp BAME yn parhau i weithio'n rhithwir.

				<p>ran staff wedi golygu nad yw llif gwaith Teuluoedd a Chwarae BAME wedi cwrdd yn ffurfiol yn ystod y flwyddyn, ond erys materion sy'n effeithio ar fynediad at chwarae gan grwpiau lleiafrifol yn bwnc allweddol yn y Rhwydwaith Chwarae ac edrychir ar y rhestr gylchredeg o ran digonolrwydd cyfleoedd chwarae.</p>	
<p>Tlodi a'i Atal</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 1 – Sicrhau cydraddoldeb mynediad at wasanaethau</p>	<p>Darparu amrywiaeth o wasanaethau trwy raglen Teuluoedd yn Gyntaf yn benodol ar gyfer teuluoedd.</p>	<p>Jane Whitmore</p>	<p>Yn ystod 18/19 ariannodd Teuluoedd yn Gyntaf y prosiectau canlynol a oedd yn ymwneud ag anabledd: 1: Cefnogaeth i deuluoedd â phlant cyn oed ysgol sydd ag anabledd sy'n ymddangos neu sydd wedi'i ddiagnosio. Wedi'i chyflwyno trwy Stepping Stones. 2: Cefnogaeth gyfannol i deuluoedd a gwasanaeth eiriolaeth sy'n canolbwyntio ar ADY ac addysg, a ddarperir gan SNAP. 3. Sgiliau bywyd a chefnogaeth deuluol ar</p>	<p>Yn ystod 19/20 ariannodd Teuluoedd yn Gyntaf y prosiectau canlynol a oedd yn ymwneud ag anabledd: 1. Cefnogaeth i deuluoedd â phlant cyn oed ysgol sydd ag anabledd sy'n ymddangos neu sydd wedi'i ddiagnosio. Wedi'i chyflwyno trwy Stepping Stones. 2. Cefnogaeth gyfannol i deuluoedd a gwasanaeth eiriolaeth sy'n canolbwyntio ar ADY ac addysg, a ddarperir gan SNAP. 3. Sgiliau bywyd a chefnogaeth deuluol ar gyfer pobl ifanc ag ymddygiad heriol iawn ac anableddau difrifol drwy'r prosiect Buddies gan Local Aid.</p>

				<p>gyfer pobl ifanc ag ymddygiad heriol iawn ac anabledau difrifol drwy'r prosiect Buddies gan Local Aid.</p> <p>4. Cefnogaeth i ddatblygu iaith gynnar drwy'r tîm mewnol Ymyriadau Cynnar</p>	<p>4. Cefnogaeth i ddatblygu iaith gynnar drwy'r tîm mewnol Ymyriadau Cynnar</p>
<p>Tlodi a'i Atal</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 2 – Ymgymryd ag amrywiaeth o waith sy'n canolbwyntio ar ddiogelwch, gan gynnwys troseddau casineb, caethwasiaeth fodern, diogelu pobl ddiamddiffyn, radicaleiddio ac eithafiaeth etc.</p>	<p>Datblygu Strategaeth Troseddau Casineb</p> <p>Cynyddu dealltwriaeth o droseddau casineb ac ymwybyddiaeth o sut mae rhoi gwybod amdanynt ymhlith staff a phartneriaid allweddol</p>	<p>Craig Gimblett</p>	<p>Ar waith:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Sefydlwyd Cynllun Gweithredu Rhanddeiliaid Troseddau Casineb (TC) Abertawe ac mae'n ddogfen ddynamig a gynhelir gan Gyngor Abertawe • Mae'r Grŵp Cynllunio Rhanddeiliaid ar Droseddau Casineb yn cwrdd bob chwarter. Cafodd ei gadeirio gan y cyngor am 2 flynedd a hanner ond Cymorth i Ddiodefwyr sydd bellach yn ei gadeirio, a hynny ers Mehefin 2019 • Mae staff yn cael mynediad at y cwrs e-ddysgu ar droseddau casineb fel cwrs gorfodol 	<ul style="list-style-type: none"> • Sefydlwyd Cynllun Gweithredu Rhanddeiliaid Troseddau Casineb (TC) Abertawe ac mae'n ddogfen ddeinamig a gynhelir gan Gyngor Abertawe • Mae'r Grŵp Cynllunio Rhanddeiliaid ar Droseddau Casineb yn cwrdd bob 4 mis. Cafodd ei gadeirio gan y cyngor am 2 flynedd a hanner ond Cymorth i Ddiodefwyr sydd bellach yn ei gadeirio, a hynny ers Mehefin 2019 Canslwyd y cyfarfod diwethaf oherwydd COVID-19. • Mae staff yn cael mynediad at y cwrs e-ddysgu ar droseddau casineb fel cwrs gorfodol. • Caiff digwyddiadau ymwybyddiaeth o TC eu cynllunio gyda phartneriaid

				<ul style="list-style-type: none">• Roedd 4 aelod o staff y cyngor wedi cyflawni hyfforddiant Hyfforddi'r Hyfforddwr - cydlynwyd y gwaith o'i gyflwyno gan Cymorth i Ddiodefwyr• Digwyddiadau ymwybyddiaeth o TC yn cael eu cynllunio gyda phartneriaid (Hydref 2019)• Cymorth i Ddiodefwyr sy'n arwain ar yr agenda hon fel a gomisiynwyd gan Lywodraeth Cymru.	<p>(Hydref 2020)</p> <ul style="list-style-type: none">• Cymorth i Ddiodefwyr sy'n arwain ar yr agenda hon fel a gomisiynwyd gan Lywodraeth Cymru.
--	--	--	--	--	--

<p>Tlodi a'i Atal</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 2 – Ymgymryd ag amrywiaeth o waith sy'n canolbwyntio ar ddiogelwch, gan gynnwys troseddau casineb, caethwasiaeth fodern, diogelu pobl ddiamddiffyn, radicaleiddio ac eithafiaeth etc.</p>	<p>Cynnal fframwaith ar gyfer cyflwyno ymyriadau Prevent a chefnogaeth i unigolion diamddiffyn sydd mewn perygl o gael eu denu i eithafiaeth dreisgar a/neu anhrefisgar.</p>	<p>Craig Gimblett</p>	<p>Ar waith:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Cymryd rhan yn rhaglen beilot 'Dovetail' y Swyddfa Gartref • Cydlynnydd 'Channel' yr Awdurdod Lleol yn rheoli'r llwyth achos Gwrth-derfysgaeth a radicaleiddio • Rheolwr Integreiddio a Phartneriaeth Cymunedol yn cadeirio'r Panel Channel • Panel Channel amlasiantaeth yn cwrdd bob mis i drafod achosion. • Ymyriadau ar waith ar gyfer achosion presennol. • Cynllun Gweithredu Prevent 2017-20 wedi'i sefydlu a'i gynnal. • Swydd wag Cydlynnydd Cymunedol Gwrth-eithafiaeth yn cael ei llenwi, Haf 2019 	<p>Cymryd rhan yn rhaglen beilot 'Dovetail' y Swyddfa Gartref - cyllid wedi'i gadarnhau ar gyfer 2020-21</p> <ul style="list-style-type: none"> • Cydlynnydd 'Channel' yr Awdurdod Lleol yn rheoli'r llwyth achos Gwrth-derfysgaeth a radicaleiddio • Rheolwr Integreiddio a Phartneriaeth Cymunedol yn cadeirio'r Panel Channel • Panel 'Channel' amlasiantaeth yn cwrdd yn fisol i drafod achosion - yn cael ei gynnal yn rhithwir yn ystod COVID-19 • Ymyriadau ar waith ar gyfer achosion presennol. • Cynllun Gweithredu Prevent 2017-20 wedi'i sefydlu a'i gynnal. • Swydd wag Cydlynnydd Cymunedol Gwrth-eithafiaeth wedi'i llenwi ym Medi 2019 - prosiectau ymgysylltu'n cael eu cynnal Cyllid wedi'i gadarnhau gan Swyddfa Gartref ar gyfer 2020-21.
-----------------------	---	--	------------------------------	---	--

<p>Tlodi a'i Atal</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 2 – Ymgymryd ag amrywiaeth o waith sy'n canolbwyntio ar ddiogelwch, gan gynnwys troseddau casineb, caethwasiaeth fodern, diogelu pobl ddiamddiffyn, radicaleiddio ac eithafiaeth etc.</p>	<p>Cynyddu ymwybyddiaeth ymhlith staff a sefydliadau partner o gaethwasiaeth fodern a sut i gyfeirio dioddefwyr</p>	<p>Craig Gimblett</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Cynorthwyodd gydweithwyr yn nhîm Caffael Abertawe i wreiddio'r Llwybr Ymateb Dioddefwyr Cymru Gwrthgaethwasiaeth yn y Siarter Gofal Moesegol ar gyfer caffael. Yn cynorthwyo cydweithwyr gyda'r datganiad polisi ar hyn o bryd. • Mae Gweithgor Strategol Gwasanaethau Cymdeithasol Abertawe bellach wedi datblygu'r llwybr atgyfeirio mewnol ac fe'i cyflwynir i Fforwm Gwrthgaethwasiaeth nesaf Bae'r Gorllewin • Cefnogwyd y sesiwn Hyfforddi'r Hyfforddwr gan y Cydlynnydd, ac aeth 7 person o ardal Bae'r Gorllewin i'r sesiwn hon • Hyfforddiant Ymwybyddiaeth o Wrth- derfysgaeth - aeth 109 o bobl i'r sesiynau hyn. • Cyflwynwyd sesiwn Ymatebwr Cyntaf Gwrthgaethwasiaeth Abertawe ym mis Mawrth i gydweithwyr yn y Gwasanaethau Cymdeithasol. Aeth 12 o bobl i'r sesiwn hon. • Mae'r Cydlynnydd Cydlyniant yn darparu'r ysgrifenyddiaeth ar gyfer 	<ul style="list-style-type: none"> • Cefnogwyd y sesiynau Ymwybyddiaeth o Wrthgaethwasiaeth a'r sesiynau Ymatebwr Cyntaf yn Abertawe gan y Cydlynnydd • Roedd y Cydlynnydd Cydlyniant hefyd wedi cyflwyno gweithdy arbennig ar Wrthgaethwasiaeth/Masnachu pobl i fyfyrwyr meddygol Prifysgol Abertawe • Ar gais Steve Chapman, Cydlynnydd Gwrthgaethwasiaeth Llywodraeth Cymru, trefnodd y Cydlynnydd Cydlyniant gyfarfod gwrthgaethwasiaeth arbennig ar gyfer cynrychiolydd o'r Swyddfa Gartref er mwyn trafod yr adolygiad o'r Mecanwaith Atgyfeirio Cenedlaethola rôl ymatebwyr cyntaf. Cynhaliwyd y cyfarfod ar 19 Chwefror 2020 yn Abertawe • Cyflwynwyd llwybr atgyfeirio mewnol Gwasanaethau Cymdeithasol Abertawe fel rhan o'r sesiwn Ymwybyddiaeth i reolwyr y Gwasanaethau Cymdeithasol, ond nid yw wedi'i gymeradwyo'n lleol eto. • Mae'r Cydlynnydd Cydlyniant yn darparu'r ysgrifenyddiaeth ar gyfer Fforwm Gwrthgaethwasiaeth Bae'r Gorllewin ar hyn o bryd.
-----------------------	---	---	------------------------------	---	--

				Fforwm Gwrthgaethwasiaeth Bae'r Gorllewin ar hyn o bryd.	
Tlodi a'i Atal	Amcan Cydraddoldeb 2 – Ymgymryd ag amrywiaeth o waith sy'n canolbwyntio ar ddiogelwch, gan gynnwys troseddau casineb, caethwasiaeth fodern, diogelu pobl ddiamddiffyn, radialeiddio ac eithafiaeth etc.	Parhau â rôl y Grŵp Teuluoedd a Chwarae Pobl Ddu a Lleiafrifoedd Ethnig yn y Rhwydwaith Chwarae traws sector o ran ymwybyddiaeth o droseddau casineb a dealltwriaeth o gaethwasiaeth modern.	Jane Whitmore	Ni chyflwynwyd hyfforddiant neu sesiynau ymwybyddiaeth penodol yn y maes hwn drwy'r Rhwydwaith Chwarae neu'r Blynyddoedd Cynnar yn ystod 2018/19 oherwydd fe'i darparwyd yn y blynyddoedd diweddar.	Yn 18/19, ni chafwyd hyfforddiant ychwanegol penodol drwy'r Rhwydwaith Chwarae a Hyfforddiant y Blynyddoedd Cynnar
Tlodi a'i Atal	Amcan Cydraddoldeb 2 – Ymgymryd ag amrywiaeth o waith sy'n canolbwyntio ar ddiogelwch, gan gynnwys	Sefydlu gweithgor i archwilio cyfleoedd mewn perthynas â hyder a diogelwch wrth fynd o le i le yn Ninas a Sir Abertawe	Craig Gimblett	Dim newid	Dim newid

	troseddau casineb, caethwasiaeth fodern, diogelu pobl ddiamddiffyn, radicalesiddio ac eithafiaeth etc.				
Tlodi a'i Atal	Amcan Cydraddoldeb 3 - Datblygu ymagwedd cyngor cyfan at Gonfensiwn y Cenedloedd Unedig ar Hawliau'r Plentyn (CCUHP) i fodloni'n hymrwymiaadau a nodwyd yn y Cynllun Hawliau Plant a Phobl Ifanc	Cynyddu gwybodaeth am CCUHP a dealltwriaeth ohono trwy sicrhau bod yr holl staff yn mynd i hyfforddiant corfforaethol CCUHP ac yn cyfranogi ynddo	Jane Whitmore	<p>Mae gofyn bod prosiectau a ariennir gyda chefnogaeth y gronfa PPI yn profi sut mae plant a phobl ifanc yn rhan o waith cynllunio a chyflwyno gwasanaethau, yn unol â CCUHP.</p> <p>Cynigir cyfleoedd datblygu'r gweithlu gan y Tîm Cyfnodau Bywyd trwy raglenni hyfforddiant Tlodi a'i Atal, Addysg a'r Gwasanaethau Plant a Theuluoedd.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Darperir hyfforddiant CCUHP i lywodraethwyr a chynghorwyr ac mae sesiynau pwrpasol yn cynnwys Hawliau Dynol i Deuluoedd Ifanc a Hawliau mewn Gwasanaethau Diwylliannol. 	<p>Mae gofyn bod prosiectau a ariennir gyda chefnogaeth y gronfa PPI yn profi sut mae plant a phobl ifanc yn rhan o waith cynllunio a chyflwyno gwasanaethau, yn unol â CCUHP. Darparwyd hyfforddiant Hawliau Plant i 192 o aelodau a swyddogion.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Hawliau yn y Blynyddoedd Cynnar • Hawliau mewn ysgolion • Hawliau yn y Gwasanaethau Plant a Theuluoedd • Hawliau plant fel hawliau dynol

<p>Tlodi a'i Atal</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 3 - Datblygu ymagwedd cyngor cyfan at Gonfensiwn y Cenhedloedd Unedig ar Hawliau'r Plentyn (CCUHP) i fodloni'n hymrwymiaidau a nodwyd yn y Cynllun Hawliau Plant a Phobl Ifanc</p>	<p>Hyrwyddo CCUHP a chynyddu ymwybyddiaeth ohono trwy sefydlu hawliau plant mewn arfer beunyddiol a defnyddio'r logo Hawliau Plant yn yr holl weithgarwch hyrwyddo</p>	<p>Jane Whitmore</p>	<p>Yn ogystal ag ystod o enghreifftiau o lle mae Hawliau Plant wedi bod yn ganolog i'n gwaith, un peth sydd wedi bod yn llwyddiannus iawn wrth gynyddu ymwybyddiaeth o hawliau plant yw gwaith Olion Traed Dilly a fydd yn rhan allweddol o ddatblygiad newydd Ffordd y Brenin. Gyda'r nod o amlygu'r ffaith bod canol y ddinas yn perthyn i blant a phobl ifanc llawn cymaint ag oedolion, caiff olion traed Dilly eu gosod mewn cerrig palmant ar hyd y strydoedd, gydag ymgyrch ymwybyddiaeth ychwanegol a ddechreuwyd yn 2018/19 i hybu hawliau plant. Mae Dilly'r Ddraig, y masgot hawliau, yn cael ei lledaenu gan dimau i gynyddu ymwybyddiaeth o CCUHP ac ymrwymiad y cyngor drwy'r Cynllun Hawliau Plant. Gwneir hyn mewn sawl ffordd: caiff baner Dilly ei chwifio yn ystod cyfnodau cynlluniedig o adeilad y Ganolfan Ddinesig. Mae #DillyrDdraig a #DillyDragon wedi'u cysylltu â'r tudalennau</p>	<p>Rhoddir cyhoeddusrwydd yn ehangach i hawliau plant ac ymrwymiad y cyngor i CCUHP drwy ddefnyddio masgot Dilly'r ddraig a'r ddolen cyfryngau cymdeithasol #dillyrddraigabertawe. Prynwyd adnoddau hyrwyddol Dilly, ynghyd â gwisgoedd unffurf ac mae'r faner yn dal i chwifio yn yr adeiladau dinesig yn ystod cyfnodau priodol.</p>
-----------------------	--	--	-----------------------------	--	---

				Facebook a Twitter corfforaethol	
--	--	--	--	-------------------------------------	--

<p>Tlodi a'i Atal</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 3 - Datblygu ymagwedd cyngor cyfan at Gonfensiwn y Cenhedloedd Unedig ar Hawliau'r Plentyn (CCUHP) i fodloni'n hymrwymiaidau a nodwyd yn y Cynllun Hawliau Plant a Phobl Ifanc</p>	<p>Sicrhau cyfleoedd o safon ar gyfer llais plant a phobl ifanc mewn datblygiadau polisi/gwasanaeth sy'n effeithio arnynt</p>	<p>Jane Whitmore</p>	<p>Rhennir gwybodaeth sylw dyladwy am CCUHP gan y Tîm Chwarae i Blant ar bob cyfle i gefnogi ymwybyddiaeth a chyfrifoldeb ar draws adrannau ac ymhlith aelodau. Cynhelir fforymau, digwyddiadau a phrosiectau gwahanol ar draws Abertawe trwy Sgyrsiau Mawr - ffyrdd agored, diogel a difyr i blant a phobl fynegi eu barn:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Fforwm y Sgwrs Fawr - roedd 539 o bobl ifanc 11-18 oed wedi archwilio pynciau gan gynnwys eithafiaeth, cydraddoldeb rhyw a chyllideb Cyngor Abertawe. • Fforwm Llais y Disgybl - roedd 165 o blant a phobl ifanc rhwng 7 a 18 oed wedi cymryd rhan yn Fforwm Llais y Disgybl. Roedd pynciau'n cynnwys Hunaniaeth a Chydraddoldeb, dyfodol addysg yn Abertawe (Abertawe 2025) ac ymgynghoriad ar wasanaethau i blant nad yw'r Saesneg yn iaith gyntaf iddynt. • Fforymau i blant sydd wedi profi gofal - cymerodd 67 o blant ran 	<p>Rhodddwyd cyfle i 1,521 o blant a phobl ifanc fynegi eu barn. Mae gwahanol fforymau, digwyddiadau a phrosiectau ar draws Abertawe drwy Sgyrsiau Mawr - ffyrdd agored, diogel a difyr i blant a phobl ifanc fynegi barn - wedi'u cynnal mewn partneriaeth ag ysgolion, cymunedau, gwasanaethau a phartneriaid eraill i sicrhau bod gan blant a phobl ifanc lawer o gyfleoedd i fynegi'u barn:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Fforymau'r Sgwrs Fawr: Fforymau'r Sgwrs Fawr - cymerodd 795 o blant a phobl ifanc ran mewn Sgyrsiau Mawr a oedd yn trafod pynciau megis LGBTQIA+, addysg amgen, codau ymarfer ADY, aildatblygu'r ddinas, tai a digartrefedd, cymunedau cryfach a gweithio gyda natur. Cymerodd 32 o ysgolion cynradd ac 13 ysgol uwchradd ran ynddynt. • Sgyrsiau Mawr i'r rheini sydd wedi profi gofal: roedd 67 o blant wedi cymryd rhan mewn fforymau i ddweud wrthym yr hyn sy'n bwysig i blant sydd mewn gofal, neu sydd wedi bod mewn gofal, ac sydd bellach wedi gadael gofal. • Sgyrsiau Mawr i drafod Cydlyniant Cymunedol: cymerodd 50 o bobl ifanc ran mewn cyfleoedd ar gyfer trafodaethau a hwyluswyd ar
-----------------------	--	---	-----------------------------	---	---

			<p>mewn fforymau i ddweud wrthym yr hyn sy'n bwysig i blant sydd mewn gofal, neu sydd wedi bod mewn gofal, ac sydd wedi gadael erbyn hyn.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Ymweliadau ysgol - gweithiwyd gyda 617 o blant trwy ymweliadau ag ysgolion, cynghorau ysgol a chlybiau ysgol eraill. <p>Cyflwynwyd Asesiad o Ddigonolrwydd Cyfleoedd Chwarae 2019 ym mis Mawrth 2019 ac roedd yn cynnwys barn dros 600 o blant a phobl ifanc. Yn ogystal, ymgwymerwyd ag ymgynghoriad penodol ar sawl ardal chwarae newydd ac wedi'u gwella, yn ogystal â dylunio llwybr Dilly (manyllion uchod).</p>	<p>faterion megis eithafiaeth, sïon mewn cymunedau, cydlyniant cymunedol, hiliaeth a rhagfarn</p> <ul style="list-style-type: none"> • Gwaith Prosiect mewn Ysgolion: gweithiwyd gyda 609 o blant drwy ymweliadau ag ysgolion, cynghorau ysgol a chlybiau ysgol eraill. Mae rhai o'r canlyniadau'n cynnwys: Dylanwadu ar yr Ymchwiliad Craffu ar Gydraddoldebau; Cyfeirio syniadau am ddarpariaeth addysg newydd ac amgen yn Abertawe; Dylunio mentrau sydd wedi cyfeirio sut yr eir i'r afael â thlodi'r misglwyf yn Abertawe; Cyd-gynhyrchu adnoddau i PPI sydd wedi profi gofal, a phlant ifanc; cymryd rhan wrth recriwtio uwch-staff; Datblygu prosiectau penodol sy'n ymwneud â blaenoriaethau y mae pobl ifanc wedi'u crybwyll e.e. Gwrth-eithafiaeth.
--	--	--	---	--

<p>Tlodi a'i Atal</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 3 - Datblygu ymagwedd cyngor cyfan at Gonfensiwn y Cenhedloedd Unedig ar Hawliau'r Plentyn (CCUHP) i fodloni'n hymrwymiaidau a nodwyd yn y Cynllun Hawliau Plant a Phobl Ifanc</p>	<p>Parhau i sefydlu hawliau plant ym mhob arfer a gweithdrefn yn yr adran a chyda sefydliadau partner a gomisiynwyd</p>	<p>Jane Whitmore</p>	<p>Parhawyd i ymgorffori safonau CCUHP yn y canlynol:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Cynlluniau Cydraddoldeb Strategol mewn ysgolion • Strategaeth cyfranogiad y Gwasanaeth Plant a Theuluoedd • Archwiliad Cyngor Ysgol • Strategaeth Magu Plant Corfforaethol • Strategaeth y Blynyddoedd Cynnar • Ein ymagweddau at ba mor barod y mae plant ar gyfer yr ysgol mewn lleoliadau gofal plant • Cynllun Cyn Oed Ysgol lach a Chynaliadwy • Asesiad o Ddigonolrwydd Cyfleoedd Chwarae • Cynlluniau'r Gwasanaeth Pobl Ifanc • Cyfranogiad y Gwasanaeth Plant a Theuluoedd a'r Cynllun Hawliau Plant • Cynllun Lles Bwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus Abertawe Ar Ddiwrnod Rhyngwladol Hawliau Plant, cyflwynodd plant ac oedolion yn Abertawe eu gwaith llwyddiannus i dros 100 o westeion o 	<p>Rydym wedi gweithio gyda'n gilydd i ystyried sut mae ymagweddau sy'n seiliedig ar hawliau yn sail i arfer drwy:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Sicrhau y cynhwysir hawliau plant mewn polisïau allweddol megis: <ul style="list-style-type: none"> • Cynllun Cydraddoldeb Strategol • Cynllun Ymgynghori ac Ymgysylltu • Yn elfennau 'Byw'n Dda, Heneiddio'n Dda' o Gynllun Lles Abertawe • Strategaeth Cydgynhyrchu ac Ymgysylltu Abertawe 2. Ehangu ar yr hyn a ddysgir gan ymagweddau sy'n seiliedig ar hawliau plant yn ehangach i ystyried hawliau dynol pob person drwy: <ul style="list-style-type: none"> • Archwilio'r hyn mae'n ei olygu i Abertawe i fod yn Ddinas Hawliau Dynol • Defnyddio'r hyn a ddysgwyd i'r hyn y mae hawliau yn ei olygu i bobl ar draws cyfnodau bywyd, gan sicrhau bod Abertawe yn ddinas i bawb, lle mae gan bob person gyfle i gael y dechrau gorau mewn bywyd, ac i fyw a heneiddio'n dda. • Datblygu Comisiwn Gwirionedd Tlodi <p>Y llynedd dathlwyd 5ed pen-blwydd y Cynllun Hawliau Plant yn Abertawe. Roedd y digwyddiad yn ddathliad o daith Hawliau Abertawe hyd yn hyn,</p>
-----------------------	--	---	-----------------------------	--	--

				<p>bob rhan o Gymru. Mae contract newydd i wreiddio a chynnal y wobwr Ysgolion sy'n Parchu Hawliau am ddim i ysgolion yn Abertawe yn cael ei ddatblygu. Mae nifer o staff mewnol wedi'u hyfforddi i gynnal asesiadau ar ran y cyngor. Bydd hyn yn dechrau yn haf 2019.</p>	<p>ac o'r bobl niferus o ysgolion, cymunedau a gwasanaethau sy'n gweithio gyda'i gilydd i wneud ymrwymiad Abertawe i hawliau'n wirionedd i blant a phobl ifanc. Roedd 204 o blant, pobl ifanc a darparwyr gwasanaethau wedi cymryd rhan mewn gweithgareddau a chynnal stondinau yn Amgueddfa Genedlaethol y Glannau, lle dathlwyd hawliau drwy weithgareddau, areithiau, stondinau gwybodaeth a chyfleoedd ymgynghori. Gellir cael gafael ar yr adroddiad llawn am sut cyfrannodd adrannau at ymagwedd cyngor cyfan at hawliau plant 2019/20 gan y Tîm Hawliau Plant. Cysylltwch â katie.spendiff@abertawe.gov.uk</p>
--	--	--	--	--	--

<p>Tlodi a'i Atal</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 3 - Datblygu ymagwedd cyngor cyfan at Gonfensiwn y Cenedloedd Unedig ar Hawliau'r Plentyn (CCUHP) i fodloni'n hymrwymiaidau a nodwyd yn y Cynllun Hawliau Plant a Phobl Ifanc</p>	<p>Cynyddu ymwybyddiaeth o ddulliau'r "Sgwrs Fawr", gan sicrhau bod plant a phobl ifanc yn deall yr amrywiaeth o gyfleoedd sydd ar gael i sicrhau bod eu lleisiau'n cael eu clywed</p>	<p>Jane Whitmore</p>	<p>Eleni cafwyd y Sgyrsiau Mawr cyntaf i blant 7 i 10 oed, a hefyd Sgwrs Fawr Rhwng y Cenedlaethau er mwyn i bobl ar draws bob cyfnod bywyd ddod ynghyd i ddweud eu dweud.</p>	<p>Mae'r Sgwrs Fawr bellach yn gweithredu'n llwyddiannus i blant 7 i 18 oed, a chynhelir tair Sgwrs Fawr Rhwng y Cenedlaethau y flwyddyn i unrhyw berson sy'n 7 oed ac yn hŷn. Mae model y Sgwrs Fawr wedi ehangu a'i fabwysiadu i ennyn diddordeb plant a phobl yn llwyddiannus yn y Gwasanaethau Plant a Theuluoedd ac mewn prosiectau yn y Gwasanaeth Integreiddio Cymunedol.</p>
<p>Tlodi a'i Atal</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 3 - Datblygu ymagwedd cyngor cyfan at Gonfensiwn y Cenedloedd Unedig ar Hawliau'r Plentyn (CCUHP) i fodloni'n hymrwymiaidau a nodwyd yn y Cynllun Hawliau Plant a Phobl Ifanc</p>	<p>Datblygu strategaeth gyfathrebu a chynllun ymgyrch a chyflwyno'r amcanion allweddol ar draws Abertawe gyfan</p>	<p>Jane Whitmore</p>	<p>Mae cydraddoldeb rhyw yn parhau i fod yn rhan o drafodaethau drwy'r Sgwrs Fawr i blant ysgolion cynradd ac uwchradd. Yn sgŷl yr Ymchwiliad Craffu Cydraddoldebau, cymerodd Gynghorwyr ran mewn Sgyrsiau Mawr ar draws yr ystod oed ac roedd cydraddoldeb rhyw o ran darparu gwasanaethau, chwaraeon ac yn ein hysgolion yn rhan fawr o'r drafodaeth.</p>	<p>Yn 2019, cynhaliwyd adolygiad academaidd o Gynllun Plant a Phobl Ifanc Abertawe fel rhan o draethawd meistr ym Mhrifysgol Caerdydd. Mae 'From Rhetoric to Reality: How Effectively Does Swansea Council Enact its Children and Young People's Rights Scheme?' yn manylu ar sut mae swyddogion, rheolwyr ac aelodau'r cyngor yn dehongli'r Cynllun Hawliau Plant yn eu harfer beunyddiol. Mae'r astudiaeth yn ystyried lle mae hyn wedi gweithio'n dda a lle y gellir gwneud gwelliannau, gan orffen gydag argymhellid i Aelodau, a bydd yn cyfeirio adolygiad o'r cynllun yn y dyfodol. Yn y 12 mis nesaf, byddwn yn gwerthuso pa mor dda y mae'r cynllun yn gweithio</p>

					ac yn cyd-gynhyrchu fersiwn ddiwygiedig o'r cynllun yn seiliedig ar adborth. Caiff strategaeth a chynllun gweithredu cyfathrebu eu datblygu i weithredu ar y strategaeth a amlinellir yn y cynllun diwygiedig.
Tlodi a'i Atal	Amcan Cydraddoldeb 3 - Datblygu ymagwedd cyngor cyfan at Gonfensiwn y Cenedloedd Unedig ar Hawliau'r Plentyn (CCUHP) i fodloni'n hymrwymiaadau a nodwyd yn y Cynllun Hawliau Plant a Phobl Ifanc	Sefydlu gweithgor i archwilio materion ynghylch ystrydebau rhywedd	Jane Whitmore	Mae Dilly'r Ddraig, y masgot hawliau, yn cael ei lledaenu gan dimau i gynyddu ymwybyddiaeth o CCUHP ac ymrwymiad y cyngor drwy'r Cynllun Hawliau Plant. Gwneir hyn mewn sawl ffordd: caiff baner Dilly ei chwifio yn ystod cyfnodau cynlluniedig o adeilad y Ganolfan Ddinesig	Mae cydraddoldeb rhyw yn parhau i fod yn rhan o drafodaethau drwy'r Sgwrs Fawr i blant ysgolion cynradd ac uwchradd. Yn sgîl yr Ymchwiliad Craffu Cydraddoldebau, cymerodd Gynghorwyr ran mewn Sgyrsiau Mawr ar draws yr ystod oed ac roedd cydraddoldeb rhyw o ran darparu gwasanaethau, chwaraeon ac yn ein hysgolion yn rhan fawr o'r drafodaeth. Er bod Sgyrsiau Mawr penodol arfaethedig i fanylu ymhellach ar y pwnc o safbwynt PPI

					wedi'u gohirio, bydd gwaith yn parhau i fynd i'r afael â'r materion hyn yn y dyfodol.
Tlodi a'i Atal	Amcan Cydraddoldeb 5 – Gwella cyrhaeddiad disgyblion a pharhau i gau bylchau perfformiad	Lleihau anghydraddoldebau o ran pa mor barod yw plant i ddechrau'r ysgol	Jane Whitmore	Parhaodd y rhaglen Dechrau'n Deg i weithredu ac addawyd y proffil Cyfnod Sylfaen ar gyfer plant cyn oed ysgol. Cyflwynwyd yr offeryn sgrinio iaith a lleferydd Wellcomm hefyd ym mhob lleoliad gofal plant. Datblygu'r ymgyrch Dechrau Gorau ymhellach trwy gyfryngau cymdeithasol, posterï a digwyddiadau. Atgyfnerthu'r prosiect Jig-so i gefnogi rhieni ifanc yn ystod 1,000 diwrnod cyntaf eu plentyn. Cydweithredu â'r Bwrdd Iechyd ac Iechyd Cyhoeddus Cymru i hwyluso digwyddiad amlasiantaeth 1,000	Atgyfnerthu'r prosiect Jig-so i gefnogi rhieni ifanc yn ystod 1,000 diwrnod cyntaf eu plentyn. Parheir i gyflwyno'r rhaglen Dechrau'n Deg. Cynnydd sylweddol o ran cynnal y digwyddiad 1000 o ddiwrnodau ynghyd â mwy o gydweithredu o ran Rhaglen Blynyddoedd Cynnar integredig drwy agenda Fraenaru LIC. Proffil ar-lein cynyddol ar gyfer presenoldeb cyfryngau cymdeithasol Dechrau Gorau.

				diwrnod cyntaf i lywio cynllun gweithredu newydd.	
Tlodi a'i Atal	Amcan Cydraddoldeb 10 – Sicrhau ein bod yn mynd i'r afael ag effeithiau tlodi ac yn eu lliniaru	Trwy raglenni Teuluoedd yn Gyntaf a Dechrau'n Deg, cyflwyno amrywiaeth o wasanaethau i blant, pobl ifanc a'u teuluoedd i wella canlyniadau, trwy ymyriadau megis magu plant, iaith a chwarae etc	Jane Whitmore	Mae Teuluoedd yn Gyntaf yn parhau i ddatblygu ffyrdd newydd a blaengar o gyflwyno gwasanaethau i blant, pobl ifanc a'u teuluoedd. Yn 2018/19, cyfranogodd Teuluoedd yn Gyntaf mewn 5,328 o achosion a oedd yn cynnwys 10,780 o unigolion. Mae Dechrau'n Deg yn parhau i ddarparu'r dechrau gorau mewn bywyd i blant yn ein hardaloedd mwyaf difreintiedig. Yn 2018/19, elwodd 2,925 o blant o'r rhaglen Dechrau'n Deg. Y presenoldeb gofal plant cyfartalog oedd 79%.	Mae Teuluoedd yn Gyntaf yn parhau i ddatblygu ffyrdd newydd a blaengar o gyflwyno gwasanaethau i blant, pobl ifanc a'u teuluoedd. Mae'r gwasanaethau a ddarparwyd drwy'r rhaglen yn cynnwys Magu Plant, Datblygiad Iaith Cynnar, Gweithio Allweddol gyda phobl ifanc, Chwarae a gwasanaethau iechyd meddwl ataliol. Yn 2019/20 ymgysylltodd Teuluoedd yn Gyntaf â 12,278 o unigolion Mae Dechrau'n Deg yn parhau i ddarparu'r dechrau gorau mewn bywyd i blant yn ein hardaloedd mwyaf difreintiedig. Yn 2019/20, elwodd 2886 o blant 0 i 3 oed o'r rhaglen Dechrau'n Deg.

Tlodi a'i Atal	Amcan Cydraddoldeb 10 – Sicrhau ein bod yn mynd i'r afael ag effeithiau tlodi ac yn eu lliniaru	Hyrwyddo a darparu amrywiaeth o gyfleoedd gwella sgiliau ar sail amlasiantaeth er mwyn cyflawni gwasanaethau o safon trwy ymagwedd datblygu'r gweithlu. Bydd hyn yn cynnwys cyflwyno hyfforddiant ar Gyfweld Ysgogiadol, Tîm am y Teulu (TAT), Meddwl sy'n Canolbwyntio ar Atebion, etc.	Jane Whitmore	Llenwyd 1,014 o leoedd hyfforddiant, a oedd yn ymdrin ag 20 pwnc gwahanol.	Cynigiwyd 948 o leoedd hyfforddiant a oedd yn ymdrin ag 23 pwnc gwahanol.
Tlodi a'i Atal	Amcan Cydraddoldeb 10 – Sicrhau ein bod yn mynd i'r afael ag effeithiau tlodi ac yn eu lliniaru	Nodi'r bobl ifanc hynny sydd yn y perygl mwyaf o fod yn NEET (heb fod mewn addysg, cyflogaeth na hyfforddiant) a rhoi cefnogaeth bersonol iddynt (a'u teuluoedd) y mae ei hangen arnynt i barhau i fod mewn addysg, cyflogaeth a hyfforddiant	Jane Whitmore	Cynhelir cyfarfodydd rheolaidd rhwng ysgolion, gofawyr, Evolve a sefydliadau partner i olrhain yn gyson y rheini sydd mewn perygl yn ystod blwyddyn 11. Defnyddir yr wybodaeth i froceru'r gefnogaeth fwyaf priodol ar gyfer pob unigolyn. Mae'r atodedig yn darparu trosolwg o'r adolygiad data mwyaf diweddar yn ôl ardal, ysgol a lefel angen.	Cynhelir cyfarfodydd rheolaidd rhwng ysgolion, gofawyr, help cynnar a sefydliadau partner i olrhain yn gyson y rheini sydd mewn perygl yn ystod blwyddyn 11. Defnyddir yr wybodaeth i froceru'r gefnogaeth fwyaf priodol ar gyfer pob unigolyn. Eleni, cafwyd haen ychwanegol o wirio, gyda'r adran addysg yn llunio rhestr wirio disgyblion ychwanegol oherwydd peryglon COVID-19. Cafwyd y gyfradd isaf o ddisgyblion sy'n gadael yr ysgol am y 10 mlynedd diwethaf yng ngharfan 19/20, sef 2.9%
Tlodi a'i Atal	Amcan Cydraddoldeb 10 – Sicrhau ein bod yn mynd i'r afael ag effeithiau tlodi ac yn eu lliniaru	Parhau i ddefnyddio asesiadau effaith cydraddoldeb tlodi plant (AECTPau) ar gyfer chwarae	Jane Whitmore	Dim newid	Parheir i'w defnyddio ond ni chynhaliwyd AECTPau penodol

Tlodi a'i Atal	Amcan Cydraddoldeb 10 – Sicrhau ein bod yn mynd i'r afael ag effeithiau tlodi ac yn eu lliniaru	Cwmni Budd Cymunedol Tlodi Bwyd: Creu menter fwyd i drechu tlodi bwyd a bwydo pobl yn dda yn Abertawe	Jane Whitmore	Dim newid	Yn ystod 2019/20 dyfarnwyd grantiau gwerth £111,291 i sefydliadau yn Abertawe i fynd i'r afael â thlodi bwyd ac ansicrwydd bwyd. Roedd y rhain yn cynnwys cyllid ar gyfer gweithdai coginio a bwyta'n iach hygyrch fel rhan o brosiectau tai pobl ifanc, addysgu gosodiadau cegin, isadeiledd ar gyfer banciau bwyd newydd, banc bwyd teithiol, oergelloedd a rhewgelloedd, prosiectau rhannu bwyd, ap bwyd dros ben a phecynnau bwyd brys.
----------------	--	--	--------------------------	-----------	--

<p>Tlodi a'i Atal</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 10 – Sicrhau ein bod yn mynd i'r afael ag effeithiau tlodi ac yn eu lliniaru</p>	<p>Cyflwyno amrywiaeth o wasanaethau drwy'r Rhaglenni Cymunedau am Waith a Chymunedau am Waith a Mwy, a thrwy glustnodi'r Gronfa Etifeddiaeth yn effeithiol i gefnogi pobl a theuluoedd yn ein cymunedau mwyaf difreintiedig er mwyn gwella eu cyfleoedd a'u hannog i gyflawni eu potensial.</p>	<p>Amy Hawkins</p>	<p>Mae'r ddarpariaeth Cymunedau am Waith, Cymunedau am Waith a Mwy a'r Gronfa Etifeddol wedi'i rhoi ar waith yn llawn ac yn weithredol yn yr ardaloedd ar draws Abertawe lle cafodd ei chyflwyno. Mae'r Ymagwedd Abertawe'n Gweithio hefyd wedi'i rhoi ar waith, a'r amcanion allweddol creu cysylltiadau agosach a phwynt cyswllt unigol oedd y rhai a gyflawnwyd yn y flwyddyn gyntaf.</p>	<p>Mae'r gwaith i gyflwyno rhaglen CaW a CaW+ yn parhau ac wedi'i dargedu i'r rheini sy'n profi tlodi. Yn ystod y 18 mis diwethaf, mae'r gwaith i gyflwyno cefnogaeth Budd-daliadau Lles a Chynhwysiad Ariannol (wedi'i ariannu trwy Gronfa Etifeddol LIC) wedi'i gysylltu â'r broses cyflwyno cyflogadwyedd er mwyn sicrhau eu bod yn cyd-fynd a'i gilydd. Mae proses gyfeirio Abertawe'n Gweithio wedi parhau i sicrhau bod cleientiaid yn cael eu cydweddu'n briodol, yn unol â'u hanghenion, i raglenni cefnogaeth cyflogadwyedd. Mae'r cyngor, drwy ei ymagwedd Abertawe'n Gweithio, wedi sicrhau bod cleientiaid o'r holl raglenni (mewnol ac allanol) sydd ar waith ar draws Abertawe yn gallu cael mynediad at ddarpariaeth hyfforddiant, i'w galluogi i gael cyflogaeth. Gwaith wedi'i dargedu gyda'r rheini yn y perygl mwyaf o dlodi (gan gynnwys hyfforddiant cyflwyniadol gyda grwpiau NEET, gwaith gyda'r sawl sy'n gadael y carchar a phobl ifanc sy'n gadael gofal). Roedd gan 22% o gyfranogwyr CaW+ salwch neu anabledd a oedd yn cyfyngu ar eu gallu i weithio a chyflwynwyd gwasanaethau'n unol ag angen y cyfranogwr.</p>
-----------------------	--	--	---------------------------	--	---

					<p>Cafodd sefydliadau trydydd parti sy'n gweithio'n uniongyrchol gyda theuluoedd eu cefnogi gan Gronfa Etifeddol Llywodraeth Cymru, a gyfrannodd at flwyddyn gyntaf Comisiwn Gwirionedd Tlodi Abertawe, sy'n cyfrannu at liniaru tlodi ar lefel gymunedol a strategol.</p>
--	--	--	--	--	---

<p>Tlodi a'i Atal</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 10 – Sicrhau ein bod yn mynd i'r afael ag effeithiau tlodi ac yn eu lliniaru</p>	<p>Cam gweithredu newydd wedi'i ychwanegu ar gyfer 2018 Gwasanaeth Dysgu Gydol Oes: Darparu amrywiaeth eang o gyrsiau Addysg Oedolion o safon sy'n achrededig a rhai sydd heb fod yn achrededig ar draws Abertawe gan gefnogi dysgwyr i wella eu sgiliau a'u rhagolygon cyflogaeth drwy gyfleoedd dysgu amrywiol.</p>	<p>Amy Hawkins</p>	<p>Mae'r Gwasanaeth Dysgu Gydol Oes yn parhau i ddatblygu a chyflwyno cyrsiau Sgiliau Hanfodol, llythrennedd digidol, dysgu teuluol a dysgu gydol oes ledled Abertawe. Mae'r gwasanaeth yn gweithio gyda darparwyr partner i sicrhau bod llwybrau cynnydd clir ar gael rhwng cyfleoedd dysgu, o ymgysylltu i gyfleoedd hyfforddi a darpariaeth achrededig. Mae'r gwasanaeth wedi gweithio gyda phartneriaid cyflogadwyedd i ddatblygu a darparu nifer o raglenni pwrpasol i ddiwallu ystod o anghenion dysgwyr a gwella rhagolygon cyflogadwyedd. Mae'r rhain yn cynnwys cyrsiau achrededig sector benodol, cyfleoedd hyfforddi achrededig a rhwnglenni cyflogadwyedd dwys sy'n mynd i'r afael â llythrennedd, rhifedd, llythrennedd digidol a sgiliau cyflogadwyedd hanfodol. Mae gwaith partneriaeth rhwng darparwyr a gwasanaethau</p>	<p>Gweithiodd y Gwasanaeth Dysgu Gydol Oes gyda phartneriaid i gyflwyno Gŵyl Ddysgu Abertawe, gan ddenu dros 9,000 o ddysgwyr i gymryd rhan mewn gweithgareddau dysgu a manteisio ar gyfleoedd hyfforddiant newydd. Roedd yr ŵyl hon wedi darparu cam cyntaf i lawer i'r maes dysgu a hyfforddiant gan fagu eu hyder i fynd i'r afael â sgiliau a thynnu sylw at y cyfleoedd oedd ar gael. Mae gweithio mewn partneriaeth wedi canolbwyntio ar ganlyniadau cyflogadwyedd i ddysgwyr, ac mae'r gwasanaeth wedi darparu cyrsiau cyflogadwyedd mewn ystod o gyd-destunau gwaith e.e. CCD a Hylendid Bwyd. Mae cyrsiau sgiliau hanfodol lefel uwch llwybr carlam mewn llythrennedd a rhifedd wedi galluogi dysgwyr niferus i oresgyn rhwystrau achrediad i gael mynediad at waith neu gyfleoedd hyfforddiant AU. Mae'r gwasanaeth wedi gweithio gyda Meddygfeydd Meddygon Teulu i ddatblygu a darparu cyfres o gyrsiau i gefnogi iechyd a lles dysgwyr. Parheir i ddarparu dysgu am oes, rhaglenni i deuluoedd a dosbarthiadau sgiliau hanfodol ochr yn ochr â darparu pwrpasol ar gyfer sefydliadau cyflogadwyedd partner.</p>
-----------------------	--	---	---------------------------	---	--

				cyflogadwyedd yn parhau i gryfhau a chynyddu cyfleoedd dysgu a rhagolygon cyflogadwyedd.	
--	--	--	--	--	--

<p>Tlodi a'i Atal</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 10 – Sicrhau ein bod yn mynd i'r afael ag effeithiau tlodi ac yn eu lliniaru</p>	<p>Cam gweithredu newydd wedi'i ychwanegu ar gyfer 2018 Sicrhau bod Strategaeth Tlodi a Strategaeth Atal y cyngor yn cael eu mabwysiadu, eu cyflwyno a'u monitro ac yr adroddir amdanynt yn effeithiol.</p>	<p>Amy Hawkins</p>	<p>Ar waith: Mae Strategaeth Trechu Tlodi Abertawe yn parhau i gefnogi'r rhagdybiaeth fod Trechu Tlodi yn Fusnes i Bawb. Mae gweithredoedd allweddol o'r Cynllun Cyflawni wedi sicrhau dull trawsadrannol o sicrhau y defnyddir data Policy in Practice i dargedu gwasanaethau priodol at aelwydydd sydd mewn angen neu mewn perygl. Cymerwyd camau i sefydlu Comisiwn Gwirionedd Tlodi Abertawe a fydd yn dod â phobl sy'n gwneud penderfyniadau allweddol ynghyd â phobl sydd â phrofiad uniongyrchol o dlodi. Bwriedir cynnal adolygiad canol tymor o'r Cynllun Cyflawni yn ystod 19/20.</p>	<p>Mae Strategaeth Trechu Tlodi Abertawe yn parhau i gefnogi'r rhagdybiaeth fod Trechu Tlodi yn Fusnes i Bawb. Sefydlwyd Fforwm Tlodi Mewnol, ac fe'i cadeirir gan y Dirprwy Brif Weithredwr. Mae'r fforwm sy'n cwrdd yn fisol yn canolbwyntio ar faterion allweddol ac ymagwedd drawsadrannol at gamau gweithredu. Mae Fforwm Partneriaeth Tlodi Abertawe a'r Grŵp Llywio Cynhwysiad Ariannol yn parhau i gwrdd bob chwarter. Mae cerrig milltir allweddol wedi'u cyflawni wrth sefydlu Comisiwn Gwirionedd Tlodi Abertawe: Sicrhawyd cyllid am flwyddyn, dewiswyd CGGA fel sefydliad cynnal a recriwtiwyd y tîm hwyluso. Mae Abertawe yn un o'r pedair ardal beilot yn y DU ac mae'n partneru gyda The Children's Society a gwasanaethau ehangach i wella cefnogaeth yn ystod argyfwng. Mae pandemig COVID-19 wedi cael effaith sylweddol ar brofiadau tlodi yn Abertawe a'r galw am wasanaethau. Bydd hyn yn dylanwadu ar esblygiad y strategaeth yn y flwyddyn i ddod. Un agwedd o'r fath fydd ffocws ar dlodi bwyd ac ansicrwydd bwyd. Caiff rhwychwaith Tlodi Bwyd</p>
-----------------------	--	---	---------------------------	---	---

					Abertawe ei sefydlu yn sgil yr argyfwng.
--	--	--	--	--	---

Tlodi a'i Atal	Amcan Cydraddoldeb 10 – Sicrhau ein bod yn mynd i'r afael ag effeithiau tlodi ac yn eu lliniaru	Darparu rhaglen hyfforddiant hawliau lles i gefnogi staff Cyngor Abertawe a sefydliadau partner i ymdrin â'r newidiadau sylweddol i'r system fudd-daliadau yn sgîl y broses Diwygio Lles	Amy Hawkins	Ar waith: Cyflwynwyd hyfforddiant drwy'r Rhoglen Hawliau Lles i 2019 o gyfranogwyr. Mae Rhoglen Hyfforddiant 19/20 wedi'i chynllunio ac mae'r cyrsiau cychwynnol wedi'u hysbysebu.	Cyflwynwyd hyfforddiant drwy'r Rhoglen Hawliau Lles i 262 o gyfranogwyr.
Tlodi a'i Atal	Amcan Cydraddoldeb 10 – Sicrhau ein bod yn mynd i'r afael ag effeithiau tlodi ac yn eu lliniaru	Cam gweithredu newydd wedi'i ychwanegu ar gyfer 2018 Darparu gwasanaeth llinell gyngor arbenigol i gefnogi staff Cyngor Abertawe a sefydliadau partner i ymdrin â'r system budd-daliadau lles i sicrhau bod cleientiaid yn derbyn eu taliadau cywir.	Amy Hawkins	Ar waith: Mae'r llinell gyngor Hawliau Lles gyngor ar gael tri diwrnod yr wythnos – dydd Llun, dydd Mercher a dydd Gwener. Mae'r ymholiadau ar y llinell gyngor wedi dod yn fwy cymhleth oherwydd newidiadau sylweddol o fewn Diwygio Lles, gan gynnwys Credyd Cynhwysol ac achosion hawl i breswyllo. Mae'r tîm hefyd wedi agor llinell gyngor dros e-bost sy'n cael ei fonitro ar hyn o bryd.	Mae'r llinell gyngor Hawliau Lles gyngor ar gael tri diwrnod yr wythnos – dydd Llun, dydd Mercher a dydd Gwener, ac atebwyd 144 galwad yn 2019/20. Ar ddechrau'r cyfyngiadau symud, agorwyd y llinell gyngor bob dydd, ac mae'r oriau agor wedi'u hymestyn yn y tymor hwy.

Tlodi a'i Atal	Amcan Cydraddoldeb 10 – Sicrhau ein bod yn mynd i'r afael ag effeithiau tlodi ac yn eu lliniaru	Cam gweithredu newydd wedi'i ychwanegu ar gyfer 2018 Cynrychiolaeth mewn apeliadau ar yr haen gyntaf ac mewn gwrandawiadau Uwch Dribiwnlys.	Amy Hawkins	Canlyniadau apeliadau: Llwyddiannus - 64 Wedi'u tynnu'n ôl = 4 Aflwyddiannus = 3 Arian a godwyd o gynrychiolaeth apêl: £876,206.23	Canlyniadau apeliadau: Llwyddiannus = 72 Aflwyddiannus = 4 Arian a godwyd yn gyffredinol : £1,416,282.43
----------------	--	---	--------------------	--	---

<p>Tlodi a'i Atal</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 11 - Sicrhau bod ymgynghori a chynnwys yn gynhwysol ac ymgymryd â gweithgareddau cynyddu ymwybyddiaeth</p>	<p>Sicrhau bod y Sgwrs Fawr yn parhau i gwmpasu amrywiaeth o fecanweithiau sy'n ceisio hwyluso'r cyfranogiad helaethaf posibl gan yr holl blant a phobl ifanc</p>	<p>Jane Whitmore</p>	<p>Mae'r Sgwrs Fawr yn dal i ehangu a chynhelir fforymau, digwyddiadau a phrosiectau gwahanol ar draws Abertawe trwy Sgyrsiau Mawr - ffyrdd agored, diogel a llawn hwyl i blant a phobl fynegi eu barn:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Fforwm y Sgwrs Fawr - roedd 539 o bobl ifanc 11-18 oed wedi archwilio pynciau gan gynnwys eithafiaeth, cydraddoldeb rhyw a chyllideb Cyngor Abertawe. • Fforwm Llais y Disgybl - roedd 165 o blant a phobl ifanc rhwng 7 a 18 oed wedi cymryd rhan yn Fforwm Llais y Disgybl. Roedd pynciau'n cynnwys Hunaniaeth a Chydraddoldeb, dyfodol addysg yn Abertawe (Abertawe 2025) ac ymgynghoriad ar wasanaethau i blant nad yw'r Saesneg yn iaith gyntaf iddynt. • Fforymau i blant sydd wedi profi gofal - cymerodd 67 o blant ran mewn fforymau i ddweud wrthym yr hyn sy'n bwysig i blant sydd mewn gofal, neu sydd wedi bod mewn gofal, ac sydd wedi gadael erbyn hyn. 	<p>Mae'r Sgwrs Fawr yn dal i ehangu ac mae bellach yn hwyluso sgyrsiau i blant, pobl ifanc ac oedolion 7+ oed mewn amrywiaeth o sectorau. Rhoddwyd cyfle i 1,521 o blant a phobl ifanc fynegi eu barn. Mae eu cynnwys nhw wedi gwneud gwahaniaeth go iawn i'n cynlluniau a'n gwasanaethau. Mae gwahanol fforymau, digwyddiadau a phrosiectau ar draws Abertawe drwy Sgyrsiau Mawr - ffyrdd agored, diogel a difyr i blant a phobl ifanc fynegi barn - wedi'u cynnal mewn partneriaeth ag ysgolion, cymunedau, gwasanaethau a phartneriaid eraill i sicrhau bod gan blant a phobl ifanc lawer o gyfleoedd i fynegi'u barn:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Fforymau'r Sgwrs Fawr: Fforymau'r Sgwrs Fawr - cymerodd 795 o blant a phobl ifanc ran mewn Sgyrsiau Mawr a oedd yn trafod pynciau megis LGBTQIA+, addysg amgen, codau ymarfer ADY, ailddatblygu'r ddinas, tai a digartrefedd, cymunedau cryfach a gweithio gyda natur. Cymerodd 32 o ysgolion cynradd ac 13 ysgol uwchradd ran ynddynt. • Sgyrsiau Mawr i'r rheini sydd wedi profi gofal: roedd 67 o blant wedi cymryd rhan mewn fforymau i ddweud wrthym yr
-----------------------	--	---	-----------------------------	--	--

			<ul style="list-style-type: none"> • Ymweliadau ysgol - gweithiwyd gyda 617 o blant trwy ymweliadau ag ysgolion, cynghorau ysgol a chlybiau ysgol eraill. <p>Mae'r Sgwrs Fawr hefyd wedi cael ei chyflwyno'n llwyddiannus i blant oed cynradd yn ogystal â chyfleoedd rhwng y cenedlaethau i bobl 7+ oed yn 2019 a bydd yn parhau yn 2019/20.</p>	<p>hyn sy'n bwysig i blant sydd mewn gofal, neu sydd wedi bod mewn gofal, ac sydd bellach wedi gadael gofal.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Sgyrsiau Mawr i drafod Cydlyniant Cymunedol: cymerodd 50 o bobl ifanc ran mewn cyfleoedd ar gyfer trafodaethau a hwyluswyd ar faterion megis eithafiaeth, sion mewn cymunedau, cydlyniant cymunedol, hiliaeth a rhagfarn • Gwaith Prosiect mewn Ysgolion: gweithiwyd gyda 609 o blant trwy ymweliadau ag ysgolion, cynghorau ysgol a chlybiau ysgol eraill. <p>Mae rhai o'r canlyniadau'n cynnwys:</p> <ul style="list-style-type: none"> Dylanwadu ar yr Ymchwiliad Craffu ar Gydraddoldebau; Hysbysu syniadau am ddarpariaeth addysg newydd ac amgen yn Abertawe; Dylunio mentrau sydd wedi cyfeirio sut yr eir i'r afael â thlodi'r misglwyf yn Abertawe; Cyd-gynhyrchu adnoddau i PPI sydd wedi profi gofal, a phlant ifanc; cymryd rhan wrth recriwtio uwch-staff;: Datblygu prosiectau penodol sy'n ymwneud â blaenoriaethau y mae pobl ifanc wedi'u crybwyll e.e. Gwrth-eithafiaeth. Yn sgil pandemig COVID-19, bydd Sgyrsiau Mawr a dulliau digidol
--	--	--	--	---

					ac ar-lein ar gyfer cynnwys PPI yn cael eu hadolygu
--	--	--	--	--	--

Tlodi a'i Atal	Amcan Cydraddoldeb 11 - Sicrhau bod ymgynghori a chynnwys yn gynhwysol ac ymgymryd â gweithgareddau cynyddu ymwybyddiaeth	Parhau ag amrywiaeth o ymgynghoriadau cynhwysol penodol i chwarae gyda grwpiau ac unigolion a nodwyd. Ymgymryd ag ymgynghoriad penodol â grwpiau allweddol â nodweddion gwarchoddedig fel rhan o Asesiad o Ddigonolrwydd Cyfleoedd Chwarae 2016/19	Jane Whitmore	Mae Fforwm Gofalwyr sy'n Rhieni wedi'i gomisiynu yn Abertawe a bydd y dull hwn yn cynorthwyo llawer o'r ymgynghoriadau cyfredol a'r gwaith i gynnwys gofalwyr sy'n rhieni ynghylch ystod ehangach o bynciau. Trwy'r Sgwrs Fawr, mae'r Tîm Cyfnodau Bywyd yn parhau i archwilio cyfleoedd i ymgysylltu â PPT mwy diamddiffyn a sicrhau bod dulliau presennol yn hygyrch i bawb, ac mae hyn yn cynnwys unedau CAA ac ysgolion arbennig etc.	Mae'r holl ymgynghoriadau a gynhelir ar ardaloedd chwarae a chwarae yn ystyried yr 'Ystyriaethau Allweddol' i'w cynnwys, ac yn ymwneud â chysylltu â'r Grŵp Mynediad at Chwarae.
Tlodi a'i Atal	Amcan Cydraddoldeb 11 - Sicrhau bod ymgynghori a chynnwys yn gynhwysol ac ymgymryd â gweithgareddau cynyddu ymwybyddiaeth	Cynnwys cymunedau Teithwyr trwy chwarae teithiol Chwarae ar Olwynion	Jane Whitmore	Bu Chwarae ar Olwynion yn bresennol mewn sesiynau ar safle Morganite yn ystod Chwarter 1, fodd bynnag, gwnaed penderfyniad na fyddai'r tîm yn dychwelyd am y tro yn sgîl pryder ar y safle a gafodd effaith ar berthynas bwysig iawn rhwng y tîm a'r gymuned. Gobeithir dychwelyd yno unwaith i hyn gael ei ddatrys.	Oherwydd problemau perthynas a nodwyd yn 18/19, ystyrir nad yw'n briodol ymweld â safle Morganite o hyd ond rydym yn parhau'n obeithiol nad hyn fydd yr achos yn wastadol.

<p>Tlodi a'i Atal</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 11 - Sicrhau bod ymgyngori a chynnwys yn gynhwysol ac ymgymryd â gweithgareddau cynyddu ymwybyddiaeth</p>	<p>Sicrhau bod amrywiaeth eang o bobl leol, gan gynnwys aelodau mwyaf ymylol y gymuned, yn cael eu cynnwys yn Rhaglen Cymunedau'n Gyntaf. Bydd gweithgareddau'n cynnwys rhannu gwybodaeth, cyfranogiad gweithredol, cydweithio a gweithio mewn partneriaeth rhwng unigolion a sefydliadau, a grymuso pobl leol</p>	<p>Jane Whitmore</p>	<p>Mae ymgynghoriad a chynnwys yn thema allweddol o bob agwedd ar ddarparu'r grant Plant a'r Gymuned.</p>	<p>Mae'r rhaglen Cymunedau'n 1af wedi dod i ben. Gweler Rhif 23 am ddiweddariad ar raglenni newydd.</p>
-----------------------	---	--	---------------------------------	---	--

<p>Tlodi a'i Atal</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 11 - Sicrhau bod ymgyngori a chynnwys yn gynhwysol ac ymgymryd â gweithgareddau cynyddu ymwybyddiaeth</p>	<p>Sicrhau bod agweddau perthnasol y Cynllun Heneiddio'n Dda wedi'u sefydlu yn yr amcanion cydraddoldeb hyn o 2017</p>	<p>Jane Whitmore</p>	<p>Mae'r Tîm Cyfnodau Bywyd wedi parhau i gynyddu ymwybyddiaeth o'r Egwyddorion Hawliau Dynol ar gyfer Pobl Hŷn a'r Datganiad Hawliau Dynol yn gyffredinol. Mae'r Cynllun Ymgysylltu Heneiddio'n Dda wedi ymgorffori egwyddorion hawliau dynol. Mae'r adolygiad o'r Rhwydwaith 50+ er mwyn datblygu fforwm Sgwrs Fawr ar gyfer y rheini sy'n 50 oed ac yn hŷn wedi ein galluogi i wneud cysylltiadau amlwg â hawliau dynol a sicrhau bod dinasyddion sy'n 50+ yn defnyddio ffyrdd mwy ystyrlon i leisio'u barn am y materion sy'n effeithio ar eu bywydau.</p>	<p>Cynhaliwyd 5 fforwm Byw'n Dda Heneiddio'n dda ers yr adroddiad cynnydd diwethaf, wedi'u targedu i'r preswylwyr hynny sy'n 50+ oed ond yn agored i bawb. Dyma oedd y themâu: Cyfathrebu a Gwybodaeth Ddigidol, Byw'n lach, Trafnidiaeth a Theithio, Aros yn Ddiogel a Chyflogaeth a Materion Ariannol. Roedd Cydllynydd Hawliau'r cyngor a swyddogion o Swyddfa'r Comisiynydd Pobl Hŷn yno i roi cyflwyniadau, darparu adnoddau a chyngor a sicrhau eu bod ar gael i gyfranogwyr. Caiff elfen ymgynghori ei chynnwys bob amser yn y digwyddiadau hyn. Ymwelodd y Comisiynydd Pobl Hŷn â'r Fforwm 50+ blaenorol i roi cyflwyniad ar ei blaenoriaethau, sy'n cynnwys mynd i'r afael ag oedraniaeth a rhoi terfyn ar wahaniaeth yn ôl oed. Mae llythyr chwarterol yn darparu gwybodaeth berthnasol am ymgyngoriadau i Lywodraeth Cymru, y Comisiynydd Pobl Hŷn a'r cyngor. Darperir gwybodaeth yn rheolaidd i'r rheini ar restr gylchredeg Heneiddio'n Dda. Adeiladwyd perthnasoedd cryf â Chanolfan Ymchwil Heneiddio a Dementia (CADR) Prifysgol Abertawe, a ddarparodd siaradwyr, rhywfaint o gyllid ar gyfer y</p>
-----------------------	---	--	---------------------------------	--	--

					<p>digwyddiadau a gwybodaeth/adnoddau Ystyried strategaethau a pholisïau lleol a chenedlaethol e.e. Datganiad o Hawliau Pobl Hŷn yng Nghymru, wrth gynllunio a gwneud penderfyniadau.</p>
--	--	--	--	--	--

<p>Tlodi a'i Atal</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 13 - Parhau i wella ymwybyddiaeth staff ac aelodau o faterion cydraddoldeb ac amrywiaeth</p>	<p>Cyflwyno lefelau hyfforddiant priodol ac addas ar CCUHP a hawliau plant</p>	<p>Jane Whitmore</p>	<p>Mae cyfleoedd pwrpasol i ddatblygu'r gweithlu yn parhau, gan gynnwys: sesiynau i ddatblygu dealltwriaeth o hawliau i deuluoedd ifanc yn y gwasanaethau diwylliannol ac i'r rheini sy'n hyrwyddo cyfranogiad plant â phrofiad o fod mewn gofal. Yn 2019 cafwyd cynnydd tuag at lunio rhaglen er mwyn datblygu'r gweithlu sy'n archwilio hawliau ar draws cyfnodau bywyd, gan archwilio hawliau dynol plant yn unol â datganiadau hawliau dynol eraill.</p>	<p>Darparwyd hyfforddiant Hawliau Plant i 192 o aelodau a swyddogion.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Hawliau yn y Blynyddoedd Cynnar • Hawliau mewn ysgolion • Hawliau yn y Gwasanaethau Plant a Theuluoedd • Hawliau plant fel hawliau dynol. Bydd darparu hyfforddiant ar-lein yn rhan o'r gwaith i adolygu'r Cynllun Hawliau Plant yn y 12 mis nesaf, gan y bydd yn datblygu hawliau plant fel hawliau dynol, mewn ymgais i gynorthwyo dealltwriaeth o hawliau dynol i bawb. Cynlluniwyd hyfforddiant datblygu'r gweithlu ar hawliau dynol gyda Hyrwyddwyr Cydraddoldeb i gefnogi cysylltiadau rhwng hawliau dynol a'r egwyddorion, y polisi, y rheoliadau a'r gyfraith sy'n ymwneud â chydraddoldeb. Gohiriwyd hyn oherwydd cyfyngiadau symud COVID-19. Mae gwaith yn mynd rhagddo hefyd gyda'r gwasanaethau i oedolion i drosglwyddo gwybodaeth a dysgu mewn perthynas ag arfer sy'n seiliedig ar hawliau plant yn Abertawe i amgylchedd oedolion, gan ystyried sut y gellir defnyddio ymagwedd debyg gydag arfer sy'n seiliedig ar hawliau dynol.
-----------------------	--	--	---------------------------------	--	--

Tlodi a'i Atal	Amcan Cydraddoldeb 13 - Parhau i wella ymwybyddiaeth staff ac aelodau o faterion cydraddoldeb ac amrywiaeth	Aiiddosbarthu'r arolwg staff a lenwyd gyntaf yn 2014 i'r holl staff a chynghorwyr er mwyn mesur gwybodaeth am hawliau plant a CCUHP a dealltwriaeth ohonynt	Jane Whitmore	Mae gwaith yn parhau ar draws cyfarwyddiaethau i sicrhau bod mwy o wybodaeth am arfer sy'n seiliedig ar hawliau a dealltwriaeth ohono.	Mae gwaith yn parhau ar draws cyfarwyddiaethau i sicrhau bod mwy o wybodaeth am arfer sy'n seiliedig ar hawliau a dealltwriaeth ohono. Bydd adolygiad o'r Cynllun Hawliau Plant yn ffurfio gwaelodlin newydd a fydd yn sail i ddatblygu cam gweithredu a strategaeth briodol a pherthnasol er mwyn gwreiddio hawliau plant yn Abertawe.
Tlodi a'i Atal	Amcan Cydraddoldeb 13 - Parhau i wella ymwybyddiaeth staff ac aelodau o faterion cydraddoldeb ac amrywiaeth	Cyflwyno hyfforddiant ymwybyddiaeth o geiswyr lloches a ffoaduriaid i alluogi staff i ddeall y materion sy'n wynebu ceiswyr lloches a ffoaduriaid a gwneud gwasanaethau'n fwy hygyrch a chroesawgar	Craig Gimblett	Ar waith: Eleni cynhaliwyd sesiynau gwybodaeth gyda staff yr adran Tai, Gwasanaethau Cymdeithasol a Chymunedau am Waith. Caiff hyfforddiant ar gyfer y dyfodol ei gynllunio cyn bo hir ar gyfer y Tîm o Amgylch y Teulu a Chydgysylltwyr Ardaloedd Lleol	Cynhaliwyd sesiynau gwybodaeth a hyfforddiant gyda'r Gwasanaethau Cymdeithasol a'r Tîm am y Teulu
Tlodi a'i Atal	Amcan Cydraddoldeb 13 - Parhau i wella ymwybyddiaeth staff ac aelodau o faterion cydraddoldeb ac amrywiaeth	Datblygu a lledaenu gwybodaeth am gymunedau ymfudwyr Abertawe i staff ac aelodau etholedig	Craig Gimblett	Ar waith: Caiff gwybodaeth berthnasol a chyfredol ei throsglwyddo i aelodau etholedig (gan gynnwys aelodau'r Cabinet) ac i staff yn ôl yr angen ac fel y bo'n briodol. Mae hyn yn cynnwys gwybodaeth am Gynllun Preswyllo'n Sefydlog i Ddinasyddion yr UE a Chynllun Windrush.	Trosglwyddir gwybodaeth berthnasol a chyfredol i aelodau etholedig (gan gynnwys Aelodau'r Cabinet) o ran y boblogaeth ffoaduriaid a cheiswyr lloches, dinasyddion y DU a'r gymuned mudwyr ehangach. Mae hyn wedi arwain at ymwneud â'r agenda Dinasoedd Rhyngddiwyllynnol, gan symud ymlaen at fod yn Ddinas Hawliau Dynol ac adolygu a datblygu arferion i gefnogi statws Dinas Noddfa.

Tlodi a'i Atal	Amcan Cydraddoldeb 13 - Parhau i wella ymwybyddiaeth staff ac aelodau o faterion cydraddoldeb ac amrywiaeth	Cyflwyno digwyddiadau ymwybyddiaeth a gweithdy i gynyddu ymwybyddiaeth o hyfforddiant Prevent (WRAP) i staff rheng flaen priodol ac aelodau etholedig.	Craig Gimblett	Ar waith: Yn ystod y cyfnod adrodd hwn, Ebrill 18 - Mawrth 19 • Derbyniodd 233 o unigolion (gan gynnwys staff ysgolion, y Gwasanaethau Tai, Gwalia, Coastal, Evolve, y Gwasanaethau Cymdeithasol ac Iechyd yr Amgylchedd) hyfforddiant ymwybyddiaeth o Prevent • Cwblhaodd 145 aelod o staff y cwrs e-ddysgu gorfodol ar Prevent (mae'r ffigurau hyn hyd at fis Rhagfyr 2018 gan nad oes modd cyrchu'r ffigurau hyn gan fod y swyddfa Gartref wedi cau mynediad at y porth)	Mae hyfforddiant WRAP wedi'i ddatgomiynu bellach gan y Swyddfa Gartref ac mae'n datblygu pecyn newydd. Cyflawnodd 126 o aelodau staff rheng flaen a chydweithwyr hyfforddiant Ymwybyddiaeth o Prevent ers yr adroddiad diwethaf. Mae pecynnau e-ddysgu ar gael hefyd i staff y cyngor a'r adran Addysg. Trefnwyd rhaglen hyfforddiant o fis Mawrth 2020 hyd at fis Mehefin 2020 ond un sesiwn yn unig a gyflawnwyd oherwydd COVID-19 ym mis March. Caiff y chwe sesiwn dilynol eu haildrefnu pan fydd yn ddiogel gwneud hynny.
Cyfathrebu a Chynnwys Cwsmeriaid	Amcan Cydraddoldeb 1 – Sicrhau cydraddoldeb mynediad at wasanaethau	Cyflwyno gwasanaeth laith Arwyddion Prydain newydd yn y Ganolfan Gyswllt	Julie Nicholas-Humphries	Wedi'i gwblhau: Mae'r cyngor bellach yn defnyddio adnoddau mewnol i gyflwyno Gwasanaeth laith Arwyddion Prydain gyda dau swyddog ar gael ar Lefel 1 BSL a thri swyddog ar gael ar Lefel 2 BSL. Mae gennym hefyd fynediad at adnodd lefel uwch yn ôl y gofyn trwy ein partneriaeth â Gwasanaeth Dehongli a Chyfieithu Cymru a gall	Wedi'i gwblhau

				preswylwyr ofyn am gyfieithydd o'u dewis os yw ar gael.	
Cyfathrebu a Chynnwys Cwsmeriaid	Amcan Cydraddoldeb 1 – Sicrhau cydraddoldeb mynediad at wasanaethau	Cyflwyno gwasanaeth tecstio SMS i breswylwyr	Julie Nicholas-Humphries	Wedi'i gwblhau: Mae gwasanaeth ar waith a derbyniwyd 546 o negeseuon testun rhwng Ebrill 2017 a Mawrth 2018 (SMS: 07919 626434)	Wedi'i gwblhau
Cyfathrebu a Chynnwys Cwsmeriaid	Amcan Cydraddoldeb 1 – Sicrhau cydraddoldeb mynediad at wasanaethau	Darparu cefnogaeth ychwanegol i gwsmeriaid y Ganolfan Gyswllt trwy gael staff wrth y fynedfa i gynorthwyo pan fo angen	Julie Nicholas-Humphries	Wedi'i gwblhau: Mae'r cyngor yn parhau i gael staff 'ar y llawr' wrth fynedfa'r Ganolfan Ddinesig i gynorthwyo preswylwyr gyda'u hymholiadau neu i'w helpu i dalu wrth y ciosgau talu.	Wedi'i gwblhau

<p>Cyfathrebu a Chynnwys Cwsmeriaid</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 11 - Sicrhau bod ymgynghori a chynnwys yn gynhwysol ac ymgymryd â gweithgareddau cynyddu ymwybyddiaeth</p>	<p>Parhau â rhaglen cynnwys cydraddoldeb gyda fforwmiau a grwpiau allweddol gan gynnwys: Grŵp Cydgysylltu Anableddau, Fforwm Pobl Ddu a Lleihafifoedd Ethnig, Fforwm LGBT a Rhwydwaith 50+</p> <p>Parhau i gefnogi digwyddiadau cydraddoldeb gyda'r fforwmiau a'r grwpiau hyn</p> <p>Gwella ymgysylltu â grwpiau anableddau lleol trwy'r Grŵp Cydgysylltu Anableddau</p>	<p>Tracey Meredith/Jane Whitmore</p>	<p>Mae gwaith y fforwm LGBT wedi parhau a chyfarfu'r grŵp bedair gwaith dros y cyfnod hwn. Mae'r fforwm yn parhau i gefnogi digwyddiadau megis Pride Abertawe a Mis Hanes LGBT. Ceir fforwm BMR rhanbarthol ar gyfer Gorllewin Cymru rydym yn aelodau ohono, er ychydig iawn o gyfarfodydd a gafwyd eleni. Rydym wedi bod yn adolygu'r Grŵp Cyswllt Anabledd gan gynnwys yr aelodaeth, y cylch gorchwyl a'r côd ymddygiad ac yn annog adrannau i gynnal cysylltiadau cryfach â'r grŵp drwy gynrychiolwyr Cydraddoldeb yr adrannau.</p>	<p>Rydym wedi parhau i gefnogi gwaith y fforwm LGBT. Mae'r fforwm yn parhau i gefnogi digwyddiadau megis Pride Abertawe a Mis Hanes LGBT. Ceir fforwm BMR rhanbarthol ar gyfer Gorllewin Cymru yr ydym yn aelodau ohono. Rydym wedi cefnogi'r Grŵp Cyswllt Anabledd i adolygu ei aelodaeth, ei gylch gorchwyl a'i gôd ymddygiad ac wedi annog adrannau i gynnal cysylltiadau cryfach â'r grŵp drwy gynrychiolwyr Cydraddoldeb yr adrannau.</p>
---	--	--	---	--	---

<p>Cyfathrebu a Chynnwys Cwsmeriaid</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 11 - Sicrhau bod ymgynghori a chynnwys yn gynhwysol ac ymgymryd â gweithgareddau cynyddu ymwybyddiaeth</p>	<p>Adolygu Bwrdd Gwasanaethau Lleol (BGLI) Dinas a Sir Abertawe a Chynllun Gweithredu Bwrdd Dinas Iach, Heneiddio'n Dda a Strategaeth ar gyfer Pobl Hŷn 2015-2019</p> <p>Cynnwys gwaith gyda Rhwydwaith 50+ Abertawe a mecanweithiau/dulliau cynnwys perthnasol eraill gyda phobl hŷn yn yr adolygiad blynyddol</p>	<p>Jane Whitmore</p>	<p>Cynhaliwyd Fforwm lechyd a Lles gydag amrywiaeth o grwpiau cymunedol ac aelodau unigol 50+. Cylchredwyd canfyddiadau'r adroddiad gan y Fforwm lechyd a Lles i gydweithwyr mewnol perthnasol a sefydliadau allanol ar draws ardal yr awdurdod lleol. Rydym yn parhau i weithio gydag amrywiaeth o grwpiau cymunedol, gan ymgysylltu â hwy drwy'r 'Fforymau Byw'n Dda, Heneiddio'n Dda' sydd newydd eu sefydlu.</p>	<p>Cynhaliwyd Gweithdy Bwrdd Gwasanaeth Cyhoeddus ym mis Gorffennaf 2019 i adolygu amcanion Byw'n Dda, Heneiddio'n Dda; fe'i dilynwyd gan ddau weithdy pellach i egluro'r camau gweithredu a ddewiswyd a chanolbwyntio ar eu cyflawni. Roedd y gweithdai'n agored i bawb ac anfonwyd gwahoddiadau at gynulleidfa eang. Nodwyd tair thema: Dinas i Bawb, Llythrennedd lechyd a Theithio Lesol Oherwydd pandemig COVID-19, bydd angen ailedrych ar yr amcanion i adlewyrchu'r sefyllfa gyfredol. Cynhaliwyd Fforwm lechyd a Lles ym mis Mai 2019 gydag amrywiaeth o grwpiau cymunedol, aelodau unigol 50+ a sefydliadau gwasanaeth cyhoeddus a'r trydydd sector. Cylchredwyd canfyddiadau'r adroddiad gan y Fforwm lechyd a Lles i gydweithwyr mewnol perthnasol a sefydliadau allanol ar draws ardal yr awdurdod lleol. Rydym yn parhau i weithio gydag amrywiaeth o grwpiau cymunedol, gan ymgysylltu â hwy drwy'r 'Fforymau Byw'n Dda, Heneiddio'n Dda' sydd newydd eu sefydlu.</p>
---	--	---	-----------------------------	--	---

Cyfathrebu a Chynnwys Cwsmeriaid	Amcan Cydraddoldeb 11 - Sicrhau bod ymgynghori a chynnwys yn gynhwysol ac ymgymryd â gweithgareddau cynyddu ymwybyddiaeth	Trefnu digwyddiad i gynnwys cyfarfod blynyddol Rhwydwaith 50+ Abertawe a digwyddiad cyhoeddus i ddathlu Diwrnod Pobl Hŷn yn y DU	Jane Whitmore	O ganlyniad i adborth gan gyfranogwyr yn y digwyddiad Diwrnod Pobl Hŷn y DU a gynhaliwyd ar 1 Hydref 2018, mae'r Tîm Cyfnodau Bywyd wedi datblygu Fforwm Byw'n Dda Heneiddio'n Dda sydd wedi canolbwyntio ar flaenoriaethau a nodwyd i'w harchwilio a'u trafod fel materion sy'n bwysig i'r rheini sy'n heneiddio'n dda yn Abertawe. Roedd themâu'r fforwm yn cynnwys: Cynhwysiad Digidol, Iechyd a Lles, Trafnidiaeth a Diogelwch.	Gwaith cynlluniedig wedi'i wneud gyda'r rhwydwaith 50+ mewn cydweithrediad â CGGA i alluogi'r grŵp i fod yn annibynnol ar y cyngor a sefydlu rheolau llywodraethu newydd. Gwahoddwyd aelodau o'r grŵp i gyfrannu at y Fforymau Byw'n Dda Heneiddio'n dda newydd a'u cefnogi ynghyd â'r ddwy Sgwrs Fawr Rhwng y Cenedlaethau a gynhelir yn ystod y flwyddyn. Dathlwyd Diwrnod Pobl Hŷn y DU fel rhan o'r Fforwm Aros yn Ddiogel ar 28 Medi, ac fe'i cynhaliwyd yng Nghanolfan Gymunedol Gendros. Aeth dros 1000 o bobl iddo a chafodd y digwyddiad gyhoeddusrwydd cadarnhaol gan Bay TV Abertawe. Mae'r holl fforymau wedi cynnwys elfen o ymgynghori ac adroddwyd amdanynt a'u gwerthuso er mwyn nodi ffordd ymlaen.
Cyfathrebu a Chynnwys Cwsmeriaid	Amcan Cydraddoldeb 11 - Sicrhau bod ymgynghori a chynnwys yn gynhwysol ac ymgymryd â gweithgareddau cynyddu ymwybyddiaeth	Parhau i ddarparu a hyrwyddo hyfforddiant/gwybodaeth cydraddoldeb sy'n benodol i wasanaeth lle y bo angen	Lee Wenham	Cyfathrebu: Mae'r tîm cyfathrebu'n helpu i hyrwyddo materion ynghylch cydraddoldeb i'r holl staff drwy ein llwyfannau cyfathrebu mewnol a chaiff cyfleoedd hyfforddiant eu hyrwyddo a'u trafod yn y tîm	Dim newid

<p>Cyfathrebu a Chynnwys Cwsmeriaid</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 11 - Sicrhau bod ymgynghori a chynnwys yn gynhwysol ac ymgymryd â gweithgareddau cynyddu ymwybyddiaeth</p>	<p>Parhau i weithredu'r broses Asesu Effaith Cydraddoldeb (AEC) ar draws y sefydliad</p>	<p>Tracey Meredith</p>	<p>Ar waith: Mae'r broses hon yn parhau i gael ei defnyddio gyda phynciau pob adroddiad corfforaethol a gyflwynir i'r pwyllgor Briffio Corfforaethol, y Cabinet a'r cyngor (ynghyd â phwyllgorau eraill). Caiff ei defnyddio hefyd yn ystod y broses i bennu'r gyllideb, gyda phrosiectau mawr yn ogystal â'r holl adolygiadau comisiynu.</p>	<p>Dim newid</p>
<p>Cyfathrebu a Chynnwys Cwsmeriaid</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 11 - Sicrhau bod ymgynghori a chynnwys yn gynhwysol ac ymgymryd â gweithgareddau cynyddu ymwybyddiaeth</p>	<p>Parhau i sicrhau ansawdd gwaith sgrinio ac adroddiadau AEC, gan roi adborth i adrannau</p>	<p>Tracey Meredith</p>	<p>Ar waith: Caiff swyddogion eu cefnogi gan y Tîm Mynediad at Wasanaethau drwy gyfarfodydd, adborth anffurfiol cychwynnol a sesiynau tîm wedi'u teilwra ar gais. Mae proses sicrhau ansawdd yr Aseidiadau Effaith Cydraddoldeb yn cynnwys swyddogion sy'n arbenigo mewn cydraddoldeb, hawliau plant, tlodi, y Gymraeg, ymgynghori a chynnwys</p>	<p>Dim newid</p>

Tai ac lechyd y Cyhoedd	Amcan Cydraddoldeb 1 – Sicrhau cydraddoldeb mynediad at wasanaethau	Datblygu Strategaeth Rhenti. Bydd rhan o'r strategaeth hon yn sicrhau bod y broses adennill ôl-ddyledion yn hawdd ei deall ac yn ystyried anghenion y cwsmer, yn enwedig y rhai a all fod yn ddi-amddiffyn	Mark Wade	Mae adfer y Strategaeth Rhenti wedi bod yn anodd yn enwedig oherwydd galwadau ymdrin â Chredyd Cynhwysol. Mae cyflwyno'r Strategaeth Rhenti yn flaenoriaeth allweddol i'r Tîm Rhenti a rhagwelir y caiff ei gwblhau erbyn mis Rhagfyr 2019.	Cwblhawyd strategaeth rhenti ddrafft, a threfnwyd i ymgynghori arni'n ehangach, fodd bynnag, bydd y fersiwn ddrafft yn cael ei hadolygu'n awr oherwydd effaith ariannol argyfwng COVID-19.
Tai ac lechyd y Cyhoedd	Amcan Cydraddoldeb 1 – Sicrhau cydraddoldeb mynediad at wasanaethau	Parhau â rhaglen archwiliadau mynediad cwsmeriaid y gwasanaethau Tai ac Diogelu'r Cyhoedd i sicrhau bod gwasanaethau'n hygyrch i bawb	Mark Wade	Caiff rownd nesaf yr archwiliadau mynediad i gwsmeriaid ei chwblhau erbyn mis Tachwedd 2019.	Cwblhawyd archwiliadau derbynfeydd ym mis Tachwedd 2019. Cynhelir yr archwiliad nesaf ym mis Tachwedd 2021.

<p>Tai ac lechyd y Cyhoedd</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 1 – Sicrhau cydraddoldeb mynediad at wasanaethau</p>	<p>Ymgorffori'r holl faterion cydraddoldeb perthnasol yn y Strategaeth Tai Lleol (STLI)</p>	<p>Mark Wade</p>	<p>Caiff y STLI ei datblygu'n fuan a'i chyhoeddi yn 2020. Bydd pennod benodol ar gydraddoldebau fel a gafwyd mewn strategaethau blaenorol.</p>	<p>Mae gwaith i ddatblygu'r strategaeth yn mynd rhagddo. Bydd strategaeth ddrafft yn destun ymgynghoriad ag amrywiaeth o randdeiliaid ac mae'r amserlen ar gyfer yr ymgysylltu hwn yn cael ei hadolygu ar hyn o bryd.</p>
<p>Tai ac lechyd y Cyhoedd</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 1 – Sicrhau cydraddoldeb mynediad at wasanaethau</p>	<p>Cynyddu ymwybyddiaeth o argaeledd Grantiau Cyfleusterau i'r Anabl, yn enwedig o ran plant a phobl ifanc anabl</p>	<p>Mark Wade</p>	<p>Parheir i hyrwyddo'r gwasanaethau hyn.</p>	<p>Parheir i hyrwyddo'r gwasanaethau hyn</p>

<p>Tai ac lechyd y Cyhoedd</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 1 – Sicrhau cydraddoldeb mynediad at wasanaethau</p>	<p>Llunio strategaeth fel rhan o'r prosiect Rhagor o Gartrefi ar gyfer defnyddio adnoddau'r Cyfrif Refeniw Tai i ddarparu mwy o dai cyngor, a fydd yn helpu i ddiwallu anghenion cymuned amrywiol</p>	<p>Mark Wade</p>	<p>Cymeradwywyd Cynllun Datblygu'r Cyfrif Refeniw Tai gan y Cabinet ym mis Chwefror 2019. Mae'n amlinellu'r rhaglen i ddatblygu dros 140 o gartrefi newydd hyd at 2022. Yn dilyn y cynllun peilot Passivhaus cyntaf yn Colliers Way, mae ail gam y prosiect Rhagor o Gartrefi yn mynd rhagddo gyda gwaith datblygu'n dechrau ar 2 safle arall sef Parc yr Helyg a Cham 2 Colliers Way. Fel rhan o'r cam hwn, caiff 34 o gartrefi newydd eu hadeiladu fel 'Cartrefi fel Gorsafoedd Pŵer' gan ddefnyddio gwerth £1.5m o gyllid o grant Raglen Tai Arloesol Llywodraeth Cymru. Bydd y cartrefi'n cynnwys nodweddion blaengar megis paneli solar a storfeydd batri a fe'u hadeilidir i Ofynion Ansawdd Datblygu (DQR)</p>	<p>Mae'r Cabinet wedi cymeradwyo dyhead o gyflwyno 1000 o dai cyngor newydd mewn 10 mlynedd, o 2021 i 2031. Mae ail gam y prosiect Rhagor o Gartrefi yn mynd rhagddo ym Mharc yr Helyg a Cham 2 Colliers Way. Cymeradwywyd cais cynllunio ar gyfer 25 o gartrefi ar Hill View Crescent, y Clâs. Dyfarnwyd cyllid o'r Rhaglen Tai Arloesol i'r holl gartrefi hyn a byddant yn cynnwys technoleg adnewyddadwy megis paneli solar a storfeydd batri.</p> <p>Mae gwaith wedi cychwyn i newid adeilad yn West Cross a ddefnyddiwyd gynt gan y Gwasanaethau Cymdeithasol yn ddau gartref newydd i deuluoedd.</p> <p>Yn dilyn cyhoeddi Asesiad Rheoliadau Cynefinoedd (ARhC) Yr Arolygiaeth Gynllunio i archwilio diddordeb gan bartneriaid posib mewn cyflwyno rhaglen ddatblygu ar draws 30 o safleoedd ARhC posib mewn camau, cymeradwywyd cychwyniad y camau nesaf i fynd ati i gaffael partner neu bartneriaid datblygu mewn adroddiad gan y Cabinet ym mis Ionawr 2020. Y nod fydd gallu cyflwyno tai</p>
--------------------------------	--	---	-------------------------	---	---

					daliadaeth gymysg ar safleoedd sy'n eiddo i'r cyngor, wrth ddarparu cynifer o dai fforddiadwy â phosib i ddiwallu angen lleol.
Tai ac lechyd y Cyhoedd	Amcan Cydraddoldeb 1 – Sicrhau cydraddoldeb mynediad at wasanaethau	Darparu trefniadau claddu/amlosgi yn unol â gofynion cymuned amrywiol Abertawe	Mark Wade	Yn parhau, ychydig iawn o alw sydd	Yn parhau, ychydig iawn o alw sydd.

Tai ac lechyd y Cyhoedd	Amcan Cydraddoldeb 1 – Sicrhau cydraddoldeb mynediad at wasanaethau	Datblygu protocol ar gyfer archwilio anheddau y cynigir eu defnyddio fel llety i geiswyr lloches	Mark Wade	Yn parhau	Wedi'i gwblhau
Tai ac lechyd y Cyhoedd	Amcan Cydraddoldeb 2 – Ymgymryd ag amrywiaeth o waith sy'n canolbwyntio ar ddiogelwch, gan gynnwys troseddau casineb, caethwasiaeth fodern, diogelu pobl ddiamddiffyn, radialeiddio ac eithafiaeth etc.	Adolygu'r Datganiad Polisi ar gyfer Trwyddedu o ran alcohol, adloniant a lluniaeth hwyr y nos, gan ystyried yn arbennig yr angen i sicrhau bod plant yn cael eu hamddiffyn	Mark Wade	Mabwysiadwyd y polisi gan y cyngor ym mis Gorffennaf 2018. Dylai'r adolygiad llawn nesaf gael ei gynnal ym mis Gorffennaf 2023. Disgwylir i'r Polisi Arbennig, a gynhwysir yn y prif bolisi, gael ei adolygu ym mis Gorffennaf 2021.	Disgwylir i'r Polisi Arbennig, a gynhwysir yn y prif bolisi, gael ei adolygu ym mis Gorffennaf 2021, a dylai'r adolygiad llawn nesaf gael ei gynnal ym mis Gorffennaf 2023.
Tai ac lechyd y Cyhoedd	Amcan Cydraddoldeb 2 – Ymgymryd ag amrywiaeth o waith sy'n canolbwyntio ar ddiogelwch, gan gynnwys troseddau casineb, caethwasiaeth fodern, diogelu pobl ddiamddiffyn, radialeiddio ac eithafiaeth etc.	Adolygu polisi'r cyngor o ran gamblo, gan ystyried yn arbennig yr angen i sicrhau bod plant a phobl sy'n agored i niwed yn cael eu hamddiffyn	Mark Wade	Mabwysiadwyd y polisi gan y cyngor ym mis 2018. Dylai'r adolygiad nesaf gael ei gynnal ym mis Ionawr 2022.	Polisi ar waith a'r adolygiad nesaf ym mis Ionawr 2022.

<p>Tai ac lechyd y Cyhoedd</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 2 – Ymgymryd ag amrywiaeth o waith sy'n canolbwyntio ar ddiogelwch, gan gynnwys troseddau casineb, caethwasiaeth fodern, diogelu pobl ddiamddiffyn, radicaleiddio ac eithafiaeth etc.</p>	<p>Cynyddu ymwybyddiaeth o droseddau a thwyll stepen drws i atal pobl rhag bod yn ddioddefwyr</p>	<p>Mark Wade</p>	<p>Yn parhau; cynhaliwyd ymgyrchoedd ymwybyddiaeth yn gyfnodol.</p>	<p>Mae'r gwasanaeth yn parhau i gynnal ymgyrchoedd gwytodaeth parhaus. Ar hyn o bryd, nid oes ffocws penodol ar gynyddu ymwybyddiaeth o weithredoedd twyllodrus sy'n ymwneud â COVID-19.</p>
<p>Tai ac lechyd y Cyhoedd</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 2 – Ymgymryd ag amrywiaeth o waith sy'n canolbwyntio ar ddiogelwch, gan gynnwys troseddau casineb, caethwasiaeth fodern, diogelu pobl ddiamddiffyn, radicaleiddio ac eithafiaeth etc.</p>	<p>Darparu hyfforddiant a chynyddu ymwybyddiaeth, gydag asiantaethau cefnogi, wrth nodi gweithredoedd twyllodrus</p>	<p>Mark Wade</p>	<p>Yn parhau</p>	<p>Yn parhau.</p>

Tai ac lechyd y Cyhoedd	Amcan Cydraddoldeb 11 - Sicrhau bod ymgynghori a chynnwys yn gynhwysol ac ymgymryd â gweithgareddau cynyddu ymwybyddiaeth	Rhoddwyd Strategaeth Cyfranogiad Tenantiaid Lleol 2015-18 diweddaedig ar waith	Mark Wade	Caiff strategaeth CT newydd 2019-2021 ei chyhoeddi ym mis Medi 2019 a'i lansio gyda grwpiau tenantiaid.	Lansiwyd y strategaeth gyda'r Grŵp Llywio Tenantiaid (GLIT) ac Aelod y Cabinet ym mis Medi 2019. Mae'r broses o roi'r cynllun gweithredu ar waith yn mynd rhagddi a chaiff ei monitro ar y cyd gyda'r GLIT yn ystod 2020/21.
Tai ac lechyd y Cyhoedd	Amcan Cydraddoldeb 11 - Sicrhau bod ymgynghori a chynnwys yn gynhwysol ac ymgymryd â gweithgareddau cynyddu ymwybyddiaeth	Parhau i weithio mewn partneriaeth â'r Tîm Cynhwysiad Ieuencid, i annog cyfranogiad pobl ifanc mewn materion tai i geisio sefydlu grŵp ar gyfer pobl ifanc yn unig a'u hannog i ymuno â grwpiau eraill)	Mark Wade	Cynhaliwyd y Sgwrs Fawr am dai ym mis Mawrth 2019 ar faterion digartrefedd; bwriedir cynnal sesiwn yn y dyfodol ar gyfer gwelliannau amgylcheddol SATC yn hwyrach eleni. Sefydlwyd grŵp tai cyngor ar Facebook. Gobeithiwn gynyddu'r aelodaeth yn ystod 2019 gyda'r nod o ymgysylltu â phobl iau a grwpiau anos eu cyrraedd eraill.	Mae tudalen Facebook ar dai wedi'i sefydlu ac mae nifer yr aelodau'n tyfu'n raddol. Gofynnwyd i blant tenantiaid a lesddeiliaid helpu i ddylunio clawr blaen rhifyn mis Mehefin o Tŷ Agored. Bydd cyfraniad Tai at grŵp y Sgwrs Fawr yn parhau pan fydd hi'n ddiogel ailgychwyn sesiynau wyneb yn wyneb.

Tai ac Iechyd y Cyhoedd	Amcan Cydraddoldeb 11 - Sicrhau bod ymgynghori a chynnwys yn gynhwysol ac ymgymryd â gweithgareddau cynyddu ymwybyddiaeth	Hyrwyddo a chynyddu ymwybyddiaeth o argaeledd: - Priodasau un rhyw i'r seremoni priodas sifil a'r broses gyfreithiol sy'n galluogi paru sydd wedi ffurfio partneriaeth sifil i'w throï'n briodas	Mark Wade	Yn parhau ac yn cael ei fonitro'n rheolaidd	Yn parhau ac yn cael ei fonitro'n rheolaidd
Tai ac Iechyd y Cyhoedd	Amcan Cydraddoldeb 12 - Gwaith ar fentrau iechyd a chwaraeon sy'n canolbwyntio ar ganlyniadau i'n cymunedau	Cyflwyno Cynllun Gweithredu Tybaco ar gyfer Abertawe a fydd yn canolbwyntio ar ardaloedd a nodwyd mewn asesiadau anghenion lleol ac ymarferion mapio	Mark Wade	Ymchwiliadau parhaol yn cael eu cynnal i ymdrin â'r cyflenwad anghyfreithiol o dybaco yn ardal Abertawe ar y cyd â phartneriaid CThEM.	Mae'r gwasanaeth yn parhau i gynnal ymchwiliadau i ddelio â'r cyflenwad anghyfreithiol o dybaco yn ardal Abertawe ar y cyd â phartneriaid CThEM.
Tai ac Iechyd y Cyhoedd	Newydd*** Amcan Cydraddoldeb 1 – Sicrhau cydraddoldeb mynediad at wasanaethau	Sicrhau bod y Strategaeth Digartrefedd yn lleihau digartrefedd ac yn gwella mynediad at y gwasanaeth drwy roi ystod o gamau gweithredu ar waith dros oes y strategaeth sef 2018-2022.	Mark Wade	Cam gweithredu newydd ar gyfer 2018-19	Siarter Digartrefedd leuenctid wedi'i chydgynhyrchu gyda phobl ifanc. Fersiwn hawdd ei darllen o'r strategaeth digartrefedd wedi'i llunio ac ar gael ar-lein. Gwelliannau wedi'u gwneud i brosesau ar gyfer casglu data monitro cydraddoldeb.

Gwasanaethau Cyfreithiol a Democrataidd	Amcan Cydraddoldeb 1 – Sicrhau cydraddoldeb mynediad at wasanaethau	Parhau i adolygu gorsafoedd pleidleisio; gan geisio'u gwella i sicrhau profiad cadarnhaol i'r pleidleisiwr	Tracey Meredith Huw Evans Rhian Millar	Mae'r adolygiad ar gyfer 2019 newydd ei gwblhau. Fe'i cyflwynwyd i'r cyngor ym mis Ebrill 2019. Derbyniwyd rhai sylwadau ac rydym yn ystyried mynd ar drywydd rhai awgrymiadau, er mwyn gwella mynediad lle bynnag y bo modd.	Mae adolygiad o Orsafoedd Pleidleisio mewn ysgolion yn mynd rhagddo. Caiff canlyniadau'r adolygiad hwn eu hystyried o ran hysbysu rhaglen gyffredinol i wella Gorsafoedd Pleidleisio ledled Abertawe.
Gwasanaethau Cyfreithiol a Democrataidd	Amcan Cydraddoldeb 3 - Datblygu ymagwedd cyngor cyfan at Gonfensiwn y Cenedloedd Unedig ar Hawliau'r Plentyn (CCUHP) i fodloni'n hymrwymadau a nodwyd yn y Cynllun Hawliau Plant a Phobl Ifanc	Hyrwyddo CCUHP a chynyddu ymwybyddiaeth ohono trwy sefydlu hawliau plant mewn arfer beunyddiol a defnyddio'r logo Hawliau Plant yn yr holl weithgarwch hyrwyddo	Tracey Meredith Huw Evans Rhian Millar	Ar waith: Parheir i ystyried hawliau plant fel rhan o'r cylch cymeradwyo adroddiadau ac yn ystod y broses benderfynu. Bydd asesiadau effaith yn cynnwys unrhyw ystyriaethau perthnasol.	Dim newid.
Gwasanaethau Cyfreithiol a Democrataidd	Amcan Cydraddoldeb 13 - Parhau i wella ymwybyddiaeth staff ac aelodau o faterion cydraddoldeb ac amrywiaeth	Rhoi'r newyddion diweddaraf bob 6 mis ar adran gyfreithiol y fewnrwyd o ran cyfraith achosion sy'n ymwneud â materion cydraddoldeb	Tracey Meredith Huw Evans Rhian Millar	Cynhyrchir bwletinau rheolaidd gan yr Adran Gyfreithiol ynghylch materion/ystyriaethau cydraddoldeb ac fe'i cyhoeddir ar y wefan fewnol.	Dim newid.

<p>Gwasanaethau Diwylliannol</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 1 – Sicrhau cydraddoldeb mynediad at wasanaethau</p>	<p>Parhau â'r prosiect mewn llyfrgelloedd i gyflwyno neu wella sgiliau cyfrifiadurol pobl o bob oed</p>	<p>Tracey McNulty</p>	<p>Mae Llyfrgelloedd Abertawe wrthi'n cyflwyno offeryn digidol am ddim sef Access to Learn My Way i gefnogi gwell llythrennedd digidol ac fe'i darperir gan y sefydliad Good Things. Yn sgîl hyn, bydd pob llyfrgell wedi'i chofrestru i alluogi mynediad at offeryn dysgu digidol newydd. Mae'r gwasanaeth yn parhau i hyrwyddo'i adnoddau digidol cynyddol sy'n gwneud cyrchu gwybodaeth a deunydd darllen ar-lein yn fwy hygyrch. Mae'n cefnogi hyn gyda gweithdai e-adnoddau ar draws llyfrgelloedd a gyflwynir gan staff y llyfrgell.</p>	<p>Cofrestrir Llyfrgell Ganolog Abertawe fel Canolfan Ar-lein gyda'r GTF. Mae Llyfrgelloedd Abertawe wedi gweithio gyda Chymunedau Digidol Cymru i ddatblygu cynllun i fwyafu'r defnydd o offer, adnoddau a hyfforddiant ar-lein amrywiol (gan gynnwys Learn My Way) i wella sgiliau digidol cwsmeriaid a staff. Mae'r llyfrgell wedi parhau i gynnig lleoliad er mwyn cyflwyno hyfforddiant mewn sgiliau digidol, yn enwedig ar gyfer Dewch Ar-lein Abertawe a Dysgu Gydol Oes. Gweithiodd llyfrgelloedd ar draws Abertawe gyda chydweithwyr yn yr adran Trafnidiaeth i gynorthwyo nifer sylweddol o breswylwyr Abertawe i allu adnewyddu eu cardiau bws consesiynol ar ddiwedd 2019 os nad oedd ganddynt fynediad at TG neu os oedd eu sgiliau neu eu hyder yn annigonol neu os nad oedd ganddynt gefnogaeth arall i wneud hyn. Erbyn diwedd yr ail fis, cafwyd cyfanswm o 4,000 o geisiadau am y gefnogaeth hon. Tra bu'r llyfrgelloedd ar gau o ganlyniad i COVID-19, cynorthwyodd llyfrgelloedd nifer cynyddol o bobl i gyrchu adnoddau electronig gan gynnwys e-lyfrau, e-lyfrau llafar ac e-gylchgronau. Yn ystod y</p>
----------------------------------	--	---	------------------------------	--	---

					<p>cyfnod hwn a hyd at ddiwedd mis Mai 2020, cefnogodd staff dros 200 o bobl o bell i gyrchu adnoddau electronig yn llwyddiannus. Cynyddodd nifer y defnyddwyr e-lyfrau 95% ac e-lyfrau llafar 65% ers y cyfnod blaenorol.</p>
--	--	--	--	--	---

<p>Gwasanaethau Diwylliannol</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 1 – Sicrhau cydraddoldeb mynediad at wasanaethau</p>	<p>Ystyried dod o hyd i gymhorthion cyfrifiadurol ychwanegol/gwell ar gyfer nam ar y golwg a'u rhoi ar waith mewn llyfrgelloedd</p>	<p>Tracey McNulty</p>	<p>Parhaodd y gwelliannau i galedwedd llyfrgelloedd eleni ac rydym yn gweithio'n agos gyda'r adran TG i osod gwell caledwedd a brynwyd yn ddiweddar yn lle'r hen galedwedd i sicrhau y cydymffurfir â Windows 10 ar y rhwydwaith cyhoeddus. Bydd hyn hefyd yn caniatáu i ni werthuso offer hygyrchedd amgen i wella hygyrchedd mewn llyfrgelloedd. Mae'r Clwb Codio yn y Llyfrgell Ganolog yn parhau i dyfu a darperir cyfleoedd i bobl ifanc ddysgu sgiliau codio y tu allan i'r ysgol mewn ffordd strwythuredig. Cyn bo hir, byddwn yn dod yn ganolfan ar gyfer y Gwasanaeth Digidol â Chymorth ar gyfer ceisiadau visa'r DU.</p>	<p>Mae'r gwaith i osod caledwedd newydd a Windows 10 ar draws TGCh mynediad cyhoeddus y llyfrgelloedd wedi'i gwblhau heblaw am orffen un wefan, a oedwyd oherwydd y cyfyngiadau symud. Darparwyd arweiniad i staff ar nodweddion gwell nodweddion hygyrchedd Windows 10 o'u cymharu â'r feddalwedd flaenorol fel y gallant gynorthwyo cwsmeriaid i wneud newidiadau i osodiadau lle bo'u hangen er mwyn diwallu eu hanghenion. Bydd llyfrgelloedd yn adolygu'r defnydd o'r nodweddion hyn yn rheolaidd ac maent wedi ymgynghori â Chefnogaeth TG ynghylch gwerth a budd ychwanegol unrhyw feddalwedd neu becynnau hygyrchedd ategol sydd ar gael. Mae diweddariad i wefan y llyfrgell a'r catalog ar-lein yn cael ei brofi ar hyn o bryd a bydd gan y fersiwn newydd well nodweddion hygyrchedd. Mae Llyfrgelloedd Abertawe wedi cysylltu â chydweithwyr ym Mro Morgannwg i rannu syniadau arfer gorau ynghylch y Clwb Codio a gweithgareddau ychwanegol ac mae prosiectau codio wedi'u rhannu drwy gyfryngau cymdeithasol wrth i'r llyfrgelloedd fod ar gau er</p>
----------------------------------	--	---	------------------------------	---	--

					<p>mwyn cefnogi plant i barhau i ddysgu a datblygu'r sgiliau hyn gartref. Mae llyfrgelloedd hefyd wedi sicrhau rhai microbits ychwanegol i'w benthyca drwy'r Sefydliad Addysgol Micro:bit a bydd y rhain ar gael i'w benthyca am ddim o lyfrgelloedd cymunedol dethol pan fyddant yn ailagor. Cofrestrir Llyfrgell Ganolog Abertawe fel canolfan ar gyfer Gwasanaethau Digidol â Chymorth ar ran y Swyddfa Gartref ar gyfer ceisiadau visa'r DU ac mae wedi cefnogi nifer o ddinasyddion gyda'u cais preswyllo fel rhan o ofynion Brexit a bydd yn parhau i wneud hynny pan fydd yn gallu.</p>
--	--	--	--	--	---

<p>Gwasanaethau Diwylliannol</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 1 – Sicrhau cydraddoldeb mynediad at wasanaethau</p>	<p>Parhau â'r amrywiaeth o weithgareddau sy'n mynd ag Amgueddfa Abertawe i bobl hŷn a grwpiau</p>	<p>Tracey McNulty</p>	<p>Rydym yn cynnig cyfleoedd gwirfoddoli yn Amgueddfa Abertawe ac mae gennym 20 ar hyn o bryd. Mae'r rhan fwyaf ohonynt yn bobl sydd wedi ymddeol. Mae hyn yn darparu cyfle i gymdeithasu wrth ddatblygu sgil a gwybodaeth newydd. Rydym hefyd yn parhau i ddarparu sgysiau allgymorth i sir Abertawe, a daeth 320 iddynt hyd yma yn 2019. Mae grwpiau megis y rhai yn llyfrgell Cilâ ac eglwys Dewi Sant yn Nhreforys yn cymryd rhan.</p>	<p>Bydd Amgueddfa Abertawe yn parhau i gynnig cyfleoedd gwirfoddoli yn yr amgueddfa, mae hyn wedi cynyddu i 30 o wirfoddolwyr gweithredol. Mae'r rhan fwyaf ohonynt yn bobl sydd wedi ymddeol ac yn fyfyrwyr. Mae hyn yn darparu cyfle i gymdeithasu wrth ddatblygu sgil a gwybodaeth newydd. Cyfanswm yr oriau a weithiwyd gan wirfoddolwyr yn yr amgueddfa yn 2019 oedd 3593. Cyflwynir gwasanaethau allgymorth ynghyd â sgysiau drwy Sir Abertawe gyfan, ac aeth 1512 o bobl i 30 o sgysiau allgymorth yn ystod y flwyddyn. Mae sgysiau 2020 wedi cynnwys grwpiau megis y trwm eu clyw yn Llyfrgell Abertawe, grŵp merched Wide Horizons, Canolfan Gymunedol Parc Montana, Norton Lodge a chanolfannau dydd St John. Mae'r olaf hefyd wedi defnyddio blychau atgofion yr amgueddfa yn ogystal â sgysiau. O ganlyniad i'r cyfyngiadau symud, trawsnewidiwyd Rheilffordd y Mwmbwls ac Abertawe yn ystod yr Ail Ryfel Byd gan un o wirfoddolwyr Cyfuno yn ffilmiau sydd bellach ar gael ar-lein. Y ffilm am Reilffordd y Mwmbwls a roddwyd ar-lein gyntaf ac mae dros 800 o bobl wedi'i gwyllo; lanlwythwyd Abertawe yn ystod</p>
----------------------------------	--	---	------------------------------	--	--

					<p>yr Ail Ryfel Byd bythefnos yn ddiweddarach ac erbyn canol mis Mehefin, roedd 453 o bobl wedi'i gwylio. Mae rownd bellach o ffilmiau'n cael eu datblygu ar hyn o bryd. Mae staff hefyd wedi creu flogiau bach ar eu hoff eitemau yn yr amgueddfa, y maent oll wedi creu deialog newydd â chynulleidfaoedd.</p>
--	--	--	--	--	---

<p>Gwasanaethau Diwylliannol</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 1 – Sicrhau cydraddoldeb mynediad at wasanaethau</p>	<p>Archwilio hanes a threftadaeth y gymuned LGBT fel opsiwn ar gyfer rhaglen yr amgueddfa</p>	<p>Tracey McNulty</p>	<p>Rydym wedi archwilio casgliadau amrywiaeth er mwyn cynrychioli'r gymuned LGBT yn well. Mae'r amgueddfa wedi cynnal stondin casglu yn nigwyddiad Pride ac wedi cynnal arddangosfa a oedd yn tynnu sylw at y casgliadau perthnasol a ddelir gennym ar gyfer dathliadau Pride</p>	<p>Rydym wedi parhau i archwilio casgliadau amrywiaeth er mwyn cynrychioli'r gymuned LGBT yn well. Mae'r amgueddfa wedi cynnal stondin casglu yn nigwyddiad Pride ac wedi cynnal arddangosfa a oedd yn tynnu sylw at y casgliadau perthnasol a ddelir gennym ar gyfer dathliadau Pride. Cynhaliwyd cyfarfodydd gyda GAGM a Pride Abertawe i sicrhau bod gennym bolisi casglu gweithredol ar waith ar gyfer gwrthrychau, delweddau a hanesion llafar LGBTQ+ drwy sicrhau presenoldeb gweithredol ym mhob digwyddiad yn ogystal â chysylltu â grwpiau perthnasol i dynnu sylw at y ffaith ein bod yn casglu. Y gobaith yw y byddwn, trwy arian grant a rhoddion, yn mynd ati i geisio datblygu casgliad cymunedau cyfoes i adlewyrchu'n cynulleidfaoedd amrywiol yn well.</p> <p>Yn anffodus, mae cynlluniau i ddatblygu'r maes hwn yn Pride 2020 wedi'u hoedi oherwydd y cyfyngiadau symud, fodd bynnag byddwn yn cynnwys elfen o waith ymgyrchu LGBT yn yr arddangosfa 'Gwrthdystio' sydd ar ddod.</p> <p>Yn 2019, parhaodd yr amgueddfa i weithio mewn</p>
----------------------------------	--	---	------------------------------	---	--

					<p>partneriaeth ag amrywiaeth o grwpiau â nodweddion gwarchoddedig yn benodol y gymuned BAME ar y prosiectau Crossing Borders, Windrush a First Waves a hefyd bobl ifanc ag anabledd ar gyfer Diwrnod Meddiannu'r Amgueddfeydd. Bydd yr amgueddfa'n defnyddio casgliadau perthnasol i gymryd rhan drwy lwyfannau ar-lein mewn digwyddiadau megis Wythnos Ryngwladol Ffoaduriaid.</p>
--	--	--	--	--	---

<p>Gwasanaethau Diwylliannol</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 1 – Sicrhau cydraddoldeb mynediad at wasanaethau</p>	<p>Ymgymryd ag amrywiaeth o weithgareddau sy'n canolbwyntio ar gydraddoldeb yn Oriol Glynn Vivian, gan weithio gyda grwpiau megis plant a phobl ifanc, pobl anabl, cymunedau pobl ddu a lleiafrifoedd ethnig ac LGBT</p>	<p>Tracey McNulty</p>	<p>Mae ein rhaglenni Arddangosfeydd deinamig yn cynnwys gwaith gan artistiaid sefydledig a'r rheini sy'n dod i'r amlwg sy'n byw yn Abertawe ac yng Nghymru, ynghyd ag artistiaid byd-enwog.</p> <p>Mae N S Harsha yn artist Indiaidd yr arddangoswyd ei waith yn yr Oriol yn ystod haf 2018. Fel rhan o'r arddangosfa, roedd ysgolion cynradd o ward y Castell, sef San Helen, Login Fach a'r Hafod, yn ogystal ag Uned Cyfeirio Disgyblion Step Ahead, wedi gweithio gyda thîm dysgu'r oriel i greu gwaith ar gyfer arddangosfa o'r enw 'Y Dyfodol'. Yn hydref 2018, arddangosom waith anhygoel gan Yinka Shonibare, sef End of Empire, i gyd-fynd â Mis Hanes Pobl Dduon. Yng ngwanwyn 2019, roedd Phytopia yn cynnwys gwaith gan artistiaid rhyngwladol o Tsieina, Israel, Ffrainc a Taiwan a'r artist enwog o Brydain, Derek Jarman.</p> <p>India Cymru, menter ar y</p>	<p>Arddangosfeydd Ym mis Ebrill eleni, roeddem yn bwriadu lansio cyfres o arddangosfeydd yn canolbwyntio ar ein hymrwymiad i LGBT. Roedd y rhaglen yn cynnwys artistiaid LGBT rhyngwladol a lleol. Roedd y gyfres yn cynnwys gosodiad aml-sgrîn mawr o'r enw The Tyranny of Consciousness' gan artist o Efrog Newydd sef Charles Atlas, prosiect cydweithredol gan yr arlunydd Catrin Webster a'r artist fideo Roy Efrat a gwaith ffotograffig gan Dafydd Williams a oedd yn rhan o ymyriad LGBTQ+ yn ein casgliad parhaol.</p> <p>Ym mis Mehefin, roeddem yn bwriadu lansio arddangosfa unigol fawr gan yr artist Carlos Bunga. Roedd y gwaith yn cynnwys paentiadau, gosodiad a themâu am fudo yn ogystal ag ymyriad yn ein casgliad parhaol. Oherwydd cychwyniad COVID-19 rydym wedi gorfod aildrefnu'n rhaglenni – gobeithiwn arddangos peth o'n tymor LGBTQ+ o fis Medi i fis Mawrth ac rydym wedi gohirio Carlos Bunga tan haf 2021.</p> <p>Mae arddangosfa 'Pushing paper' Medi 2020 (partneriaeth gyda'r Amgueddfa Brydeinig)</p>
----------------------------------	--	--	------------------------------	--	--

				<p>cyd rhwng Celfyddydau Rhyngwladol Cymru a'r cyngor Prydeinig sy'n cefnogi cydweithredu a chyfnewid artistig rhwng artistiaid creadigol proffesiynol a sefydliadau celf yng Nghymru ac India. Fel rhan o'r rhaglen i gefnogi'r arddangosfa gan N S Harsha, cynhaliwyd sawl digwyddiad yn y Glynn Vivian gan gynnwys A Feast of Words - digwyddiad barddoniaeth ac ysgrifennu, gweithdy cymunedol Rangoli a gweithdy ymwybyddiaeth ofalgar gyda Neeta Madahar.</p>	<p>hefyd yn cynnwys artistiaid BAME byd-enwog megis Anish Kapoor, Hamid Sulaiman, Hew Locke, Ellen Gallagher, Adel Daoud, Bahman Mohassess, Trần Công Dũng, Sun Mu, Nermine Hammam, Imran Qureshi, Marcia Kure, Hajra Waheed, Murni Mo Selle, Yinka Shonibare, Rima Farah, Jacob El-Hanani, Minjung Kim, bydd yr holl brosiectau'n cynnwys ymgysylltu â'r gymuned, sgysrsiau a digwyddiadau.</p> <p>Ym mis Mai eleni datblygom raglen 4 diwrnod o seminarau o'r enw Imperial Subjects (partneriaeth gyda Plus Tate a'r British Art Network) a oedd yn archwilio'r berthynas rhwng Cymru a De Asia. Roeddem wedi gallu symud y seminarau hyn ar-lein. Roedd pob seminar yn cynnwys oddeutu 140 o bobl o bob cwr o'r byd. Rydym hefyd yn gweithio gyda Plus Tate ar seminar dydd sy'n canolbwyntio ar ddadwladychu'n casgliad (dyddiad i'w gadarnhau).</p> <p>Dysgu ac Allgymorth Rydym yn parhau i gynnig llawer o gyfleoedd i blant a phobl ifanc weithio gyda ni yn yr oriel. Mae Babanod Celf yn canolbwyntio ar rieni a babanod, gyda chyflwyniad</p>
--	--	--	--	---	---

				<p>sylfaenol i'r Gymraeg, ac mae ein grŵp pobl ifanc yn datblygu ac yn gweithio ar-lein tra bod yr oriel ar gau. Rydym hefyd yn parhau â'n gwaith gyda'r plant hynny nad ydynt fel arfer yn mynychu addysg brif ffrwd. Y llynedd dechreuom ein cynllun Artist Cysylltiol fel rhan o'n Grant Cymryd Rhan CCC. Mae'r 3 artist/addysgwr yn gweithio gyda llawer o bobl ifanc drwy bartneriaethau â Good Vibes yn y YMCA (pobl LGBTQ+ ifanc people), EYST Cymru (Tîm Cefnogi Ieuenctid Ethnig) a llawer o elusennau a grwpiau lleol eraill. Rydym yn parhau i weithio gyda'n Grŵp Croesawu mewn partneriaeth ag Abertawe, Dinas Noddfa a'n cymunedau ehangach drwy brosiect Cyfuno Llywodraeth Cymru.</p> <p>Rydym hefyd yn parhau â'n gwaith gyda'n grwpiau oedolion gan ddarparu cyfleoedd am weithgareddau creadigol i oedolion ag anghenion arbennig drwy ddarpariaeth Gwasanaeth Dydd Abertawe, oedolion diamddiffyn unig yn ein sesiynau wythnosol i oedolion dros 55 oed a gweithio gyda'r RNIB lleol i hwyluso gweithdai a gweithgareddau ar gyfer eu haelodau.</p>
--	--	--	--	---

					<p>Yn ystod y cyfyngiadau symud, rydym wedi gwneud ein gorau glas i barhau â'r gwaith hwn drwy ein cynnwys ar-lein.</p> <p>Mae'r rhaglen ddiweddar wedi cynnwys ffocws ar arddangosfeydd y gorffennol a oedd yn cynnwys artistiaid BAME, gwahodd ein holl gymunedau i gymryd rhan a rhannu, wrth i ni y tu ôl i'r llenni sicrhau ein bod yn darparu gweithgareddau i'r rheini sy'n teimlo ar wahân yn gymdeithasol ac sy'n gwella o COVID yn ogystal â darparu pecynnau ac adnoddau celf i blant a'r rheini sy'n derbyn parseli bwyd.</p> <p>Rydym yn gweithio gyda'n cydweithwyr yng Nghyngor Abertawe, ein hymgyngorwyr a'n tîm i adolygu'r holl bolisiau megis dethol arddangosfeydd, caffaeliadau, gwirfoddoli ac interniaethau, cyflogaeth etc. i sicrhau ein bod yn herio rhagfarn yr ydym yn ymwybodol ohono a rhagfarn ddiarwybod ac yn parhau i ddarparu rhagor o 'weithgareddau sy'n canolbwyntio ar gydraddoldeb'.</p>
--	--	--	--	--	--

			<p>(parhad). Roedd ein hartistiaid preswyl yn 2018/2019 yn cynnwys Shiraz Bayjoo, Nazma Botanica, a Durre Shahwar y maent i gyd o gefndiroedd BAME. Mae ein rhaglenni dysgu wedi parhau yn 2018/2019 gyda gweithgareddau i grwpiau ac unigolion allweddol, craidd a phenodol, gan gynnwys</p> <ul style="list-style-type: none"> • Babanod Celf - plant cyn oed ysgol a'r blynyddoedd cynnar • Criw Celf yr Ifanc - NEETS ifanc (pobl ifanc nad ydynt mewn addysg, cyflogaeth neu hyfforddiant • Gweithdai dydd Mercher i Oedolion (55+) • Grŵp Croeso - ffoaduriaid a cheiswyr lloches • Ysgol Gelf Amgen i oedolion ag anghenion ychwanegol ac arbennig • Dosbarth Celf yr RNIB - Dosbarthiadau celf misol i oedolion â namau gweledol • Glynn Vivian gyda'r Hwyr ym mis Chwefror 2019, dathlu mis hanes LGBT+ drwy agor yr Oriol yn yr hwyr • Gweithdai Pride - 	<p>(parhad) Ym mis Mai eleni, datblygom raglen 4 diwrnod o seminarau o'r enw Imperial Subjects (partneriaeth gyda Plus Tate a'r British Art Network) a oedd yn archwilio'r berthynas rhwng Cymru a De Asia. Roeddem wedi gallu symud y seminarau hyn ar-lein. Roedd pob seminar yn cynnwys oddeutu 140 o bobl o bob cwr o'r byd. Rydym hefyd yn gweithio gyda Plus Tate ar seminar dydd sy'n canolbwyntio ar ddadwladychu'n casgliad (dyddiad i'w gadarnhau).</p> <p>Dysgu ac Allgymorth Rydym yn parhau i gynnig llawer o gyfleoedd i blant a phobl ifanc weithio gyda ni yn yr oriel. Mae Babanod Celf yn canolbwyntio ar rieni a babanod, gyda chyflwyniad sylfaenol i'r Gymraeg, ac mae ein grŵp pobl ifanc yn datblygu ac yn gweithio ar-lein tra bod yr oriel ar gau. Rydym hefyd yn parhau â'n gwaith gyda'r plant hynny nad ydynt fel arfer yn mynychu addysg brif ffrwd. Y llynedd dechreuom ein cynllun Artist Cysylltiol fel rhan o'n Grant Cymryd Rhan CCC. Mae'r 3 artist/addysgwr yn gweithio gyda llawer o bobl ifanc drwy bartneriaethau â Good Vibes yn y YMCA (pobl LGBTQ+ ifanc</p>
--	--	--	--	--

				<p>Gweithdai gwyliau Diwrnodau Hwyl i'r Teulu i wneud baneri bach, hysbyslenni a baneri ar gyfer Pride Abertawe 2019.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Gŵyl y Gwanwyn - gweithiwyd gyda Gŵyl y Gwanwyn ar ddiwrnod gŵyl rhwng y cenedlaethau/ar draws cymunedau. • Gwarbaciau Celf Synhwyraidd - mae llwybrau a gwarbaciau'r Oriol yn cynnwys teganau ac adnoddau synhwyraidd i ymwelwyr ag awtistiaeth. • Clwb Ffilmiau i Deuluoedd - dangosiadau ffilm sy'n ystyriol o bobl ag awtistiaeth • Hyfforddiant Ymwybyddiaeth o Dementia gydag Engage Cymru • Dangosiad ffilm ychwanegol - dangosiadau ad hoc i fenywod BAME, pobl LGBTQ+, oedolion a phobl ifanc 	<p>people), EYST Cymru (Tîm Cefnogi Ieuencid Ethnig) a llawer o elusennau a grwpiau lleol eraill. Rydym yn parhau i weithio gyda'n Grŵp Croesawu mewn partneriaeth ag Abertawe, Dinas Noddfa a'n cymunedau ehangach drwy brosiect Cyfuno Llywodraeth Cymru.</p> <p>Rydym hefyd yn parhau â'n gwaith gyda'n grwpiau oedolion gan ddarparu cyfleoedd am weithgareddau creadigol i oedolion ag anghenion arbennig drwy ddarpariaeth Gwasanaeth Dydd Abertawe, oedolion diamddiffyn unig yn ein sesiynau wythnosol i oedolion dros 55 oed a gweithio gyda'r RNIB lleol i hwyluso gweithdai a gweithgareddau ar gyfer eu haelodau.</p> <p>Yn ystod y cyfyngiadau symud, rydym wedi gwneud ein gorau glas i barhau â'r gwaith hwn drwy ein cynnwys ar-lein.</p> <p>Mae'r rhaglen ddiweddar wedi cynnwys ffocws ar arddangosfeydd y gorffennol a oedd yn cynnwys artistiaid BAME, gwahodd ein holl gymunedau i gymryd rhan a rhannu, wrth i ni y tu ôl i'r llenni sicrhau ein bod yn darparu gweithgareddau i'r rheini sy'n</p>
--	--	--	--	--	--

					<p>teimlo ar wahân yn gymdeithasol ac sy'n gwella o COVID yn ogystal â darparu pecynnau ac adnoddau celf i blant a'r rheini sy'n derbyn parseli bwyd.</p> <p>Rydym yn gweithio gyda'n cydweithwyr yng Nghyngor Abertawe, ein hymgynghorwyr a'n tîm i adolygu'r holl bolisiau megis dethol arddangosfeydd, caffaeliadau, gwirfoddoli ac interniaethau, cyflogaeth etc. i sicrhau ein bod yn herio rhagfarn yr ydym yn ymwybodol ohono a rhagfarn ddiarwybod ac yn parhau i ddarparu rhagor o 'weithgareddau sy'n canolbwyntio ar gydraddoldeb'.</p>
--	--	--	--	--	--

				<p>(parhad) Rydym hefyd yn parhau â'n gwaith gyda'n grwpiau i oedolion gan ddarparu cyfleoedd ar gyfer gweithgarwch creadigol i oedolion ag anghenion arbennig drwy ddarpariaeth Gwasanaeth Dydd Abertawe, oedolion diamddiffyn yn ein sesiynau wythnosol i oedolion dros 55 oed a chyda'r RNIB i hwyluso gweithdai a gweithgareddau i'w haelodau.</p> <p>Yn ystod y cyfyngiadau symud, rydym wedi gwneud ein gorau glas i barhau â'r gwaith hwn drwy ein cynnwys ar-lein.</p> <p>Mae'r rhaglen ddiweddar wedi cynnwys ffocws ar arddangosfeydd y gorffennol a oedd yn cynnwys artistiaid BAME, gwahodd ein holl gymunedau i gymryd rhan a rhannu, wrth i ni y tu ôl i'r llenni sicrhau ein bod yn darparu gweithgareddau i'r rheini sy'n teimlo ar wahân yn gymdeithasol ac sy'n gwella o COVID yn ogystal â darparu pecynnau ac adnoddau celf i blant a'r rheini sy'n derbyn parseli bwyd.</p> <p>Rydym yn gweithio gyda'n cydweithwyr yng Nghyngor Abertawe, ein hymgynghorwyr a'n tîm i adolygu'r holl bolisiau</p>
--	--	--	--	---

					<p>megis dethol arddangosfeydd, caffaeliadau, gwirfoddoli ac interniaethau, cyflogaeth etc. i sicrhau ein bod yn herio rhagfarn yr ydym yn ymwybodol ohono a rhagfarn ddiarwybod ac yn parhau i ddarparu rhagor o 'weithgareddau sy'n canolbwyntio ar gydraddoldeb'.</p>
--	--	--	--	--	---

<p>Gwasanaethau Diwylliannol</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 1 – Sicrhau cydraddoldeb mynediad at wasanaethau</p>	<p>Parhau i gyflwyno Cynllun Gweithgareddau Cronfa Dreftadaeth y Loteri Canolfan Dylan Thomas</p> <p>Diwygio cam gweithredu ar gyfer 2018 ymlaen: Yn dilyn cwblhau prosiect CDL llwyddiannus Canolfan Dylan Thomas (a ddaeth i ben ym mis Mawrth 2018), parhau i gyflwyno'r amrywiaeth o weithgareddau sy'n seiliedig ar gydraddoldebau a ddatblygwyd trwy gydol y prosiect, ac adeiladu arnynt yn unol â Blaenoriaethau Corfforaethol.</p>	<p>Tracey McNulty</p>	<p>Ar Waith Yn dilyn cwblhau prosiect CDL llwyddiannus Canolfan Dylan Thomas (a ddaeth i ben ym mis Mawrth 2018), rydym yn parhau i gyflwyno'r amrywiaeth o weithgareddau sy'n seiliedig ar gydraddoldebau a ddatblygwyd trwy gydol y prosiect, ac adeiladu arnynt, yn unol â Blaenoriaethau Corfforaethol.</p> <p>Cynnal gweithdai 'Llythrennedd a Thrawma' i ffoaduriaid a cheiswyr lloches a helpu i ddatblygu cyfleoedd pellach i'r grŵp megis darlenniadau ar gyfer Wythnos y Ffoaduriaid ac mewn lleoliadau eraill. Darperir costau cludiant a gweithgareddau plant i sicrhau bod cynifer â phosib o bobl yn gallu dod.</p> <p>Parhau i gynnal a datblygu cyfleoedd dysgu fel teulu am ddim ar bob diwrnod o'r gwyliau ysgol yn ystod oriau gweithredu, gan gynnwys</p>	<p>Yn dilyn cwblhau prosiect CDL llwyddiannus Canolfan Dylan Thomas (a ddaeth i ben ym mis Mawrth 2018), rydym yn parhau i gyflwyno'r amrywiaeth o weithgareddau sy'n seiliedig ar gydraddoldebau a ddatblygwyd trwy gydol y prosiect, ac adeiladu arnynt, yn unol â Blaenoriaethau Corfforaethol. Rydym yn parhau i gynnal ein gweithdai 'Llythrennedd a Thrawma' i ffoaduriaid a cheiswyr lloches, ac rydym yn helpu i ddatblygu rhagor o gyfleoedd i'r grŵp, megis darlenniadau ar gyfer Wythnos y Ffoaduriaid ac mewn lleoliadau eraill. Darperir costau cludiant a gweithgareddau plant i sicrhau bod cynifer â phosib o bobl yn gallu dod. Rhoddwyd sylw i'r gwaith hwn fel enghraifft o arfer da gan Ddinasoedd Peilot</p> <p>Rydym yn parhau i gynnal a datblygu cyfleoedd dysgu fel teulu am ddim ar bob diwrnod o'r gwyliau ysgol yn ystod oriau gweithredu, gan gynnwys rhaglen o weithdai wedi'u harwain gan diwtor. Mae'r holl sesiynau'n hygyrch ac yn agored i bawb, a darperir amrywiaeth o weithgareddau i apelio i wahanol oeddrannau a galluoedd</p> <p>Parhau i ddatblygu ac ehangu</p>
----------------------------------	--	---	------------------------------	---	--

				<p>rhaglen o weithdai wedi'u harwain gan diwtor. Mae'r holl sesiynau'n hygyrch ac yn agored i bawb, a darperir amrywiaeth o weithgareddau i apelio i wahanol oedrannau a galluoedd.</p> <p>Parhau i ddatblygu ac ehangu gweithdai Sgwad Sgwennu'r Ifanc am ddim i blant a phobl ifanc ar draws Abertawe. O un sgwad ar gyfer plant 11 i 16 oed, mae gennym bellach ddwy sgwad i blant 11 i 16 oed ac un i blant 8 i 11 oed. Rydym hefyd yn treialu gweithdai ysgrifennu oddi ar y safle mewn llyfrgelloedd megis Treforys.</p>	<p>gweithdai Sgwad Sgwennu'r Ifanc am ddim i blant a phobl ifanc ar draws Abertawe. O un sgwad ar gyfer plant 11 i 16 oed, mae gennym bellach ddwy sgwad i blant 11 i 16 oed ac un i blant 8 i 11 oed. Mae gennym raglen o weithdai mynediad agored oddi ar y safle a gynhelir mewn llyfrgelloedd ledled Abertawe i sicrhau ein bod yn cyrraedd cynifer o gymunedau â phosib.</p> <p>O fis Gorffennaf 2020 byddwn yn dechrau ein prosiect Cronfa Gasgliadau Esmee Fairbairn, â'r nod o sicrhau bod Casgliad ac Arddangosfa Dylan Thomas yn hygyrch i ystod ehangach o gynulleidfaoedd drwy weithdai dysgu fel teulu a gynhelir ar y safle ac mewn canolfannau teuluoedd mewn ardaloedd targed. Mae hyn hefyd yn cynnwys llinyn i wirfoddolwyr a'r cyfle i gyfranogwyr y prosiect ennill cymhwyster.</p>
--	--	--	--	--	---

			<p>(parhad) Parhau i gynnal sesiynau ysgrifennu creadigol i'r gymuned am ddim mewn partneriaeth â Cyfuno a Phrifysgol Abertawe. Parhau i weithio gyda Phobl yn Gyntaf Abertawe - grŵp a arweinir gan ddefnyddwyr i bobl ag anabledd dysgu. Aelod o'r grŵp 4-Site sy'n cyflwyno gweithdai i ysgolion ar draws Abertawe, gan gynnwys sesiynau am ddim i blant ag AAA. Mae sesiynau Blychau Atgofion ar gael: mae'r blychau yn dilyn thema sy'n seiliedig ar waith Dylan e.e. 'Abertawe Dylan', 'Nadolig Plentyn yng Nghymru', 'Holiday Memory' ac maent hefyd yn gweithio'n dda gyda grwpiau ysgol yn ogystal â chyda phobl hŷn yn y gymuned. Parhau i wneud ein Harddangosfa Dylan Thomas hyd yn oed yn fwy hygyrch i grwpiau, gan gynnwys arweiniad hawdd ei ddarllen a luniwyd mewn partneriaeth â Phobl yn Gyntaf Abertawe. Parhau i ddatblygu partneriaethau â lleoliadau eraill er mwyn</p>	<p>O fis Gorffennaf 2020 byddwn yn dechrau ein prosiect Cronfa Gasgliadau Esmée Fairbairn, â'r nod o sicrhau bod Casgliad ac Arddangosfa Dylan Thomas yn hygyrch i ystod ehangach o gynulleidfaoedd drwy weithdai dysgu fel teulu a gynhelir ar y safle ac mewn canolfannau teuluoedd mewn ardaloedd targed. Mae hyn hefyd yn cynnwys llinyn i wirfoddolwyr a'r cyfle i gyfranogwyr y prosiect ennill cymhwyster.</p>
--	--	--	---	--

				<p>targeddu adnoddau'n effeithiol a datblygu a rhannu cynulleidfaoedd. Parhau i weithio gyda'r rhaglen Cyfuno a Dinasoedd Peilot i ddatblygu'r Addewid Amrywiaeth. Parhau i ddarparu hyfforddiant staff i sicrhau y croesewir pob ymwelydd yn gynnes ac yn hyderus: mae'r cyrsiau a gwblhawyd eisoes yn cynnwys Ystyriol o Awtistiaeth, Croeso i Ffoaduriaid, Ystyriol o Ddementia, Hawliau Dynol, Diogelu Oedolion a Phlant. Safonau Ystyriol o Oed wedi'u cyflawni, i gydfynd â'n gwobr Family Arts Standards. Cyllid Esmée Fairbairn wedi'i sicrhau er mwyn cyflwyno rhaglen dysgu ac allgymorth ar y safle ac oddi arno, gan ganolbwyntio ar ardaloedd targed, a disgwylir iddi ddechrau yn hwyrach eleni.</p>	
--	--	--	--	--	--

<p>Gwasanaethau Diwylliannol</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 11 - Sicrhau bod ymgynghori a chynnwys yn gynhwysol ac ymgymryd â gweithgareddau cynyddu ymwybyddiaeth</p>	<p>Cynyddu ymwybyddiaeth o Wasanaethau Diwylliannol a nodi rhwystrau i gyfranogiad trwy gynnwys grwpiau cydraddoldeb allweddol</p>	<p>Tracey McNulty</p>	<p>Gwasanaethau Diwylliannol/Dinasoedd Peilot - Addewid Amrywiaeth</p> <p>Fel rhan o'r rhaglen Dinasoedd Peilot, mae'r adran Gwasanaethau Diwylliannol yn llunio addewid amrywiaeth. Mae'r addewid yn cwmpasu'r egwyddor bod mynediad at ddiwylliant a chyfranogiad ynddo yn hawl dynol, nid braint. Bydd yr addewid yn cynnwys nodau ac amcanion sy'n ymwneud â: pherthnasoedd, cyfathrebu a chyfranogi; proses greadigol a rhaglennu; cynulleidfa, tocynnau, croesawu a mynediad; a diwylliant sefydliadol, llywodraethu, recriwtio a chynrychiolaeth i sicrhau ystod amrywiol o weithgarwch diwylliannol sy'n cynrychioli anghenion holl sectorau'r gymuned, gan gymryd camau i ddiwallu anghenion pobl â nodweddion gwarchoddedig yn ogystal â'r rheini sy'n bwy dan anfantais economaidd lle bo'r rhain yn wahanol i</p>	<p>Mae'r Addewid Amrywiaeth wedi'i adolygu gan gymheiriaid ac mae'r adolygiad wedi'i gwblhau. Mae'r fersiwn ddrafft derfynol yn aros i'w chyhoeddi. Adolygwyd yr addewid gan ddirprwyaeth o'r Pwyllgor Diwylliant Dinasoedd Unedig a Llywodraethau Lleol, gan gynnwys cynrychiolwyr o Barcelona a Malmo. Mae'r addewid yn cynnwys ymrwymiad i gynnal Panel Addewid rheolaidd gyda'n rhanddeiliaid allweddol. Mae Cyngor Celfyddydau Cymru, Coastal Housing a Phrifysgol Abertawe wedi cytuno i gefnogi'r panel. Mae posibilrwydd y bydd y Cyngor Llawn yn cymeradwyo'r gwaith, yn sgil y ffaith y bydd amlinelliad y rhaglen waith yn cynnwys cymunedau BAME wrth ddylunio'n gwasanaethau. Mae'r Cydlynnydd Cyfuno wedi cefnogi'r gwaith hwn drwy gyfrannu at y trafodaethau ar Siarter Rhufain, gan rannu gwaith y gwasanaeth yn ystod y cyfyngiadau symud ar gyfer adroddiad COVID Agenda 21.</p>
----------------------------------	--	--	------------------------------	---	--

				<p>anghenion pobl eraill. Mae Cyfuno wedi cefnogi'r maes gwaith hwn drwy ymgynghori â phobl leol o amrywiaeth o grwpiau oed, gweithio mewn partneriaeth â'r bartneriaeth Cyfnodau Bywyd, ymweld â dinasoedd eraill i ennill gwybodaeth a mewnwelediad o arfer da a chynnal prosiectau peilot sy'n ymgorffori nodau'r grŵp addewid.</p>	
--	--	--	--	--	--

				<p>(parhad) Llyfrgelloedd: Mae Llyfrgelloedd Abertawe yn darparu lleoliadau ar gyfer llawer o sefydliadau. Mae'r rhain yn aml yn grwpiau anodd eu cyrraedd megis Cymdeithas Byw'n Annibynnol Abertawe, Grŵp darllen Gwefusau Abertawe, a Grŵp Pobl sy'n Drwm eu Clyw Abertawe. Caiff Llyfrgelloedd eu herio i gysylltu â grwpiau anodd eu cyrraedd a gofynnir i ni ddangos enghreifftiau o hyn wrth adrodd am Safonau Llyfrgelloedd Cyhoeddus Cymru. Un enghraifft benodol yw digwyddiad a drefnwyd gan Lyfrgell Ystumllwynarth gydag Ysgol Gynradd Whitestone a grŵp o blant ag anawsterau dysgu. Roedd yr ymweliad yn cynnwys adrodd straeon a gweithgareddau a chyflwyniad i e-adnoddau a oedd yn addas i'r plant eu cyrchu.</p> <p>Swansea Museum: Crossing Borders Prosiect wedi'i arwain gan Gyngor Hil Cymru</p>	
--	--	--	--	---	--

				<p>gyda chefnogaeth partneriaid o'r Clwb Pêl-droed, y YMCA ac Amgueddfa Abertawe. Wedi'i ariannu gan Gronfa Dreftadaeth y Loteri ac yn archwilio cerddoriaeth, dawns a hunaniaeth. Nifer o ymweliadau â'r Amgueddfa i edrych ar yr ochr dreftadaeth a hanes llafar. Mae'r prosiect yn cynnwys hyfforddiant achrededig ar sgiliau cyfansoddi a bydd yn diweddu drwy recordio cân yn stiwdios Rockfield ddydd Sadwrn 9 Mehefin a Diwedd glo Mawr y dydd Sadwrn dilynol. Oherwydd lle cynhelir y digwyddiad olaf yn Amgueddfa Genedlaethol y Glannau. Caiff arddangosfa ar y prosiect ei harddangos yn yr amgueddfa yn ystod Mis Hanes Pobl Dduon ym mis Hydref.</p>	
--	--	--	--	---	--

			<p>(parhad) Prosiect First Waves mewn partneriaeth â'r Senedd ac i ddathlu Hanner Canmlwyddiant Deddf Gwahaniaethu 1968. Comisiynwyd Artist Scarlett Crawford gan y Senedd i weithio gyda 6 grŵp ar draws y DU. Cynhaliwyd y gweithdai yn Amgueddfa Abertawe ym mis Gorffennaf 2018 ac mae'n debyg mai'r rhain oedd y grŵp mwyaf amrywiol ar draws y wlad. Arddangoswyd gwaith grŵp Abertawe ym mis Hydref a mis Tachwedd cyn cael ei chludo i'r arddangosfa lawn ym Mhalas San Steffan yn gynnar yn 2019. Hawl i Bleidleisio: Fel rhan o Ddiwrnod Meddiannu'r Amgueddfa, bu Brownis Casllwchwr yn gweithio gyda'r amgueddfa i archwilio canmlwyddiant y Bleidlais i Ferched. Dros ychydig sesiynau, un ohonyn nhw yn yr amgueddfa, buon nhw'n ystyried sloganau ac yn creu eu baner eu hunain. Roedd y Brownis hefyd wedi cyflawni'u bathodyn Hawl i Bleidleisio. Prosiect</p>	<p>Rydym hefyd yn parhau â'n gwaith gyda'n grwpiau oedolion gan ddarparu cyfleoedd am weithgareddau creadigol i oedolion ag anghenion arbennig drwy ddarpariaeth Gwasanaeth Dydd Abertawe, oedolion diamddiffyn unig yn ein sesiynau wythnosol i oedolion dros 55 oed a gweithio gyda'r RNIB lleol i hwyluso gweithdai a gweithgareddau ar gyfer eu haelodau.</p>
--	--	--	---	--

				<p>Cyfuno: Nod y Prosiect Cyfuno yw ymgysylltu â phobl o bob rhan o'r ddinas o amrywiaeth o gefndiroedd, oedran a sefyllfaoedd, nad yw llawer ohonynt yn ymwneud â gweithgareddau diwylliannol na'n mynd i leoliadau diwylliannol ar hyn o bryd.</p>	
--	--	--	--	--	--

				<p>(parhad) Mae gweithgarwch, partneriaethau a lleoliadau newydd yn cynnwys; Sinema Calan Gaeaf a dangosiadau ffilm a sesiynau crefft am ddim i ganolfannau cymunedol y Clâs, Gogledd Pen-lan, Treforys a St Phillips. Animeiddio i Oedolion yn y Glynn Vivian - i oedolion di-waith o bob rhan o'r ddinas fel y gallant ddysgu sgiliau digidol a gwaith tîm. 50 mlynedd o gerddoriaeth - grŵp amrywiol o wirfoddolwyr sy'n cefnogi prosiect gwneud ffilmiau lle gall cyfranogwyr ddysgu sgiliau ffotograffiaeth a gwneud ffilmiau. Cerddoriaeth ar gyfer lles - sesiynau am ddim mewn partneriaeth â'r Gymdeithas Strôc a Hwb Cerddoriaeth Abertawe. Clwb Ysgrifennu Creadigol - sesiynau ysgrifennu creadigol mynediad agored am ddim i oedolion o unrhyw gefndir a phrofiad. Mewn partneriaeth â Chanolfan Dylan Thomas a Phrifysgol Abertawe. 50</p>	
--	--	--	--	--	--

				<p>mlynedd o Heol San Helen - prosiect mewn partneriaeth ag Ysgol Gynradd San Helen (Ile siaredir dros 20 o ieithoedd), preswylwyr lleol ac artistiaid Elysium. Roedd Cyfuno wedi gallu gwneud cais am arian gan CCC i gyflwyno elfen artistig y prosiect. Mewn partneriaeth â CDC, dosbarthiadau am ddim ar gyfer lles a mynegiant creadigol. Chwaraeon ac lechyd: Fforwm chwaraeon BME a gwaith swyddog chwaraeon BME, Fforwm i Fenywod a Merched a menywod a dargedwyd a rhaglen chwaraeon integredig INSPORT. Darparwyd ein rhaglen chwaraeon gemau stryd/carreg y drws a gytunwyd â Streetgames UK mewn ardal o dlodi a dargedwyd. Mae'r Ganolfan Ddiwylliannol a Digidol yn gweithio gyda Chyngor Hil Cymru a 15 o bartneriaid.</p>	
--	--	--	--	---	--

Gwasanaethau Diwylliannol	Amcan Cydraddoldeb 12 - Gwaith ar fentrau iechyd a chwaraeon sy'n canolbwyntio ar ganlyniadau i'n cymunedau	Sicrhau yr ystyrir materion cydraddoldeb perthnasol wrth adolygu amserlenni canolfannau hamdden (a lleoliadau eraill)	Tracey McNulty	Gweithredir canolfannau hamdden bellach gan Freedom Leisure yn dilyn proses gomisiynu. Roedd materion cydraddoldeb yn rhan o'r contract a byddwn yn parhau i wneud hynny.	Gweithredir canolfannau hamdden bellach gan Freedom Leisure yn dilyn proses gomisiynu. Roedd materion cydraddoldeb yn rhan o'r contract a byddwn yn parhau i wneud hynny.
Gwasanaethau Diwylliannol	Amcan Cydraddoldeb 12 - Gwaith ar fentrau iechyd a chwaraeon sy'n canolbwyntio ar ganlyniadau i'n cymunedau	Datblygu Rhaglen Dyfodol Cynhwysol sy'n gweithio ar raglenni, digwyddiadau ac etifeddiaeth chwaraeon anabledd	Tracey McNulty	Fel a nodwyd yn flaenorol, Chwaraeon Anabledd Cymru sydd bellach yn ymgymryd â'r broses dyfodol cynhwysol ac yn Abertawe mae wedi dod yn rhan o rôl y swyddog chwaraeon anabledd drwy gysylltiadau â gwirfoddoli cyffredinol a'r Prosiect Llysgenhadon Ifanc.	Mae Dyfodol Cynhwysol bellach wedi'i integreiddio'n llwyddiannus i'r rhaglen Llysgenhadon Ifanc fel a fwriedid yn wreiddiol, ac nid yw mwyach yn brosiect ar ei ben ei hun. Mae swyddogion PIA wedi recriwtio disgyblion ag anabledau o amrywiaeth o leoliadau i gynllun y Llysgenhadon Ifanc a byddant yn parhau i wneud hynny fel gweithdrefn safonol.
Gwasanaethau Diwylliannol	Amcan Cydraddoldeb 12 - Gwaith ar fentrau iechyd a chwaraeon sy'n canolbwyntio ar ganlyniadau i'n cymunedau	Parhau i gyflwyno Insport i glustnodi partneriaid a sefydliadau gwirfoddol i annog integreiddio pobl anabl i glybiau chwaraeon prif ffrwd trwy lwybrau'r corff llywodraethu chwaraeon cenedlaethol	Tracey McNulty	Cyflawnom achrediad lefel Efydd drwy gais a chyflwyniad i fwrdd Chwaraeon Anabledd Cymru. Rydym nawr yn casglu'r gofynion ar gyfer yr achrediad lefel arian y gobeithiwn ei gyflawni yn ystod y flwyddyn ariannol hon (2019-20).	Yn anffodus oherwydd trosiant staff a rhywfaint o newid mewn cyfeiriad strategol gan ein harianwyr (Chwaraeon Anabledd Cymru) nid ydym wedi gallu cyflawni'r achrediad lefel Arian yn ystod 2019-20. Mae ChAC wedi gweithio gydag ymagwedd llawer mwy rhanbarthol ac mae swyddogion wedi gweithio'n rheolaidd ar draws ffiniau. Fodd bynnag, o ran ein cytundeb cenedlaethol gyda'n partneriaid ariannu ar gyfer cyflawni canlyniadau mewn perthynas ag INPORT, cyfranogiad, hyfforddiant, rydym wedi

					<p>cyflawni'n holl dargedau cytunedig. Byddwn yn gweithio gyda ChAC i benderfynu a yw ein dyhead i gael achrediad Arian yn flaenoriaeth o hyd, ac os felly, a oes modd gwneud hyn o fewn amserlen 20-21 oherwydd swyddi gwag o ran staff a sefyllfa COVID-19.</p>
--	--	--	--	--	--

<p>Gwasanaethau Diwylliannol</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 12 - Gwaith ar fentrau iechyd a chwaraeon sy'n canolbwyntio ar ganlyniadau i'n cymunedau</p>	<p>Cynyddu cyfleoedd i bobl ifanc gymryd rhan mewn cyfleoedd chwaraeon ar ôl ysgol (allgyrsiol)</p>	<p>Tracey McNulty</p>	<p>Fel a nodwyd yn flaenorol, mae hyn yn rhan sylfaenol o gynllun cyflwyno'r adran chwaraeon a'r gwasanaethau iechyd a chaiff ei fesur yn fewnol ac yn allanol yn erbyn cyfres o ganlyniadau y cytunwyd arnynt gyda phartneriaid ariannu allweddol, ac sy'n gysylltiedig â blaenoriaethau Cyngor Abertawe, sydd yn eu tro yn gysylltiedig â Deddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol. Mesurir targedau a chanlyniadau'n feintiol yn fewnol ac yn allanol a thrwy gasgliad o "gipluniau" sy'n dangos canlyniadau sy'n cyfrannu'n uniongyrchol at flaenoriaethau Deddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol ac Abertawe Gynaliadwy.</p>	<p>Fel y sylwadau blaenorol. Rydym yn parhau i gasglu "cipluniau" fel enghreifftiau o arfer da yn hyn o beth. Mae "cipluniau" niferus ar gael ynghylch amrywiaeth o wahanol weithgareddau mewn lleoliadau penodol ac fel darpariaeth gyffredinol. Unwaith eto llwyddom i fodloni gwaith craffu Chwaraeon Cymru ar ein cynllun Partneriaeth Chwaraeon Lleol gyda nhw sy'n darparu'r cyllid i'n galluogi i gyflawni'r rhan fwyaf o'n gweithgareddau gyda phobl ifanc ôl-gwricwlaidd. Mae gennym hefyd gofnodion manwl o brosiectau a'r nod o annog pobl ifanc i gymryd rhan mewn gweithgareddau cymunedol, a hwyluswyd gan y tîm drwy arian y Gist Gymunedol, prosiect Chwaraeon Abertawe BAME, partneriaethau Chwaraeon Anabledd Cymru yn ogystal â chyfraniadau gan brosiectau Chwaraeon ac Iechyd eraill megis Parklives a Chwaraeon Stryd.</p>
----------------------------------	--	---	------------------------------	---	---

<p>Gwasanaethau Diwylliannol</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 12 - Gwaith ar fentrau iechyd a chwaraeon sy'n canolbwyntio ar ganlyniadau i'n cymunedau</p>	<p>Parhau i gymryd camau i leihau'r bwch rhwng y rhywiau ymhellach o ran cyfranogi mewn chwaraeon a gweithgarwch corfforol</p>	<p>Tracey McNulty</p>	<p>Parheir i ddarparu Us Girls fel rhan o'n rhaglen cydraddoldeb. Mae aelodau tîm hefyd wedi datblygu fforwm i fenywod a merched gyda chynrychiolwyr o ystod eang o asiantaethau chwaraeon a chymunedol gan gynnwys addysg, clybiau, cyrff llywodraethu, rheoli cyfleusterau a'r awdurdod lleol. Rydym hefyd wedi sicrhau arian ychwanegol gan Chwaraeon Cymru ar gyfer mentrau chwaraeon penodol i fenywod a merched ar gyfer y flwyddyn ariannol 2019-20. Rydym wedi cytuno gyda Chwaraeon Cymru ar gynllun datblygu llawn ar gyfer y ffrwd waith hon.</p>	<p>Yn yr arolwg diwethaf o chwaraeon mewn ysgolion a gynhaliwyd gan Chwaraeon Cymru, roeddem yn gallu gweld bod y bwch rhwng y rhywiau wedi parhau i gau'n gyffredinol yn Abertawe ac mewn rhai ardaloedd ac ar gyfer rhai grwpiau oed, mae merched bellach yn cymryd rhan yn fwy na'r bechgyn. Cynhaliwyd yr arolwg yn 2018-19, ond cyflwynwyd ein cynllun gweithredu a ddeilliodd ohono yn 2019-20 a bydd yn parhau nes bydd angen cynnal yr arolwg nesaf o chwaraeon mewn ysgolion sef yn haf 2021. Yn dilyn hyn, byddwn yn ystyried yr ystadegau newydd ac yn datblygu cynllun gweithredu yn unol â hyn. Mae'n werth crybwyll bod un o'n prosiectau allweddol yn y maes hwn sef "Us Girls" wedi ennill gwobr genedlaethol a drefnwyd gan Streetgames UK ar gyfer y prosiectau a gyflwynwyd yn 2019-20.</p>
----------------------------------	--	--	------------------------------	--	---

Priffyrdd a Chludiant	Amcan Cydraddoldeb 2 – Ymgymryd ag amrywiaeth o waith sy'n canolbwyntio ar ddiogelwch, gan gynnwys troseddau casineb, caethwasiaeth fodern, diogelu pobl ddiamddiffyn, radicaleiddio ac eithafiaeth etc.	Cynnal prosiect Llwybrau Diogel mewn Cymunedau (SRIC) gydag ysgolion	Lee Davies Gill Walters Stuart Davies	Cyllid wedi'i sicrhau ar gyfer prosiect Llwybrau Diogel mewn Cymunedau (LIDC) Clydach ar gyfer 2019/2020.	LIDC Clydach wedi'i gwblhau, cyllid wedi'i dderbyn ar gyfer LIDC Gorseinon a'r gwaith i'w gyflawni erbyn Mawrth 2021.
Priffyrdd a Chludiant	Amcan Cydraddoldeb 3 - Datblygu ymagwedd cyngor cyfan at Gonfensiwn y Cenhedloedd Unedig ar Hawliau'r Plentyn (CCUHP) i fodloni'n hymrwymiaadau a nodwyd yn y Cynllun Hawliau Plant a Phobl Ifanc	Cynyddu gwybodaeth am CCUHP a dealltwriaeth ohono trwy sicrhau bod yr holl staff yn mynd i hyfforddiant corfforaethol CCUHP ac yn cyfranogi ynddo	Lee Davies Gill Walters Stuart Davies	Gall staff gael mynediad at hyfforddiant ar-lein drwy fynd i sesiynau wyneb yn wyneb. Cynllunnir rhagor o sesiynau wyneb yn wyneb ar gyfer y flwyddyn hon.	Mae'n ofynnol i bob aelod o staff gwblhau'r cyrsiau Diogelu gorfodol ar-lein. Cyflwynwyd hyfforddiant wyneb yn wyneb i staff nad oes ganddynt fynediad at gyfrifiadur.

<p>Priffyrdd a Chludiant</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 3 - Datblygu ymagwedd cyngor cyfan at Gonfensiwn y Cenhedloedd Unedig ar Hawliau'r Plentyn (CCUHP) i fodloni'n hymrwymiaidau a nodwyd yn y Cynllun Hawliau Plant a Phobl Ifanc</p>	<p>Hyrwyddo CCUHP a chynyddu ymwybyddiaeth ohono trwy sefydlu hawliau plant mewn arfer beunyddiol a defnyddio'r logo Hawliau Plant yn yr holl weithgarwch hyrwyddo</p>	<p>Lee Davies Gill Walters Stuart Davies</p>	<p>Parheir i gyflwyno cynlluniau Llwybrau Diogel mewn Cymunedau.</p>	<p>Yn parhau</p>
<p>Priffyrdd a Chludiant</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 3 - Datblygu ymagwedd cyngor cyfan at Gonfensiwn y Cenhedloedd Unedig ar Hawliau'r Plentyn (CCUHP) i fodloni'n hymrwymiaidau a nodwyd yn y Cynllun Hawliau Plant a Phobl Ifanc</p>	<p>Sicrhau cyfleoedd o safon ar gyfer llais plant a phobl ifanc mewn datblygiadau polisi/gwasanaeth sy'n effeithio arnynt</p>	<p>Lee Davies Gill Walters Stuart Davies</p>	<p>Roedd hyn yn llwyddiannus. Bydd yr un ymagwedd yn cael ei defnyddio ar gyfer ceisiadau LIDC yn y dyfodol.</p>	<p>Yn parhau</p>

Priffyrdd a Chludiant	Amcan Cydraddoldeb 8 - Gwella mynediad i'r isadeiledd o ran palmentydd, ffyrdd a darpariaeth barcio i bobl anabl a hŷn, yn ogystal â theuluoedd â phlant ifanc	Rhoi'r Polisi Palmentydd i Bobl ar waith	Lee Davies Gill Walters Stuart Davies	Mae'r cyngor yn parhau i gynnal y safonau a nodwyd yn y polisi.	Dim newid
Priffyrdd a Chludiant	Amcan Cydraddoldeb 8 - Gwella mynediad i'r isadeiledd o ran palmentydd, ffyrdd a darpariaeth barcio i bobl anabl a hŷn, yn ogystal â theuluoedd â phlant ifanc	Adolygu hygyrchedd dodrefn stryd, e.e. seddi	Lee Davies Gill Walters Stuart Davies	Cynnal a chadw: Ymateb i faterion fel yr adroddir amdanynt.	Cynnal a chadw: Ymateb i faterion fel yr adroddir amdanynt.
Priffyrdd a Chludiant	Amcan Cydraddoldeb 8 - Gwella mynediad i'r isadeiledd o ran palmentydd, ffyrdd a darpariaeth barcio i bobl anabl a hŷn, yn ogystal â theuluoedd â phlant ifanc	Ystyried materion cydraddoldeb wrth lunio cynlluniau priffyrdd a thraffig.	Lee Davies Gill Walters Stuart Davies	Dim newid.	Dim newid

Priffyrdd a Chludiant	Amcan Cydraddoldeb 8 - Gwella mynediad i'r isadeiledd o ran palmentydd, ffyrdd a darpariaeth barcio i bobl anabl a hŷn, yn ogystal â theuluoedd â phlant ifanc	Darparu hawlenni i sefydliadau gofal a gofalwyr cymwys barcio mewn safleoedd parcio preswylwyr.	Lee Davies Gill Walters Stuart Davies	Lle bydd staff yn mynd i argyfwng go iawn, heb hawlen ddynodedig, yna ystyrir apelïadau dilynol yn erbyn dirwy barcio â chydymdeimlad.	Dim newid
Priffyrdd a Chludiant	Amcan Cydraddoldeb 9 - Gwella mynediad at fysis cyhoeddus i bobl anabl a phobl hŷn, yn ogystal â theuluoedd â phlant ifanc	Hyrwyddo system REACT yr RNIB yn yr orsaf fysis ganolog i bobl â nam ar y golwg. Mae'r system yn rhoi negeseuon sain am y gwasanaethau a geir ym mhob parth gadael ac offeryn dod o hyd i'r ffordd ar y cyd â'r stribed cyffyrddol a geir trwy gyntedd yr orsaf.	Lee Davies Gill Walters Stuart Davies	Mae Swyddogion Cludiant wedi ymchwilio i ddarpariaethau amgen posib. Efallai bydd cyfarfod rhagarweiniol ac astudiaeth dichonoldeb yn dechrau yn ystod Ch1 2019/20 i archwilio'r posibilrwydd o'u rhoi ar waith.	Ymchwiliwyd i ddichonoldeb nifer o opsiynau a'u cost, ond bydd y rhain yn rhy ddrud i'w rhoi ar waith. Rhwystrwyd cynnydd pellach oherwydd sefyllfa COVID-19 a'r ffaith bod yr orsaf fysis wedi bod ar gau am y 4 mis diwethaf.
Priffyrdd a Chludiant	Amcan Cydraddoldeb 9 - Gwella mynediad at fysis cyhoeddus i bobl anabl a phobl hŷn, yn ogystal â theuluoedd â phlant ifanc	Parhau i roi rhaglen ar waith i ddarparu cyrbau uwch mewn safleoedd bws i alluogi mynediad hwylus i bob teithiwr Parhau i gynnwys grwpiau anabledd	Lee Davies Gill Walters Stuart Davies	Dim newid.	Dim newid

Priffyrdd a Chludiant	Amcan Cydraddoldeb 13 - Parhau i wella ymwybyddiaeth staff ac aelodau o faterion cydraddoldeb ac amrywiaeth	Parhau i ddarparu a hyrwyddo hyfforddiant/gwybodaeth cydraddoldeb sy'n benodol i wasanaeth lle y bo angen	Lee Davies Gill Walters Stuart Davies	Mae cynrychiolydd cydraddoldebau Priffyrdd a Chludiant yn mynychu cyfarfodydd a sesiynau hyfforddi 'Cynrychiolwyr Cydraddoldebau' yn rheolaidd. Maent yn darparu arweiniad ac yn cynghori yn ôl y galw.	Dim newid
Plant a Theuluoedd	Amcan Cydraddoldeb 3 - Datblygu ymagwedd cyngor cyfan at Gonfensiwn y Cenhedloedd Unedig ar Hawliau'r Plentyn (CCUHP) i fodloni'n hymrwymiaidau a nodwyd yn y Cynllun Hawliau Plant a Phobl Ifanc	Cynyddu gwybodaeth am CCUHP a dealltwriaeth ohono trwy sicrhau bod yr holl staff yn mynd i hyfforddiant corfforaethol CCUHP ac yn cyfranogi ynddo	JulieThomas	Mae gwaith cyfranogi'n cael ei arwain gan y swyddog Hawliau Plant a Chyfranogiad ar gyfer y gwasanaeth. Mae hyn yn cysylltu â'r gwaith cyfredol ar CCUHP sy'n cael ei arwain gan Jane Whitmore	Mae gwaith cyfranogi'n cael ei arwain gan y swyddog Hawliau Plant a Chyfranogiad ar gyfer y gwasanaeth. Mae hyn yn cysylltu â'r gwaith cyfredol ar CCUHP sy'n cael ei arwain gan Jane Whitmore
Plant a Theuluoedd	Amcan Cydraddoldeb 3 - Datblygu ymagwedd cyngor cyfan at Gonfensiwn y Cenhedloedd Unedig ar Hawliau'r Plentyn (CCUHP) i fodloni'n hymrwymiaidau a nodwyd yn y Cynllun Hawliau	Hyrwyddo CCUHP a chynyddu ymwybyddiaeth ohono trwy sefydlu hawliau plant mewn arfer beunyddiol a defnyddio'r logo Hawliau Plant yn yr holl weithgarwch hyrwyddo	JulieThomas	Cyflawnir hyn mewn arfer o ddydd i ddydd drwy'r fframwaith arfer SOS.	Cyflawnir hyn mewn arfer o ddydd i ddydd drwy'r fframwaith arfer SOS.

	Plant a Phobl Ifanc				
Plant a Theuluoedd	Amcan Cydraddoldeb 3 - Datblygu ymagwedd cyngor cyfan at Gonfensiwn y Cenhedloedd Unedig ar Hawliau'r Plentyn (CCUHP) i fodloni'n hymrwymiaidau a nodwyd yn y Cynllun Hawliau Plant a Phobl Ifanc	Sicrhau cyfleoedd o safon ar gyfer llais plant a phobl ifanc mewn datblygiadau polisi/gwasanaeth sy'n effeithio arnynt	Julie Thomas	Mae hyn yn parhau drwy ein cynnig cyfranogiad i blant a phobl ifanc yr adroddir amdano i'r UDRh a'r Bwrdd Magu Plant Corfforaethol bob chwarter.	Mae hyn yn parhau drwy ein cynnig cyfranogiad i blant a phobl ifanc yr adroddir amdano wrth yr UDRh a'r bwrdd Magu Plant Corfforaethol bob chwarter.

<p>Plant a Theuluoedd</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 4 - Parhau i wella darpariaeth y Gwasanaethau Cymdeithasol yn y Gwasanaethau Plant a Theuluoedd, gan sicrhau bod anghenion y defnyddiwr gwasanaeth yn ganolog i'r holl weithgareddau cynllunio a chomisiynu</p>	<p>Datblygu ymhellach ein gwasanaeth drws blaen yn unol â Deddf Gwasanaethau Cymdeithasol a Llesiant (Cymru) i alluogi mynediad cyfartal at wybodaeth, cyngor a chymorth ynghylch y gwasanaethau statudol a'r sector ataliol</p>	<p>JulieThomas</p>	<p>Sefydlwyd cynllun peilot CCI integredig ym mis Tachwedd 2018 am gyfnod o 12 mis.</p>	<p>Wedi'i gwblhau</p>
<p>Plant a Theuluoedd</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 4 - Parhau i wella darpariaeth y Gwasanaethau Cymdeithasol yn y Gwasanaethau Plant a Theuluoedd, gan sicrhau bod anghenion y defnyddiwr gwasanaeth yn ganolog i'r holl weithgareddau cynllunio a chomisiynu</p>	<p>Datblygu gwasanaeth i bobl sy'n cam-drin yn y cartref sy'n cynnwys gwaith un i un a gwaith grŵp, wedi'i lywio gan adborth defnyddwyr gwasanaeth, sy'n cefnogi'r gwaith sydd eisoes yn cael ei wneud gyda menywod a phlant lle mae trais yn y cartref yn nodwedd o'u bywydau</p>	<p>JulieThomas</p>	<p>Wedi'i gwblhau: Cwblhawyd yn 2016 gyda datblygiad y Ganolfan Trais Domestig.</p>	<p>Wedi'i gwblhau</p>

<p>Plant a Theuluoedd</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 4 - Parhau i wella darpariaeth y Gwasanaethau Cymdeithasol yn y Gwasanaethau Plant a Theuluoedd, gan sicrhau bod anghenion y defnyddiwr gwasanaeth yn ganolog i'r holl weithgareddau cynllunio a chomisiynu</p>	<p>Rhoi'r Cynnig Gweithredol o Drefniad Eiriolaeth ar waith i helpu i sicrhau bod plant a phobl ifanc yn cael mynediad at gefnogaeth ychwanegol i gael llais yn y penderfyniadau sy'n effeithio arnynt</p>	<p>JulieThomas</p>	<p>Wedi'i gwblhau: Ar waith o fis Ebrill 2017.</p>	<p>Wedi'i gwblhau</p>
<p>Plant a Theuluoedd</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 4 - Parhau i wella darpariaeth y Gwasanaethau Cymdeithasol yn y Gwasanaethau Plant a Theuluoedd, gan sicrhau bod anghenion y defnyddiwr gwasanaeth yn ganolog i'r holl weithgareddau cynllunio a chomisiynu</p>	<p>Datblygu trefniadau'r adolygiad Plant sy'n Derbyn Gofal sy'n galluogi plant a phobl ifanc i gymryd rhan arweiniol yn eu hadolygiadau, a'u rhoi ar waith</p>	<p>JulieThomas</p>	<p>Mae hyn yn parhau drwy ein cynnig cyfranogiad i blant a phobl ifanc yr adroddir amdano i'r UDRh a'r Bwrdd Magu Plant Corfforaethol bob chwarter.</p>	<p>Yn parhau</p>

<p>Plant a Theuluoedd</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 4 - Parhau i wella darpariaeth y Gwasanaethau Cymdeithasol yn y Gwasanaethau Plant a Theuluoedd, gan sicrhau bod anghenion y defnyddiwr gwasanaeth yn ganolog i'r holl weithgareddau cynllunio a chomisiynu</p>	<p>Datblygu methodoleg Signs of Safety ymhellach yn y timau gwaith cymdeithasol, a'i rhoi ar waith. Mae hwn yn fodel sy'n seiliedig ar gryfderau sy'n hyrwyddo llais y plentyn, yn cynnwys ei deulu a rhwydweithiau ehangach wrth gynllunio ar gyfer diogelwch ac yn canolbwyntio ar ganlyniadau</p>	<p>JulieThomas</p>	<p>Wedi'i gwblhau: Strategaeth Gweithredu SOS ar waith ac fe'i hadolygir yn flynyddol. Roedd adolygiad diweddar (Ebrill 2018) gan Fwrdd Diogelu Plant Bae'r Gorllewin yn cydnabod effaith SOS yn y maes hwn.</p>	<p>Wedi'i gwblhau</p>
<p>Plant a Theuluoedd</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 4 - Parhau i wella darpariaeth y Gwasanaethau Cymdeithasol yn y Gwasanaethau Plant a Theuluoedd, gan sicrhau bod anghenion y defnyddiwr gwasanaeth yn ganolog i'r holl weithgareddau cynllunio a chomisiynu</p>	<p>Datblygu Strategaeth Anabledau Plant gan ymgynghori â phlant, pobl ifanc, teuluoedd, partneriaid amlasiantaeth a'r trydydd sector i sicrhau y gall plant anabl a'u teuluoedd gael mynediad at amrywiaeth o ddarpariaeth ar draws y continwwm angen - a chael mynediad at y cyfle/gwasanaeth cywir o'r man cywir ar yr adeg gywir</p>	<p>JulieThomas</p>	<p>Mae is-grŵp wedi'i sefydlu ar gyfer y cynnig lleol sy'n cynnwys cynrychiolwyr o'r gwasanaethau i Oedolion, Addysg, y trydydd sector, rhieni/gofalwyr yn ogystal â'r Gwasanaethau Plant a Theuluoedd. Nod y grŵp hwn yw cynhyrchu cynnig lleol i blant ag anabled yn Abertawe. Mae'r blaenoriaethau cyfredol yn ymwneud â gwell dealltwriaeth o'r ddarpariaeth ar gyfer cyfnodau trosglwyddo, a'u mapio'n well.</p>	<p>Yn parhau</p>

Plant a Theuluoedd	Amcan Cydraddoldeb 4 - Parhau i wella darpariaeth y Gwasanaethau Cymdeithasol yn y Gwasanaethau Plant a Theuluoedd, gan sicrhau bod anghenion y defnyddiwr gwasanaeth yn ganolog i'r holl weithgareddau cynllunio a chomisiynu	Datblygu gwasanaeth gadael gofal mewn partneriaeth â darparwr trydydd sector. Ffurf derfynol y gwasanaeth newydd i'w chyfeirio gan farn partneriaid a phobl ifanc	JulieThomas	Cwblhawyd yn 2016.	Wedi'i gwblhau
Plant a Theuluoedd	Amcan Cydraddoldeb 4 - Parhau i wella darpariaeth y Gwasanaethau Cymdeithasol yn y Gwasanaethau Plant a Theuluoedd, gan sicrhau bod anghenion y defnyddiwr gwasanaeth yn ganolog i'r holl weithgareddau cynllunio a chomisiynu	Datblygu fframwaith cefnogi ac adolygu cynhwysfawr i'r holl unigolion y dyfernir Gorchymyn Gwarcheidwaeth Arbennig iddynt. Gwasanaethau i gynnwys cyfleoedd hyfforddi i ofalwyr, grwpiau ar gyfer pobl ifanc a chyngor a chymorth cyffredinol trwy dîm penodol	JulieThomas	Cwblhawyd yn 2016.	Wedi'i gwblhau

<p>Plant a Theuluoedd</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 4 - Parhau i wella darpariaeth y Gwasanaethau Cymdeithasol yn y Gwasanaethau Plant a Theuluoedd, gan sicrhau bod anghenion y defnyddiwr gwasanaeth yn ganolog i'r holl weithgareddau cynllunio a chomisiynu</p>	<p>Yn unol â Deddf Gwasanaethau Cymdeithasol a Llesiant (Cymru), llunio polisi a gweithdrefnau ar gyfer cynllun 'Pan Fydda i'n Barod' Abertawe yn unol ag Arweiniad Llywodraeth Cymru. Bydd hyn yn galluogi mwy o bobl ifanc i aros gyda'u gofalwyr maeth y tu hwnt i ddeunaw oed a nes iddynt fod yn barod am annibyniaeth</p>	<p>Julie Thomas</p>	<p>Cwblhawyd yn 2016.</p>	<p>Wedi'i gwblhau</p>
<p>Plant a Theuluoedd</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 4 - Parhau i wella darpariaeth y Gwasanaethau Cymdeithasol yn y Gwasanaethau Plant a Theuluoedd, gan sicrhau bod anghenion y defnyddiwr gwasanaeth yn ganolog i'r holl weithgareddau cynllunio a chomisiynu</p>	<p>Llunio Strategaeth Anabledd i Blant wedi'i diweddar'u'n unol â Deddf Gwasanaethau Cymdeithasol (Cymru). Bydd hyn yn golygu cynnwys rhieni a gofalwyr yn fwy wrth gynllunio gofal trwy ddefnyddio pecynnau Taliad Uniongyrchol yn fwy</p>		<p>Wedi'i gwblhau: Cwblhawyd yn 2016.</p>	<p>Wedi'i gwblhau</p>

Plant a Theuluoedd	Amcan Cydraddoldeb 4 - Parhau i wella darpariaeth y Gwasanaethau Cymdeithasol yn y Gwasanaethau Plant a Theuluoedd, gan sicrhau bod anghenion y defnyddiwr gwasanaeth yn ganolog i'r holl weithgareddau cynllunio a chomisïynu	Cynnwys y Gwasanaethau Cymdeithasol ymhellach wrth ddarparu cefnogaeth i blant y mae angen cefnogaeth therapiwtig arnynt trwy <ul style="list-style-type: none"> • aelodaeth barhaus a gweithgar gan Bennaeth y Gwasanaethau Plant a Theuluoedd yn y Grŵp Cynllunio Iechyd Meddwl • datblygu pecynnau cefnogaeth therapiwtig i blant, teuluoedd ac oedolion arwyddocaol gan y Tîm Therapi Mewnol a sefydlwyd yn ddiweddar 	Julie Thomas	Wedi'i gwblhau. Yn ogystal, mae gwasanaeth MAPPS rhanbarthol gyda chefnogaeth Seicoleg Glinigol wedi cael ei sefydlu i gefnogi plant ag anghenion cymhleth.	Wedi'i gwblhau
--------------------	--	---	---------------------	---	-----------------------

<p>Gwasanaethau i Oedolion</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 4 - Parhau i wella darpariaeth y Gwasanaethau Cymdeithasol yn y Gwasanaethau Plant a Theuluoedd, gan sicrhau bod anghenion y defnyddiwr gwasanaeth yn ganolog i'r holl weithgareddau cynllunio a chomisiynu</p>	<p>Datblygu mesurau diogelu ymhellach i oedolion diamddiffyn mewn ffordd fwy diogel, personol ac amserol</p>	<p>Lucy Friday, Amanda Williams a Jessica Fitzpatrick</p>	<p>Ar waith:</p> <p>Gwnaed rhai newidiadau ond mae gwaith yn mynd rhagddo i wella'r ymagwedd ymhellach ac i ymdrin â materion diogelu mewn modd amserol a sicrhau bod yr ymagwedd at ddiogelu mor gadarn â phosib. Mae strwythur GC dros dro diwygiedig yn cael ei ddatblygu, ac ymgynghorir â staff/Undebau Llafur yn ôl yr angen gyda'r nod o gychwyn y newidiadau ym mis Gorffennaf 2020 Mehefin 2020</p>	<p>Mae newidiadau'n cael eu gwneud o hyd i wella'r ymagwedd ymhellach ac ymdrin â materion diogelu mewn modd amserol ac i sicrhau bod yr ymagwedd at ddiogelu mor gadarn â phosib.</p> <p>Mae gwaith yn parhau fel rhan o'r ymgynghoriad â staff i sicrhau bod digon o staff yn y tîm hwn, o'r sefydliad sydd eisoes yn bodoli, fel rhan o Ailstrwythuro'r Gwasanaethau i Oedolion. Mae hyn yn ofynnol er mwyn cefnogi gwasanaethau a'r gymuned yn sgîl effaith y pandemig COVID-19. Y nod yw sicrhau bod digon o staff yn y tîm yn amodol ar ymgynghoriad, erbyn tua mis Gorffennaf/Awst 2020. Yna bydd gan Dîm Diogelu'r Gwasanaethau i Oedolion canolog ddigon o staff, gan wella cysondeb ac amserlenni prosesau diogelu ymhellach.</p> <p>Fel rhan o'r gwaith hwn, erys canllawiau Llywodraeth Cymru a chymhwyso Deddf Gwasanaethau Cymdeithasol a Llesiant yn flaenllaw yng ngolau'r pandemig. Parheir i ddefnyddio'r ymagwedd Cyfathrebu Cydweithredol</p>
--------------------------------	---	--	--	--	--

<p>Gwasanaethau i Oedolion</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 4 - Parhau i wella darpariaeth y Gwasanaethau Cymdeithasol yn y Gwasanaethau Plant a Theuluoedd, gan sicrhau bod anghenion y defnyddiwr gwasanaeth yn ganolog i'r holl weithgareddau cynllunio a chomisiynu</p>	<p>Gwella'r prosesau trefniadau diogelu rhag colli rhyddid (DoLS)</p>	<p><i>Lucy Friday, Amanda Williams a Jessica Fitzpatrick</i></p>	<p>Ar waith: Gwnaed peth newidiadau ond mae gwaith yn mynd rhagddo i wella ymhellach. Mae strwythur GC dros dro diwygiedig yn cael ei ddatblygu, ac ymgynghorir â staff/Undebau Llafur yn ôl yr angen gyda'r nod o gychwyn y newidiadau ym mis Gorffennaf 2020 Mehefin 2020</p>	<p>Wedi cau - mae gan y Tîm Trefniadau Diogelu Rhag Colli Rhyddid (DoLS) bellach ddigon o staff parhaol o'r sefydliad sy'n bodoli, sy'n helpu i'w galluogi i gynyddu cysondeb ac effeithlonrwydd â'u prosesau.</p>
--------------------------------	---	---	---	---	---

<p>Gwasanaethau i Oedolion</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 4 - Parhau i wella darpariaeth y Gwasanaethau Cymdeithasol yn y Gwasanaethau Plant a Theuluoedd, gan sicrhau bod anghenion y defnyddiwr gwasanaeth yn ganolog i'r holl weithgareddau cynllunio a chomisiynu</p>	<p>Adolygu integreiddio ag iechyd yn y tair canolfan gymunedol</p>	<p>Lucy Friday, Amanda Williams a Jessica Fitzpatrick</p>	<p>Ar waith: Gwnaed cryn waith i gryfhau rôl y tîm amlddisgyblaethol o weithwyr cymdeithasol, Therapyddion Galwedigaethol, Ffisiotherapyddion a'r trydydd sector yn y Pwynt Mynediad Cyffredin yn ogystal ag yn y canolfannau cymunedol integredig. Mae ehangu'r tîm hwn hefyd wedi cynnwys ychwanegu cefnogaeth ar gyfer Dementia ac ymyriadau seiciatrig cymunedol. Mae rhagor o waith ar y gweill i wella ymhellach drwy ddadansoddiad o ganlyniadau ac effaith.</p> <p>Yn ogystal, mae mwyafu adnoddau ar draws canolfannau integredig cymunedol a rhoi'r fframwaith arfer ar waith yn ymarferol a'r agenda 'Gwneud yr hyn sy'n bwysig' yn cael eu cefnogi drwy adolygiad o strwythur Gwaith Cymdeithasol ar gyfer timau amrywiol yn y Gwasanaethau i Oedolion - dylid ymgynghori â staff ac Unedau Therapi drwy</p>	<p>Ymgynghoriad yn cael ei gynnal â'r Undebau Llafur a staff ynghylch yr angen i ailstrwythuro Gwaith Cymdeithasol y Gwasanaethau i Oedolion dros dro er mwyn ymateb i bandemig COVID-19 a'r prosesau rhanbarthol cytunedig â bwrdd Iechyd Prifysgol Bae Abertawe a CNPT. Ceisio sicrhau bod modd cynnal gwasanaethau, gwneud y defnydd gorau o adnoddau i gefnogi cymunedau a gwasanaethau hanfodol - bydd angen gwneud rhai newidiadau i batrymau gwaith os bydd galw'n cynyddu. Ailddosbarthu rhai o'n gweithlu i sicrhau staffio priodol i gynorthwyo wrth ddarparu'r gwasanaethau hynny ac mewn manau penodol dan bwysau lle'r oedd angen cefnogaeth ychwanegol o gam cynnar yn y pandemig megis ein drysau blaen - y Pwynt Mynediad Cyffredin a thimau gwaith cymdeithasol mewn ysbytai, darparu gwasanaethau'n fewnol ac yn allanol a gofal cartref mewn ymateb i lefel y galw a ragwelir.</p> <p>Erys gwaith integredig yn allweddol er mwyn rheoli risgiau sy'n gysylltiedig â COVID-19 yn llwyddiannus, ac er bod yr ailstrwythuro dros dro</p>
--------------------------------	---	--	--	--	---

				gydol y gwaith hwn er mwyn rhoi newidiadau ar waith erbyn tua mis Mehefin 2020.	yn symud o'r 'hybiau', erys yr ymagwedd amlddisgyblaethol.
--	--	--	--	---	---

<p>Gwasanaethau i Oedolion</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 4 - Parhau i wella darpariaeth y Gwasanaethau Cymdeithasol yn y Gwasanaethau Plant a Theuluoedd, gan sicrhau bod anghenion y defnyddiwr gwasanaeth yn ganolog i'r holl weithgareddau cynllunio a chomisiynu</p>	<p>Parhau i drawsnewid y gwasanaethau i oedolion er mwyn sicrhau gwasanaeth a gyfeirir gan ddinasyddion</p>	<p>Lucy Friday, Amanda Williams a Jessica Fitzpatrick</p>	<p>Ar Waith. Mae strategaeth a chynllun rhoi ar waith cydgyhyrchu wedi'u llunio ar y cyd ac ar ffurf ddrafft ar hyn o bryd. Y camau nesaf yw cytuno ar y strategaeth, ei lansio a dechrau ei rhoi ar waith yn yr haf.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Mae Fframwaith Arfer Gwasanaethau i Oedolion bellach wedi'i ddatblygu ac mae hyfforddiant nawr yn cael ei gyflwyno i'r timau. Mae hyn yn annog ymarferwyr gwaith cymdeithasol a'r rheini sy'n gyfrifol am asesu i gymryd agwedd sy'n canolbwyntio'n fwy ar y person ac ar ganlyniadau. Datblygwyd llawlyfr arfer a gaiff ei roi ar waith yn fuan. <p>Cyfathrebu cydweithredol - caiff ei gyflwyno ar draws y gweithlu perthnasol. Bydd yr holl arweinwyr tîm ac uwchymarferwyr yn fentoriaid i ddylanwadu ar newid o fewn timau, gan weithio gyda Gofal Cymdeithasol Cymru, i gysylltu mentoriaid yn genedlaethol er mwyn</p>	<p>Rhodddwyd y llawlyfr Arfer yn y Gwasanaethau i Oedolion ar waith ym mis Gorffennaf 2019. Gwaith gyda gweithgor i ddatblygu a chynnal llawlyfr yn parhau fel y gall y rheini sy'n gyfrifol am asesu ddefnyddio ymagwedd sy'n canolbwyntio mwy ar y person a'r canlyniadau. .</p> <p>Gwaith i gyflwyno cyfathrebu cydweithredol yn parhau - cynhaliwyd gweithdai gyda staff perthnasol; mae rhagor o waith i'w wneud gyda mentoriaid i rannu'r cynllun rhoi ar waith 3 blynedd i ddylanwadu ar newid ac arfer gorau mewn timau</p> <p>Rydym yn parhau i ddatblygu'n gwasanaeth mewnol yn unol â dymuniadau ac anghenion y rheini rydym yn gweithio gyda nhw. Mae nifer o brosiectau comisiynu sydd wedi'u cydgyhyrchu yn parhau ar waith.</p>
--------------------------------	---	---	--	---	---

				<p>dysgu o arfer gorau mewn mannau eraill. Mae templed goruchwylio'n cael ei lunio a fydd yn cynnwys iaith cyfathrebu cydweithredol.</p> <ul style="list-style-type: none">• Rydym yn parhau i ddatblygu'n gwasanaeth mewnol yn unol â dymuniadau ac anghenion y rheini rydym yn gweithio gyda nhw. Mae nifer o brosiectau comisiynu sydd wedi'u cydgynhyrchu ar waith.	
--	--	--	--	---	--

<p>Gwasanaethau i Oedolion</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 4 - Parhau i wella darpariaeth y Gwasanaethau Cymdeithasol yn y Gwasanaethau Plant a Theuluoedd, gan sicrhau bod anghenion y defnyddiwr gwasanaeth yn ganolog i'r holl weithgareddau cynllunio a chomisiynu</p>	<p>Adolygu cynlluniau comisiynu'r Gwasanaethau i Oedolion ymhellach</p>	<p>Lucy Friday, Amanda Williams a Jessica Fitzpatrick</p>	<p>Mae adolygiadau comisiynu ar draws y gwasanaeth ar gamau datblygu amrywiol. Opsiynau a ffefrir ar gyfer gofal cartref, a darpariaeth fewnol gwasanaethau preswyl a dydd wedi'u cyflwyno ac wedi'u cymeradwyo i'w 'cyflwyno' - ymgysylltwyd ac ymgynghorwyd â dinasyddion a staff drwy gydol y broses. Ymgysylltwyd â dinasyddion ac maent yn rhan o'r gwaith i gomisiynu gofal cartref gan helpu i gyfeirio a llunio meini prawf darparwyr Dinasyddion a defnyddwyr gwasanaeth wedi cyfranogi'n dda at yr adolygiad comisiynu o Anabledd Dysgu ac anabledd corfforol. Ymagwedd sy'n canolbwyntio ar y person wedi'i chefnogi drwy ddatblygu systemau a phrosesau cefnogi ehangach</p>	<p>Mae adolygiadau comisiynu ar draws y gwasanaeth ar gamau datblygu amrywiol, fe'u hataliwyd dros dro oherwydd COVID-19</p> <p>Darpariaeth fewnol gwasanaethau preswyl a dydd wedi'u cyflwyno ac wedi'u cymeradwyo i'w 'cyflwyno' - ymgysylltwyd ac ymgynghorwyd â dinasyddion a staff yn llawn drwy gydol y broses.</p> <p>Ymgysylltwyd â dinasyddion ac maent yn rhan o'r gwaith i gomisiynu gofal cartref gan helpu i gyfeirio a llunio meini prawf darparwyr. Contractau newydd wedi'u dyfarnu i ddarparwyr yn dilyn proses dendro.</p> <p>Dinasyddion a defnyddwyr gwasanaeth wedi cyfranogi'n dda at yr adolygiad comisiynu o Anabledd Dysgu ac anabledd corfforol Ymagwedd sy'n canolbwyntio ar y person wedi'i chefnogi drwy ddatblygu systemau a phrosesau cefnogi ehangach</p> <p>Adolygiad comisiynu o'r gwasanaeth Larymau Cymunedol yn mynd rhagddo</p>
--------------------------------	---	---	--	--	--

<p>Gwasanaethau i Oedolion</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 4 - Parhau i wella darpariaeth y Gwasanaethau Cymdeithasol yn y Gwasanaethau Plant a Theuluoedd, gan sicrhau bod anghenion y defnyddiwr gwasanaeth yn ganolog i'r holl weithgareddau cynllunio a chomisiynu</p>	<p>Caiff gwe-dudalennau eu diweddarau fel y bo'n briodol i wella mynediad at wybodaeth, cymorth a chyngor</p>	<p><i>Lucy Friday, Amanda Williams a Jessica Fitzpatrick</i></p>	<p>Ar waith: Mae'r gwaith hwn yn parhau i gael ei wneud yn unol â'r gofynion sy'n ymwneud â gwybodaeth, cyngor a chymorth yn y Ddeddf Gwasanaethau Cymdeithasol a Llesiant. Ceir cyfyngiadau oherwydd yr adnodd canolog wrth gefnogi rhannu gwybodaeth ataliol drwy wefan gyhoeddus ond mae gwaith yn parhau i wella sut caiff cyfathrebiadau cyhoeddus a digwyddiadau cynnwys y cyhoedd eu rhannu a'u rheoli'n well.</p>	<p>Ar waith, adnodd yn cynorthwyo â chyfathrebiadau COVID-19 ar hyn o bryd: Mae'r gwaith hwn yn parhau i gael ei wneud yn unol â'r gofynion sy'n ymwneud â gwybodaeth, cyngor a chymorth yn y Ddeddf Gwasanaethau Cymdeithasol a Llesiant. Ceir cyfyngiadau oherwydd yr adnodd canolog wrth gefnogi rhannu gwybodaeth ataliol drwy wefan gyhoeddus ond gwaith yn parhau i wella sut caiff cyfathrebiadau cyhoeddus a digwyddiadau cynnwys y cyhoedd eu rhannu a'u rheoli'n well.</p>
--------------------------------	---	---	---	---	---

<p>Gwasanaethau i Oedolion</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 4 - Parhau i wella darpariaeth y Gwasanaethau Cymdeithasol yn y Gwasanaethau Plant a Theuluoedd, gan sicrhau bod anghenion y defnyddiwr gwasanaeth yn ganolog i'r holl weithgareddau cynllunio a chomisiynu</p>	<p>Datblygu fframwaith arfer gwaith cymdeithasol i oedolion. Mae angen i'r ymagwedd hon fod yn seiliedig ar gryfderau a chanolbwyntio ar ganlyniadau i hyrwyddo llais defnyddwyr gwasanaeth, eu teuluoedd a'r gymuned ehangach</p>	<p>Lucy Friday, Amanda Williams a Jessica Fitzpatrick</p>	<p>Cynhaliom sesiwn ar gydgyhyrchu ym mis Chwefror 2019 lle bu dinasyddion yn gweithio gyda ni i sefydlu cyfres o egwyddorion sy'n rheoli 'yr hyn yw asesiad da' a ddefnyddir wrth datblygu fformat ac arfer asesu newydd. Cydgyhyrchom lawlyfr drafft hefyd i ddefnyddwyr y gwasanaeth a gofalwyr i'w harwain yn yr asesiad nesaf a'u paratoi ar ei gyfer. Mae'r camau nesaf yn cynnwys llunio llawlyfr terfynol a sicrhau bod yr egwyddorion a gydgyhyrchwyd yn dylanwadu ar fformat ac arfer yr asesiad.</p>	<p>Rhoddwyd y llawlyfr Arfer yn y Gwasanaethau i Oedolion ar waith ym mis Gorffennaf 2019. Gwaith gyda gweithgor i ddatblygu a chynnal llawlyfr yn parhau fel y gall y rheini sy'n gyfrifol am asesu ddefnyddio ymagwedd sy'n canolbwyntio mwy ar y person a'r canlyniadau. .</p> <p>Gwaith i gyflwyno cyfathrebu cydweithredol yn parhau - cynhaliwyd gweithdai gyda staff perthnasol; mae rhagor o waith i'w wneud gyda mentoriaid i rannu'r cynllun rhoi ar waith 3 blynedd i ddylanwadu ar newid ac arfer gorau mewn timau</p> <p>Rydym yn parhau i ddatblygu'n gwasanaeth mewnol yn unol â dymuniadau ac anghenion y rheini rydym yn gweithio gyda nhw. Mae nifer o brosiectau comisiynu sydd wedi'u cydgyhyrchu yn parhau ar waith.</p>
--------------------------------	---	--	--	---	--

<p>Gwasanaethau i Oedolion</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 4 - Parhau i wella darpariaeth y Gwasanaethau Cymdeithasol yn y Gwasanaethau Plant a Theuluoedd, gan sicrhau bod anghenion y defnyddiwr gwasanaeth yn ganolog i'r holl weithgareddau cynllunio a chomisiynu</p>	<p>Datblygu ymhellach ein gwasanaeth drws blaen yn unol â Deddf Gwasanaethau Cymdeithasol a Llesiant (Cymru) i alluogi mynediad hwylus at wybodaeth, cyngor a hefyd y gwasanaethau ataliol</p>	<p>Lucy Friday, Amanda Williams a Jessica Fitzpatrick</p>	<p>Ar waith: gwnaed peth newidiadau ond mae gwaith yn mynd rhagddo i wella ymhellach. Mae strwythur GC dros dro diwygiedig yn cael ei ddatblygu, ac ymgynghorir â staff/Undebau Llafur yn ôl yr angen gyda'r nod o gychwyn y newidiadau ym mis Gorffennaf 2020 Mehefin 2020</p> <ul style="list-style-type: none"> • Mae pob cynorthwy-ydd gwybodaeth a chyngor wedi'i hyfforddi i ddarparu gwybodaeth, cyngor a chymorth yn ogystal â chyfeirio pobl i wasanaethau ataliol. • Mae tîm amlddisgyblaeth llawn bellach ar gael yn y Pwynt Mynediad Cyffredin i gynig gwybodaeth a chyngor. • Datblygwyd ymagwedd gyffredin at wybodaeth, cyngor a chymorth ar draws y Gwasanaethau Cymdeithasol er mwyn sicrhau cysondeb. 	<p>Ar waith: peth newidiadau ond gwaith yn mynd rhagddo i wella ymhellach; o ganlyniad i COVID-19 mae strwythur GC dros dro diwygiedig yn cael ei ddatblygu, ac ymgynghorir â staff/Undebau Llafur yn ôl yr angen gyda'r nod o gychwyn y newidiadau ym mis Gorffennaf 2020</p> <ul style="list-style-type: none"> • Mae pob cynorthwy-ydd gwybodaeth a chyngor wedi'i hyfforddi i ddarparu gwybodaeth, cyngor a chymorth yn ogystal â chyfeirio pobl i wasanaethau ataliol. • Mae tîm amlddisgyblaeth llawn bellach ar gael yn y Pwynt Mynediad Cyffredin (PMC) i gynig gwybodaeth a chyngor. • Datblygwyd ymagwedd gyffredin at wybodaeth, cyngor a chymorth ar draws y Gwasanaethau Cymdeithasol er mwyn sicrhau cysondeb. <p>Yng ngolau COVID-19, mae gwybodaeth a chyfeirio wedi cael eu gwella, ac mae'r Swyddog Lles Cymunedol gyda'r PMC yn cysylltu â'r tîm corfforaethol ynghyd â chydweithwyr yn y trydydd sector. Mae hyn wedi arwain at rannu gwybodaeth am gefnogaeth yn y gymuned yn well a datblygu llwybrau</p>
--------------------------------	---	--	--	--	--

					atgyfeirio uniongyrchol
--	--	--	--	--	--------------------------------

Gwasanaethau i Oedolion	Amcan Cydraddoldeb 4 - Parhau i wella darpariaeth y Gwasanaethau Cymdeithasol yn y Gwasanaethau Plant a Theuluoedd, gan sicrhau bod anghenion y defnyddiwr gwasanaeth yn ganolog i'r holl weithgareddau cynllunio a chomisiynu	Sicrhau bod y teclyn asesu presennol yn cydymffurfio ag argymhellion Llywodraeth Cymru wrth baratoi i roi Deddf Gwasanaethau Cymdeithasol a Llesiant (Cymru) ar waith	Lucy Friday, Amanda Williams a Jessica Fitzpatrick	Cynhaliom sesiwn ar gydgyhyrchu ym mis Chwefror 2019 lle bu dinasyddion yn gweithio gyda ni i sefydlu cyfres o egwyddorion sy'n rheoli 'yr hyn yw asesiad da' a ddefnyddir wrth ddatblygu fformat ac arfer asesu newydd. Cydgynhyrchom lawlyfr drafft hefyd i ddefnyddwyr y gwasanaeth a gofalwyr i'w harwain yn yr asesiad nesaf a'u paratoi ar ei gyfer. Mae'r camau nesaf yn cynnwys llunio llawlyfr terfynol a sicrhau bod yr egwyddorion a gydgyhyrchwyd yn dylanwadu ar fformat ac arfer yr asesiad.	Yn parhau
Gwasanaethau i Oedolion	Amcan Cydraddoldeb 13 - Parhau i wella ymwybyddiaeth staff ac aelodau o faterion cydraddoldeb ac amrywiaeth	Parhau i ddarparu a hyrwyddo hyfforddiant/gwybodaeth cydraddoldeb sy'n benodol i wasanaeth lle y bo angen	Lucy Friday, Amanda Williams a Jessica Fitzpatrick	Ar Waith Datblygodd y Gwasanaethau i Oedolion Ddadansoddiad o Anghenion Hyfforddiant a fydd yn cyfeirio Cynllun datblygu'r Gweithlu ar gyfer yr holl wasanaethau i oedolion. Hyd yn hyn mae'r gwaith hwn wedi ymwneud â nodi hyfforddiant gorfodol ar gyfer holl rolau'r Gwasanaethau i Oedolion a Phlant a	Yn parhau

				Theuluoedd ac er mwyn nodi bylchau o ran sgiliau. Bydd Hyfforddiant Cydraddoldeb yn rhan o hyn.	
Addysg	Amcan Cydraddoldeb 3 - Datblygu ymagwedd cyngor cyfan at Gonfensiwn y Cenhedloedd Unedig ar Hawliau'r Plentyn (CCUHP) i fodloni'n hymrwymiaidau a nodwyd yn y Cynllun Hawliau Plant a Phobl Ifanc	Cynyddu gwybodaeth am CCUHP a dealltwriaeth ohono trwy sicrhau bod yr holl staff yn mynd i hyfforddiant corfforaethol CCUHP ac yn cyfranogi ynddo	Rhodri Jones Helen Morgan-Rees Brian Roles	Parheir i annog yr holl staff i gwblhau'r hyfforddiant corfforaethol CCUHP ar-lein.	Parheir i annog yr holl staff i gwblhau'r hyfforddiant corfforaethol CCUHP ar-lein.
Addysg	Amcan Cydraddoldeb 3 - Datblygu ymagwedd cyngor cyfan at Gonfensiwn y Cenhedloedd Unedig ar Hawliau'r Plentyn (CCUHP) i fodloni'n hymrwymiaidau a nodwyd yn y	Hyrwyddo CCUHP a chynyddu ymwybyddiaeth ohono trwy sefydlu hawliau plant mewn arfer beunyddiol a defnyddio'r logo Hawliau Plant yn yr holl weithgarwch hyrwyddo	Rhodri Jones Helen Morgan-Rees Brian Roles	Mae'r Adran Addysg yn hyrwyddo ac yn cynyddu ymwybyddiaeth o CCUHP ar bob cyfle	Mae'r Adran Addysg yn hyrwyddo ac yn cynyddu ymwybyddiaeth o CCUHP ar bob cyfle.

	Cynllun Hawliau Plant a Phobl Ifanc				
Addysg	Amcan Cydraddoldeb 3 - Datblygu ymagwedd cyngor cyfan at Gonfensiwn y Cenedloedd Unedig ar Hawliau'r Plentyn (CCUHP) i fodloni'n hymrwymiaadau a nodwyd yn y Cynllun Hawliau Plant a Phobl Ifanc	Sicrhau cyfleoedd o safon ar gyfer llais plant a phobl ifanc mewn datblygiadau polisi/gwasanaeth sy'n effeithio arnynt	Rhodri Jones Helen Morgan-Rees Brian Roles	Mae'r Gyfarwyddiaeth Addysg yn sicrhau y clywir llais plant a phobl ifanc gyda'r holl ddatblygiadau polisi a gwasanaeth pwysig gan ddefnyddio Fforwm Llais y Disgybl, y Sgwrs Fawr, Cynghorau Ysgol a chyfarfodydd ymgynghori penodol ar gyfer disgyblion.	Mae'r Gyfarwyddiaeth Addysg yn sicrhau y clywir llais plant a phobl ifanc gyda'r holl ddatblygiadau polisi a gwasanaeth pwysig gan ddefnyddio Fforwm Llais y Disgybl, y Sgwrs Fawr, Cynghorau Ysgol a chyfarfodydd ymgynghori penodol ar gyfer disgyblion. Rydym yn gweithio gyda swyddfa'r Comisiynydd Plant ar hyn o bryd i weld sut y gellir datblygu hyn ymhellach yn y dyfodol.

Addysg	Amcan Cydraddoldeb 3 - Datblygu ymagwedd cyngor cyfan at Gonfensiwn y Cenhedloedd Unedig ar Hawliau'r Plentyn (CCUHP) i fodloni'n hymrwymiaidau a nodwyd yn y Cynllun Hawliau Plant a Phobl Ifanc	Mae plant a phobl ifanc o gefndiroedd lleiafrifoedd ethnig yn parhau i gyflawni o leiaf gystal â'u cyfoedion ar ddiwedd Cyfnod Allweddol 4	Rhodri Jones Helen Morgan-Rees Brian Roles	Ar waith: 67.1% yn 2018 o'i chymharu â 59.4% ar gyfer disgyblion eraill	Cyflawnodd plant a phobl ifanc o gefndiroedd ethnig 64.8% yn 2019 o'i chymharu â 56.2% ar gyfer disgyblion eraill.
Addysg	Amcan Cydraddoldeb 3 - Datblygu ymagwedd cyngor cyfan at Gonfensiwn y Cenhedloedd Unedig ar Hawliau'r Plentyn (CCUHP) i fodloni'n hymrwymiaidau a nodwyd yn y Cynllun Hawliau Plant a Phobl Ifanc	Dysgwyr o gefndiroedd Bangladeshaid/Asiaidd yn cyflawni o leiaf gystal â'u cyfoedion ar ddiwedd Cyfnod Allweddol 4	Rhodri Jones Helen Morgan-Rees Brian Roles	Ar waith: Asiaidd: 74.7% yn 2018 o'i chymharu â 59.4% ar gyfer disgyblion eraill. Bangladeshaid: 63.8% o'i gymharu â 59.4% ar gyfer disgyblion eraill.	Yn 2019, cyflawnodd dysgwyr o gefndiroedd Asiaidd 65.1% a chyflawnodd dysgwyr o gefndiroedd Bangladeshaid 61.3% o'i gymharu â 56.2% i ddisgyblion eraill.

Addysg	Amcan Cydraddoldeb 3 - Datblygu ymagwedd cyngor cyfan at Gonfensiwn y Cenhedloedd Unedig ar Hawliau'r Plentyn (CCUHP) i fodloni'n hymrwymiaidau a nodwyd yn y Cynllun Hawliau Plant a Phobl Ifanc	Cynnal tueddiadau gwella wrth asesu bechgyn a merched yng Nghyfnod Allweddol 2 (CA2) a Chyfnod Allweddol 3 (CA3)	Rhodri Jones Helen Morgan-Rees Brian Roles	Ar waith: CA2: Yn 2018 ehangodd y bwloch rhwng y rhywiau ychydig, a dyma'r bwloch mwyaf a fu ers 5 mlynedd. CA3: Y bwloch rhwng y rhywiau yn 2018 ychydig yn llai nag yn 2017 ond erys y duedd ehangu 5 mlynedd.	Yng Nghyfnod Allweddol 2, roedd y bwloch rhwng y rhywiau yn 2019 1.9% yn llai nag yn 2018. Fodd bynnag, roedd hyn i gyd oherwydd dirywiad mewn perfformiad merched. Yng Nghyfnod Allweddol 3, roedd y bwloch rhwng y rhywiau 1.1% yn llai nag yn 2018, fodd bynnag, cafwyd dirywiad gyda'r ddau ryw o'i gymharu â 2018.
Addysg	Amcan Cydraddoldeb 3 - Datblygu ymagwedd cyngor cyfan at Gonfensiwn y Cenhedloedd Unedig ar Hawliau'r Plentyn (CCUHP) i fodloni'n hymrwymiaidau a nodwyd yn y Cynllun Hawliau Plant a Phobl Ifanc	Cau'r bwloch rhwng perfformiad bechgyn a merched.	Rhodri Jones Helen Morgan-Rees Brian Roles	Ar waith: CA2: bwloch rhwng y rhywiau -4.1% yn 2017, cynnydd i -7.8% yn 2018.	Yn 2019 roedd y bwloch rhwng y rhywiau yng Nghyfnod Allweddol 2 yn 5.9%, gwelliant o'i gymharu â 2018. Fodd bynnag, y rheswm am hyn oedd dirywiad ym mherfformiad merched ac ni chafwyd gwelliant ym mherfformiad bechgyn.

Addysg	Amcan Cydraddoldeb 3 - Datblygu ymagwedd cyngor cyfan at Gonfensiwn y Cenhedloedd Unedig ar Hawliau'r Plentyn (CCUHP) i fodloni'n hymrwymiaidau a nodwyd yn y Cynllun Hawliau Plant a Phobl Ifanc	Cau'r bwch perfformiad rhwng disgyblion sy'n derbyn prydau ysgol am ddim a'r rheini nad ydynt yn eu derbyn	Rhodri Jones Helen Morgan-Rees Brian Roles	Ar waith: CA2: Mae'r bwch PYD wedi lledu i 20.3% islaw'r disgyblion nad ydynt yn derbyn PYD yn 2018. CA3: Mae'r duedd ar i fyny ar gyfer disgyblion PYD yn parhau, ond erys y bwch ar 17.8% islaw'r disgyblion nad ydynt yn derbyn PYD.	Yng Nghyfnod Allweddol 2, mae'r bwch PYD wedi lleihau i 16.2% islaw disgyblion nad ydynt yn derbyn PYD yn 2019. Yng Nghyfnod Allweddol 3, mae'r duedd ar i fyny ar gyfer disgyblion PYD yn parhau, ac yn 2019 y bwch oedd 20.7% islaw disgyblion nad ydynt yn derbyn PYD.
Addysg	Amcan Cydraddoldeb 6 - Darparu cefnogaeth cydraddoldeb i ysgolion	Parhau â gwelliant cynyddol i fynediad i isadeiledd mewn ysgolion	Rhodri Jones Helen Morgan-Rees Brian Roles	Ar waith: Mae Rhaglen Ysgolion yr 21ain Ganrif (Band B) yn datblygu'n dda, a disgwylir i nifer o brosiectau ddechrau ar safleoedd amrywiol yn y dyfodol agos. Bydd hyn yn parhau â'r gwelliant cynyddol i fynediad i isadeiledd mewn ysgolion	Bydd adeilad newydd ar gyfer Ysgol Gynradd Gorseinon yn agor yn hwyrach eleni, ac mae'r adeilad newydd ar gyfer yr Uned Cyfeirio Disgyblion yn y Cocyd yn datblygu'n dda. Mae gwaith wedi hen ddechrau hefyd yn Ysgol Gyfun Llandeilo Ferwallt, Ysgol Gyfun Gŵyr, ac ar adeilad newydd i YGG Tirdeunaw
Addysg	Amcan Cydraddoldeb 6 - Darparu cefnogaeth cydraddoldeb i ysgolion	Pobl ifanc o gymunedau Sipsiwn a Theithwyr yn cael cynnig mynediad priodol at addysg uwchradd a chefnogaeth i achub ar y cyfleoedd hynny	Rhodri Jones Helen Morgan-Rees Brian Roles	Byddwn yn ymgynghori cyn bo hir ar bolisi sy'n ymwneud â chynnwys disgyblion o gefndiroedd ethnig lleiafrifol (gan gynnwys pobl ifanc o'r gymuned sipsiwn a theithwyr) sy'n mynychu ysgolion a gynhelir yn Abertawe a chodi safonau ar eu cyfer.	Ymgynghorwyd a chytunwyd ar bolisi newydd, ac fe'i lledaenwyd ym mis Medi. Mae'r polisi yn cwmpasu egwyddorion sy'n sail i arfer da o ran addysg gynhwysol i ddysgwyr Sipsiwn a Theithwyr. Mae hyn yn cynnwys y dylai disgyblion Sipsiwn a Theithwyr gael eu haddysgu mewn lleoliadau prif ffrwd. Cynhaliwyd ymgynghoriad ar

					<p>ddiwedd hydref 2019 a ddaeth i'r casgliad y dylai plant Sipsiwn a Theithwyr gael eu haddysgu mewn darpariaeth brif ffrwd.</p>
Addysg	<p>Amcan Cydraddoldeb 6 - Darparu cefnogaeth cydraddoldeb i ysgolion</p>	<p>Lansio offeryn i Gofnodi Bwlio sy'n Seiliedig ar Hunaniaeth ar draws yr holl ysgolion</p>	<p>Rhodri Jones Helen Morgan-Rees Brian Roles</p>	<p>Mae Llywodraeth Cymru wedi ymgynghori ar ganllawiau bwlio newydd ar gyfer yr holl ysgolion yng Nghymru - rydym yn aros am y cyhoeddiad terfynol o'r canllawiau hyn cyn penderfynu ar ffordd ymlaen o ran cofnodi pob digwyddiad o fwlio yn ysgolion Abertawe.</p>	<p>Mae Llywodraeth Cymru bellach wedi lansio'i chanllawiau newydd ar fwlio. Mae bron pob ysgol yn Abertawe bellach yn defnyddio meddalwedd o'r enw My Concern i gofnodi materion diogelu, gan gynnwys pob achos o fwlio. Mae'r cyngor yn hyn o bryd i ddod o hyd i feddalwedd a fydd yn darparu trosolwg o'r holl ddigwyddiadau fel y gallwn gynllunio cefnogaeth yn unol â hyn.</p>
Addysg	<p>Amcan Cydraddoldeb 6 - Darparu cefnogaeth cydraddoldeb i ysgolion</p>	<p>Adolygu'r arweiniad i ysgolion ar Gynlluniau Cydraddoldeb Strategol a chyflwyno'r diweddaraf i benaethiaid mewn cyfarfod tymhorol a thrwy gylchlythyr yr ysgol</p>	<p>Rhodri Jones Helen Morgan-Rees Brian Roles</p>	<p>Wedi cwblhau</p>	<p>Wedi'i gwblhau</p>

Addysg	Amcan Cydraddoldeb 6 - Darparu cefnogaeth cydraddoldeb i ysgolion	Parhau â'r cytundeb contract ag UNICEF y DU i sefydlu'r Wobr Ysgolion sy'n Parchu Hawliau ym mhob ysgol yn Abertawe	Rhodri Jones Helen Morgan-Rees Brian Roles	Wedi'i gwblhau	Wedi'i gwblhau
Addysg	Amcan Cydraddoldeb 6 - Darparu cefnogaeth cydraddoldeb i ysgolion	Sicrhau bod ysgolion yn amddiffyn plant a phobl ifanc rhag cael eu denu i derfysgaeth trwy roi polisïau diogelu cadarn ar waith i nodi plant mewn perygl ac ymyrryd/eu cefnogi fel y bo'n briodol	Rhodri Jones Helen Morgan-Rees Brian Roles	Wedi'i gwblhau	Wedi'i gwblhau
Addysg	Amcan Cydraddoldeb 6 - Darparu cefnogaeth cydraddoldeb i ysgolion	Sicrhau bod ysgolion yn cael eu cyfeirio i arweiniad perthnasol gan Lywodraeth Cymru fel y gellir arfer hyn mewn ysgolion, er enghraifft, darparu cwnsela, cyngor a gwybodaeth sy'n ymwneud yn benodol â chydraddoldeb ac unrhyw hyfforddiant perthnasol i staff, disgyblion a chyrrff llywodraethu ysgolion	Rhodri Jones Helen Morgan-Rees Brian Roles	Bwriedir gwneud gwaith pellach yn 2019/2020.	Caiff ysgolion eu cyfeirio i ganllawiau perthnasol Llywodraeth Cymru e.e. canllawiau bwlio diwygiedig. Cynigir cwnsela hefyd ar draws ein holl ysgolion gan The Exchange. Yn 2019/2020 ariannodd y cyngor hyfforddiant penodol, a ddarparwyd gan 'Dangos y Cerdyn Coch i Hiliaeth', i ddysgwyr a staff yn ein hysgolion. Rydym yn bwriadu parhau â hyn yn 2020/2021.
Addysg	Amcan Cydraddoldeb 6 - Darparu cefnogaeth cydraddoldeb i ysgolion	Datblygu a chyhoeddi arweiniad ar bobl drawsrywiol i ysgolion	Rhodri Jones Helen Morgan-Rees Brian Roles	Wedi'i gwblhau	Wedi'i gwblhau

Addysg	Amcan Cydraddoldeb 6 - Darparu cefnogaeth cydraddoldeb i ysgolion	Hyfforddiant Stonewall wedi'i gynnig i bob ysgol trwy Ein Rhanbarth ar Waith (ERW)	Rhodri Jones Helen Morgan-Rees Brian Roles	Wedi cwblhau	Wedi'i gwblhau
Addysg	Amcan Cydraddoldeb 13 - Parhau i wella ymwybyddiaeth staff ac aelodau o faterion cydraddoldeb ac amrywiaeth	Parhau i ddarparu a hyrwyddo hyfforddiant/gwybodaeth cydraddoldeb sy'n benodol i wasanaeth lle y bo angen	Rhodri Jones Helen Morgan-Rees Brian Roles	Mae gofyn i'r holl staff gwblhau'r modiwl hyfforddiant cydraddoldeb corfforaethol ar-lein	Mae gofyn i'r holl staff gwblhau'r modiwl hyfforddiant cydraddoldeb corfforaethol ar-lein.
GAC	Amcan Cydraddoldeb 3 - Datblygu ymagwedd cyngor cyfan at Gonfensiwn y Cenhedloedd Unedig ar Hawliau'r Plentyn (CCUHP) i fodloni'n hymrwymadau a nodwyd yn y Cynllun Hawliau Plant a Phobl Ifanc	Cynyddu gwybodaeth am CCUHP a dealltwriaeth ohono trwy sicrhau bod yr holl staff yn mynd i hyfforddiant corfforaethol CCUHP ac yn cyfranogi ynddo	Emma Lewis	Cyflwynwyd hyfforddiant diogelu ym mhob sesiwn sefydlu i weithwyr newydd; ni yw un o'r ychydig adrannau sydd wedi cwblhau 100% o'r hyfforddiant.	Parheir i gyflwyno hyfforddiant diogelu ym mhob sesiwn sefydlu i weithwyr/prentisiaid newydd; ni yw un o'r ychydig adrannau sydd wedi cwblhau 100% o'r hyfforddiant.

GAC	Amcan Cydraddoldeb 3 - Datblygu ymagwedd cyngor cyfan at Gonfensiwn y Cenhedloedd Unedig ar Hawliau'r Plentyn (CCUHP) i fodloni'n hymrwymiaidau a nodwyd yn y Cynllun Hawliau Plant a Phobl Ifanc	Hyrwyddo CCUHP a chynyddu ymwybyddiaeth ohono trwy sefydlu hawliau plant mewn arfer beunyddiol a defnyddio'r logo Hawliau Plant yn yr holl weithgarwch hyrwyddo	Emma Lewis	Erys Diogelu yn bwnc rheolaidd, ac ychwanegir diweddariadau'n aml.	Erys Diogelu yn bwnc rheolaidd, ac ychwanegir diweddariadau'n aml.
GAC	Amcan Cydraddoldeb 3 - Datblygu ymagwedd cyngor cyfan at Gonfensiwn y Cenhedloedd Unedig ar Hawliau'r Plentyn (CCUHP) i fodloni'n hymrwymiaidau a nodwyd yn y Cynllun Hawliau Plant a Phobl Ifanc	Sicrhau cyfleoedd o safon ar gyfer llais plant a phobl ifanc mewn datblygiadau polisi/gwasanaeth sy'n effeithio arnynt	Emma Lewis	AECau wedi'u cwblhau ar gyfer prosiectau mawr, ystyrir yr effaith ar genedlaethau'r dyfodol bob tro.	AECau wedi'u cwblhau ar gyfer prosiectau mawr, ystyrir yr effaith ar genedlaethau'r dyfodol bob tro.

GAC	Amcan Cydraddoldeb 7 - Darparu cyfleoedd trwy brentisiaethau a lleoliadau gwaith	Lleoliadau profiad gwaith - darparu cyfleoedd o safon i fyfyrwyr brofi'r gweithle go iawn. Galluogi myfyrwyr i ddeall a datblygu'r sgiliau angenrheidiol i'w galluogi i ddilyn y llwybr gyrfa o'u dewis	Emma Lewis	Rydym yn parhau i gynnis lleoliadau gwaith i ddisgyblion sy'n gadael yr ysgol sydd wedi bod yn boblogaidd ym mhob ardal yn Abertawe.	Rydym yn parhau i gynnis lleoliadau gwaith i ddisgyblion sy'n gadael yr ysgol ac mae hyn yn boblogaidd o hyd. Rydym hefyd yn cydweithio'n agos gyda Gofalwyr Cymru ar eu prosiect Cynnydd. Mae hyn yn cynnwys cynnis lleoliad 12 wythnos i ddisgyblion yn eu crefft o ddewis. Caiff y rhain eu cwblhau drwy gydol y flwyddyn academaidd.
GAC	Amcan Cydraddoldeb 7 - Darparu cyfleoedd trwy brentisiaethau a lleoliadau gwaith	Sicrhau bod yr holl recriwtio yn y dyfodol yn y Gwasanaeth Adeiladu ac Eiddo Corfforaethol yn parhau i gael ei wneud yn unol â Deddf Cydraddoldeb 2010; gan roi sylw penodol i'r rhaglen recriwtio prentisiaid. Datblygu cysylltiadau â grwpiau/sefydliadau allanol ymhellach i alluogi ymwybyddiaeth ehangach o'r fenter a chefnogi'r Gwasanaeth Adeiladu ac Eiddo Corfforaethol. Bydd parhad y rhaglen recriwtio prentisiaid yn dibynnu ar gymeradwyaeth gyllidebol yn y dyfodol.	Emma Lewis	Dim gweithredu pellach hyd yn hyn.	Mae'r Ddeddf Cydraddoldeb yn parhau i chwarae rhan mewn unrhyw broses recriwtio a gwblheir gan y Gwasanaethau Adeiladu.

GAC	Amcan Cydraddoldeb 11 - Sicrhau bod ymgynghori a chynnwys yn gynhwysol ac ymgymryd â gweithgareddau cynyddu ymwybyddiaeth	Adolygu'r ymgynghoriad cyfredol â grwpiau mynediad lleol i wella mynediad ffisegol i adeiladau a gwasanaethau	Emma Lewis		Mae staff y gwasanaethau adeiladu bob amser ar gael i fynd i unrhyw gyfarfod i roi cyngor o safbwynt Adeiladau
Adfywio Economaidd a Chynllunio	Amcan Cydraddoldeb 11 - Sicrhau bod ymgynghori a chynnwys yn gynhwysol ac ymgymryd â gweithgareddau cynyddu ymwybyddiaeth	Canolbwyntio ar drefniadau a dulliau cynnwys gyda grwpiau cydraddoldeb i sicrhau cynhwysiad a helpu i wella cyflwyno rhaglenni gwaith cyfredol	Phil Holmes	Ar waith: Gwnaed gwaith ymgysylltu sylweddol fel rhan o'r broses cais cynllunio ar gyfer cynllun Abertawe Ganolog ac ymgysylltwyd ag is-gontractwyr yn y broses cyn adeiladu. Mabwysiadwyd y CDLI yn dilyn rownd derfynol o ymgynghori.	Ar waith: Mae'r broses ymgysylltu'n parhau ar gyfer ein rhaglen adfywio, polisïau a gweithdrefnau newydd a cheisiadau cynllunio. Ymgysylltwyd â rhanddeiliaid allweddol fel rhan o gynlluniau cyfalaf yn ystod y camau dylunio megis SAFE, DLG. Sicrhau y cwblheir yr holl adroddiadau AEC mewn da bryd ac y cânt eu diweddarau. Gwaith traws-sector ar bartneriaethau i gynorthwyo datblygu a chyflwyno prosiectau a arweinir gan y gymuned. Proses gais a dogfennau ategol yn cynnwys cwestiynau am gydraddoldeb ac amrywiaeth, ac yn annog sefydliadau i gynnwys polisi mewn prosiectau a gyflwynir dan y CDG ac sy'n cyd-fynd â gwerthoedd Cyngor Abertawe. Mae'n darparu cyfle drwy gyllid i alluogi cymunedau gwledig i ffynnu, a chael lleoedd iach i fyw a gweithio, drwy brosiectau

					gwirfoddoli a datblygu sgiliau.
Adfywio Economaidd a Chynllunio	Amcan Cydraddoldeb 10 – Sicrhau ein bod yn mynd i'r afael ag effeithiau tlodi ac yn eu lliniaru	Helpu pobl o bob oed i ennill cymwysterau a sgiliau i ddechrau ac ailddechrau gwaith a llwyddo ynddo neu addysg bellach drwy ystod o raglenni wedi'u hanelu at anghenion a demograffig penodol.	<i>Phil Holmes</i>	Dd/B, ychwanegwyd o'r newydd yn 2020	Ar waith: Ystod o brosiectau cyflogadwyedd gan gynnwys Cam Nesa, Cynnydd a Gweithffyrdd+ yn cyflawni'n erbyn yr amcan hwn Cyflwyno prentisiaethau a phrosiectau cyflogadwyedd eraill i ddatblygu a gwella sgiliau a galluoedd yn ein cymunedau ar brosiectau lleol, gan wella cynnig ein dinas a chau bylchau sgiliau yn y pen draw.

<p>Cyllid a Chyflwyno</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 10 – Sicrhau ein bod yn mynd i'r afael ag effeithiau tlodi ac yn eu lliniaru</p>	<p>Darparu cefnogaeth i ymgeiswyr Credyd Cynhwysol (CC) trwy ddarparu dau barth hunanwasanaeth digidol yn y Ganolfan Gyswllt, gan fod CC yn gais ar-lein. Bydd ein Tîm Gwasanaethau Cwsmeriaid yn darparu cefnogaeth ddigidol, cymorth wrth wneud ceisiadau ar-lein ac yn darparu cyngor ar CC a gwybodaeth amdano i gwsmeriaid. Mae gwasanaeth cefnogaeth cyllidebu personol wedi'i drefnu i gwsmeriaid CC priodol</p>	<p>Ben Smith</p>	<p>Mae'r parthau digidol ar gael o hyd i gleientiaid gyflwyno'u cais am Gredd Cynhwysol, fodd bynnag, ychydig iawn o gefnogaeth a ddarparwyd gennym. Byddwn yn parhau i ddarparu peth cymorth sylfaenol, fodd bynnag o fis Ebrill 2019, mae'r cyfrifoldeb am gynorthwyo pobl â'u ceisiadau am Gredd Cynhwysol wedi'i drosglwyddo o'r awdurdod lleol i CAB ynghyd â'r cyllid ar gyfer y gwasanaeth hwnnw.</p>	<p>Mae parthau digidol ar gael o hyd i gleientiaid gyflwyno'u cais am Gredd Cynhwysol, ond bellach trosglwyddwyd hwn yn bennaf i CAB. Mae cleientiaid yn dal i ddefnyddio'r parth digidol pan fo angen cymorth arnynt i argraffu tystiolaeth ar gyfer Gostyngiad Treth y Cyngor a/neu gais am Fudd-dal Tai. Mae hwn yn gynllun llwyddiannus sy'n helpu cleientiaid i ddarparu'r dystiolaeth sy'n ofynnol ar y pwynt cyflwyno cais er mwyn cyflymu'r broses ymgeisio ac mae'n helpu i osgoi colli incwm o, er enghraifft, geisiadau aflwyddiannus am fudd-dal.</p>
<p>Cyllid a Chyflwyno</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 10 – Sicrhau ein bod yn mynd i'r afael ag effeithiau tlodi ac yn eu lliniaru</p>	<p>Darparu llinell gyngor a chyfeiriad e-bost penodol i gynnig cyngor lles i gwsmeriaid, sy'n cynnwys cyngor ar sut mae hawlio Budd-dal Tai, Gostyngiad Treth y Cyngor, Taliad Tai Dewisol a help a chyngor ynghylch newidiadau diwygio lles a budd-daliadau lles eraill</p>	<p>Ben Smith</p>	<p>Mae'r gwasanaeth yn aros fel y mae o fis Ebrill 2019</p>	<p>Mae'r gwasanaeth yn aros fel y mae o fis Ebrill 2020 er mae'r galw wedi cynyddu oherwydd pandemig COVID-19.</p>

Cyllid a Chyflwyno	Amcan Cydraddoldeb 10 – Sicrhau ein bod yn mynd i'r afael ag effeithiau tlodi ac yn eu lliniaru	Cefnogi'n rhagweithiol holl achosion Budd-dal Tai y mae'r terfyn budd-dal yn effeithio arnynt	Ben Smith	Mae'r gwasanaeth yn aros fel y mae o fis Ebrill 2019	Mae'r gwasanaeth yn aros fel y mae o fis Ebrill 2020 er mae'r galw wedi cynyddu oherwydd pandemig COVID-19.
Cyllid a Chyflwyno	Amcan Cydraddoldeb 10 – Sicrhau ein bod yn mynd i'r afael ag effeithiau tlodi ac yn eu lliniaru	Gweithio gyda sefydliadau eraill megis Age Cymru, Canolfan Gofalwyr Abertawe a thimau ymweld yr AGPh i ddarparu cyngor ac arweiniad ar fudd-daliadau, Gostyngiad Treth y Cyngor a chynlluniau disgownt Treth y Cyngor	Ben Smith	Mae'r gwasanaeth yn aros fel y mae o fis Ebrill 2019, fodd bynnag, rydym bellach yn cynghori cwsmeriaid y mae angen cefnogaeth arnynt i wneud ceisiadau am CC i ymweld â CAB sydd wedi cael contract i ddarparu'r gwasanaeth hwn o 01/04/19.	Mae'r gwasanaeth yn aros fel y mae o fis Ebrill 2020 er mae'r galw wedi cynyddu oherwydd pandemig COVID-19.
Cyllid a Chyflwyno	Amcan Cydraddoldeb 10 – Sicrhau ein bod yn mynd i'r afael ag effeithiau tlodi ac yn eu lliniaru	Gwaith gyda banciau bwyd megis Banc Bwyd Abertawe (ni yw'r asiant dosbarthu mwyaf), Banc Bwyd Eastside a Banc Bwyd Mosg Abertawe. Ar gyfer pob banc bwyd, byddwn yn gweithredu fel asiant cyfeirio gan ddarparu cyngor ar fudd-daliadau lles i'r banciau bwyd i gynorthwyo cwsmeriaid mewn argyfwng bwyd	Ben Smith	Mae'r gwasanaeth yn aros fel y mae ar gyfer 2019	Mae'r gwasanaeth yn aros fel y mae o Ebrill 2020 er bod y galw wedi cynyddu oherwydd pandemig COVID-19.
Cyllid a Chyflwyno	Amcan Cydraddoldeb 10 – Sicrhau ein bod yn mynd i'r afael ag effeithiau tlodi ac yn eu lliniaru	Darparu cyngor i rieni ac ysgolion ar ymholiadau ynghylch Prydau Ysgol am Ddim a'r Grant Gwisg Ysgol	Ben Smith	Mae'r gwasanaeth yn aros fel y mae ar gyfer 2019	Mae'r gwasanaeth yn aros fel y mae o fis Ebrill 2020 er mae'r galw wedi cynyddu oherwydd pandemig COVID-19 ac mae newidiadau yn y ddeddfwriaeth Prydau Ysgol am Ddim i gynnig

					amddiffyniad dros dro i hawliad.
Cyllid a Chyflwyno	Amcan Cydraddoldeb 10 – Sicrhau ein bod yn mynd i'r afael ag effeithiau tlodi ac yn eu lliniaru	Darparu cyngor a gwybodaeth i gwsmeriaid ynghylch y cymorth amrywiol sydd ar gael, e.e. Gostyngiad Cartrefi Cynnes, Cymorth Dŵr Cymru, Talebau Cychwyn Iach, Cronfa Cymorth Dewisol, Pasbort i Hamdden, etc.	Ben Smith	O 12/06/19, bydd staff budd-daliadau'n rheoli'r broses o weinyddu a chyflwyno'r cynllun Pasbort i Hamdden ar ran y Gwasanaethau Diwylliannol. Bydd y gwasanaeth hwn yn bennaf ar gyfer ceisiadau ar-lein, fodd bynnag, gall y tîm Gwasanaethau Cwsmeriaid - Budd-daliadau dderbyn ceisiadau wyneb yn wyneb . Rydym yn parhau i ddarparu cyngor ar ostyngiadau eraill sydd o bosib ar gael ac yn cyfeirio pobl atynt.	Mae'r gwasanaeth yn aros fel y mae o fis Ebrill 20 Cododd waith ychwanegol am gyfnod wrth i'r gwasanaeth gefnogi ceisiadau i'r CCD am daliadau lliniaru llifogydd - daw hyn i ben ym mis Awst 2020.
AD a Datblygu Sefydliadol (DS)	Amcan Cydraddoldeb 13 - Parhau i wella ymwybyddiaeth staff ac aelodau o faterion cydraddoldeb ac amrywiaeth	Adolygu deunydd hyfforddi'n rheolaidd i sicrhau ei fod yn gyfoes ac yn cwmpasu meysydd gwaith sy'n dod i'r amlwg, e.e. cymunedau sy'n ystyried pobl hŷn, pobl â dementia, CCUHP, etc	Adrian Chard Rachel Healion	Mae CRhB wedi'i adolygu'n ddiweddar ac mae'r hyfforddiant hwn bellach ar-lein Fel arall does dim newid i sylwadau 2018	Rydym yn adolygu Hyfforddiant Cydraddoldebau ar hyn o bryd i sicrhau ei addasrwydd a'i fod yn addas at y diben i'w ail-lansio ar draws y cyngor.
AD a DS	Amcan Cydraddoldeb 13 - Parhau i wella ymwybyddiaeth staff ac aelodau o faterion	Sicrhau bod gan yr holl staff ysgol ac athrawon fynediad at hyfforddiant cynyddu ymwybyddiaeth priodol sy'n ymwneud â chydaddoldeb	Adrian Chard Rachel Healion	Dim newid i sylwadau 2018	Cam gweithredu ar gyfer y Gyfarwyddiaeth Addysg ac nid AD a DS na'r Ganolfan Gwasanaethau.

	cydraddoldeb ac amrywiaeth				
AD a DS	Amcan Cydraddoldeb 13 - Parhau i wella ymwybyddiaeth staff ac aelodau o faterion cydraddoldeb ac amrywiaeth	Datblygu cyfres o gyrsiau e-ddysgu ar sail modiwlau a fydd yn cynnwys meysydd pwnc megis dementia, troseddau casineb, masnachu plant etc.	Adrian Chard Rachel Healion	Mae Troseddau Casineb bellach ar gael ar y Gronfa Ddysgu Mae'r fformatio'n cael ei ddiweddarar ar hyn o bryd ond ni fydd y cynnwys yn newid. Fel arall - dim newid i sylwadau 2018	Mae'r modiwl e-ddysgu ar Gydraddoldebau a darparu hyfforddiant wyneb yn wyneb yn cael ei adolygu a'i ddiwygio mewn ymgynghoriad â'r Grŵp Cydraddoldebau i'w gyflwyno yn 2020/21.
AD a DS	Amcan Cydraddoldeb 13 - Parhau i wella ymwybyddiaeth staff ac aelodau o faterion cydraddoldeb ac amrywiaeth	Adolygu sefydlu corfforaethol yn rheolaidd i sicrhau bod hyfforddiant yn gyfoes ac yn cynnwys meysydd gwaith sy'n dod i'r amlwg, e.e. cymunedau sy'n ystyriol o bobl hŷn, dementia, CCUHP, etc.	Adrian Chard Rachel Healion	Mae hyfforddiant Sefydlu Corfforaethol yn cael ei adolygu ar hyn o bryd Mae diwrnod sefydlu corfforaethol wyneb yn wyneb arfaethedig wrthi'n cael ei gynllunio a bydd ar gael maes o law.	Hyfforddiant sefydlu'n cael ei adolygu ar hyn o bryd i'w lansio gan y cyngor
AD a DS	Amcan Cydraddoldeb 13 - Parhau i wella ymwybyddiaeth staff ac aelodau o faterion cydraddoldeb ac amrywiaeth	Sicrhau y caiff hyfforddiant corfforaethol ei fonitro i adlewyrchu'r presenoldeb ar bob cwrs hyfforddi corfforaethol yn gywir	Adrian Chard Rachel Healion	Dim newid.	Dim newid.

<p>Gwasanaethau Masnachol</p>	<p>Amcan Cydraddoldeb 14 - Cydymffurfio â'r rheoliadau caffael ac asesiad effaith a bennwyd yn Rheoliadau Deddf Cydraddoldeb 2010 (Dyletswyddau Statudol) (Cymru) 2011</p>	<p>Wrth gaffael gwaith, nwyddau neu wasanaethau, byddwn yn rhoi sylw priodol i briodoldeb y canlynol:</p> <ul style="list-style-type: none"> • cynnwys ystyriaethau i helpu i fodloni'r ddyletswydd gyffredinol yn y meini prawf cyn-gymhwyso a/neu ddyfarnu • pennu amodau sy'n ymwneud â pherfformiad y contract i helpu i fodloni tri nod y ddyletswydd gyffredinol 	<p>Chris Williams</p>	<p>Mae hyn yn rhan o fusnes fel arfer i'r adran Caffael. Rydym wedi ymrwymo i Gôd Ymarfer Cyflogaeth Foesebol mewn Cadwyni Cyflenwi Llywodraeth Cymru .</p>	<p>Dim newid</p>
-------------------------------	--	--	------------------------------	---	-------------------------